

ERSATZTEILKATALOG - Spare parts manual

Pezzi di ricambio - Catalogue des pièces détachées

FAHRGESTELL Chassis

500 GS

600 GS

500 MX

600 MX

'84

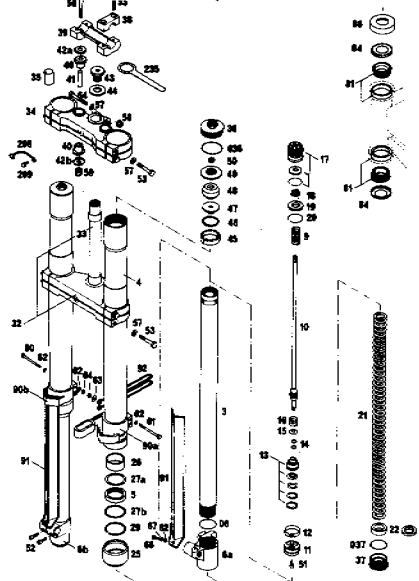


Art.Nr. 202.25
3.84



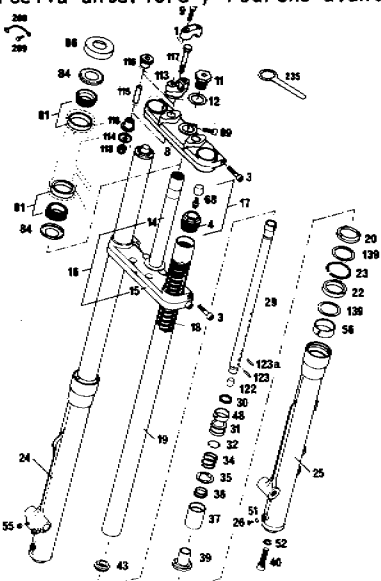
TELEGABEL "WHITE POWER"
Telescopic front fork
Forcella anteriore / Fourche avant

4,5,6



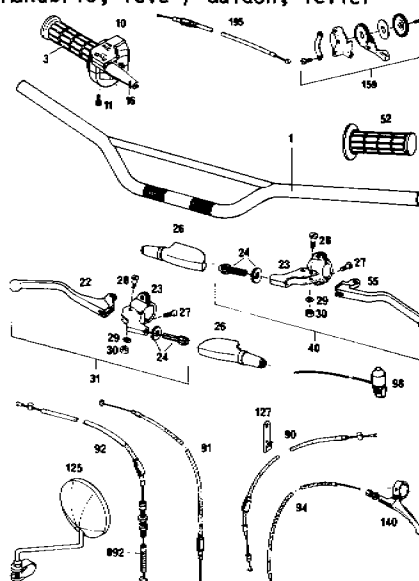
TELEGABEL "MARZOCCHI"
Telescopic front fork
Forcella anteriore / Fourche avant

7,8,9



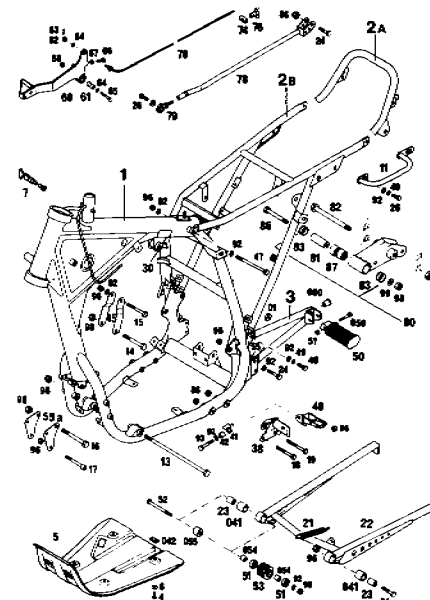
LENKER, LENKERARMATUREN
Handlebar, controls
Manubrio, leve / Guidon, levier

10,11



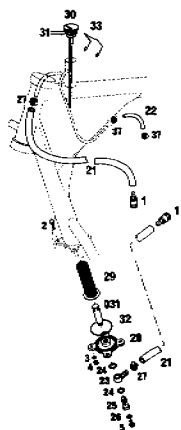
RAHMEN / Frame
Telaio / Cadre

12...15



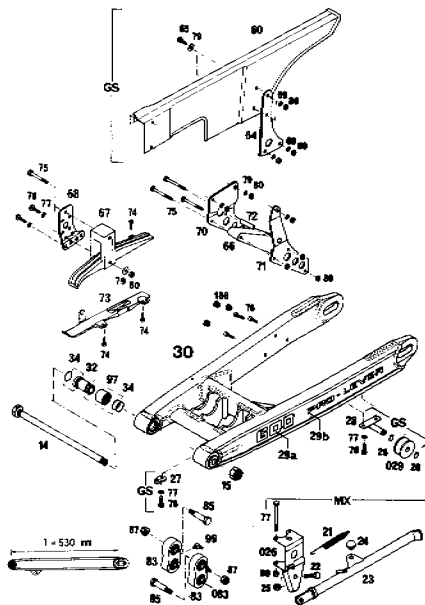
ÖLLEITUNGEN, ÖLSIEB
Oil lines, oil sieve
Tubi e filtro dell'olio
Canalisations et filtre a huile

16,17



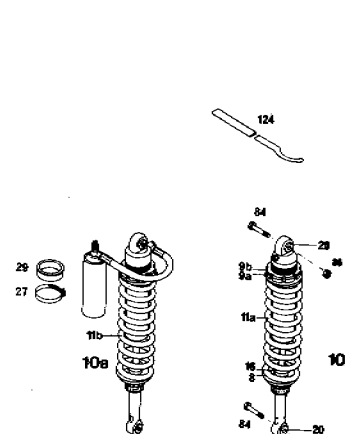
SCHWINGARM / Swingarm
Forcellone / Bras oscillant

18...20



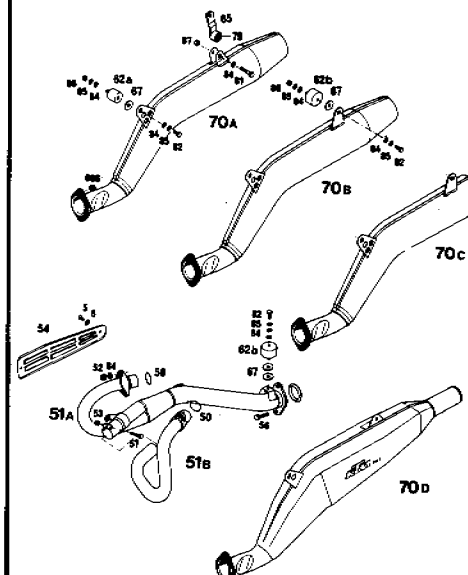
FEDERBEIN / Shock absorber
Ammortizzatori / Amortisseur

21

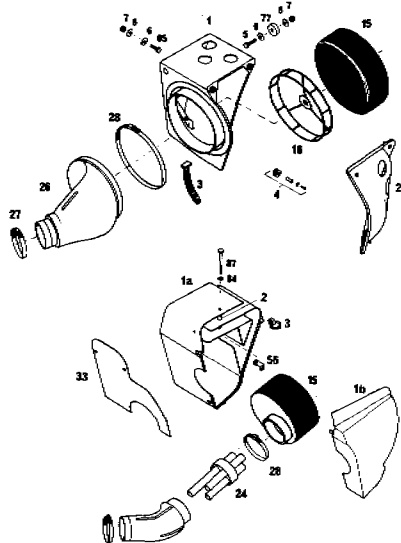


AUSPUFFANLAGE / Exhaust system
Tubo scarico / Echappement

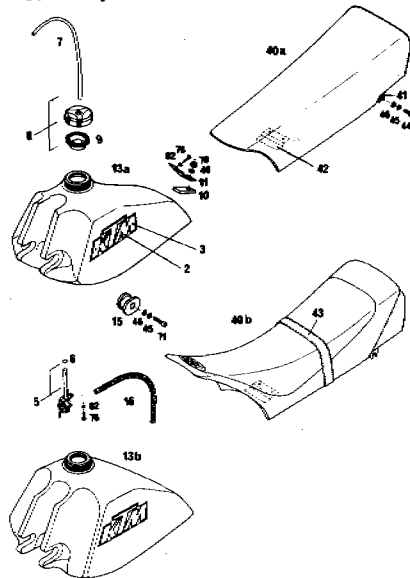
22,23



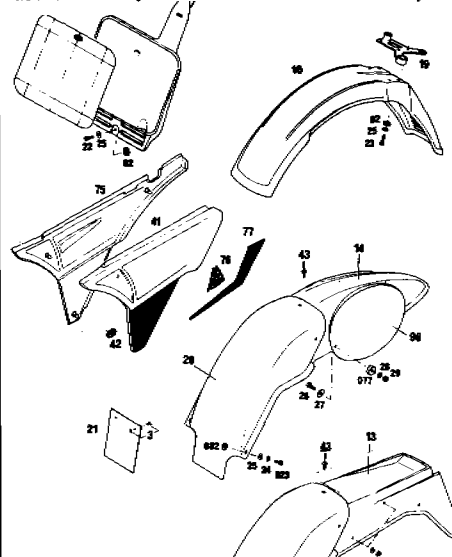
FILTERKASTEN / Air filter
Casetta del filtro / Filtre a air
24, 25



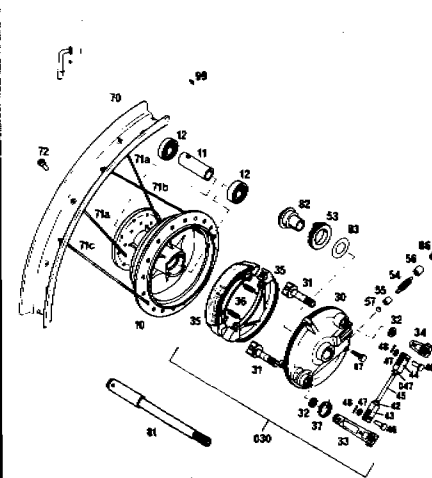
TANK, SITZBANK / Gastank, seat
Serbatoio, sella
26, 27



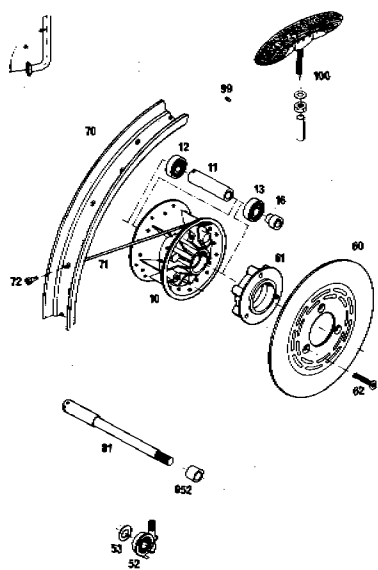
SCHUTZBLECHE, VERKLEIDUNGEN
Fenders, side covers
Parafanghi, mascherini
Garde boue, caches
MX — 28, 29
GS — 30, 31



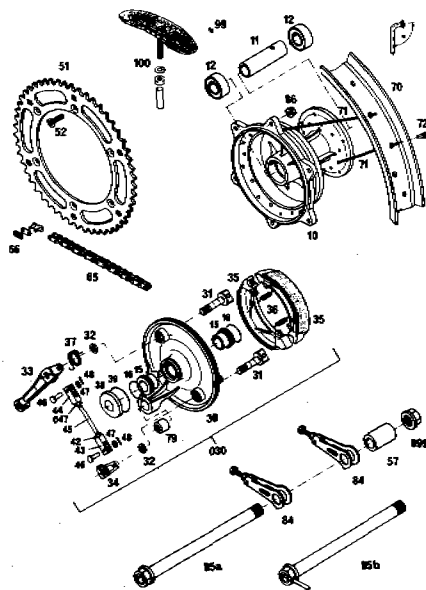
VORDERRAD / Front wheel
Ruota ant./ Roue avant
MX — 32, 33
GS — 34... 36



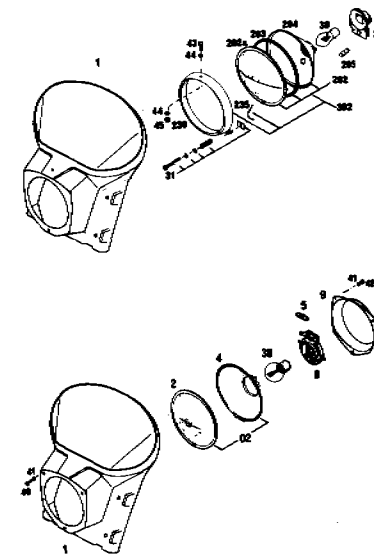
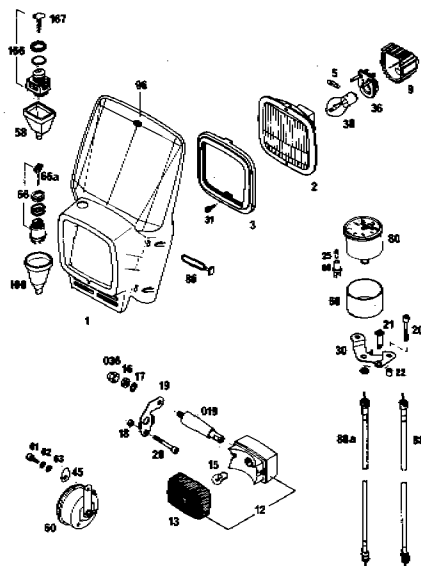
VORDERRAD / Front wheel
Ruota ant./ Roue avant
37, 38



HINTERRAD / Rear wheel
Ruota post./ Roue arriere
39... 41

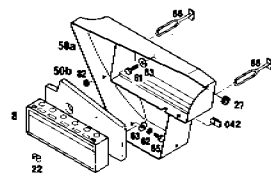
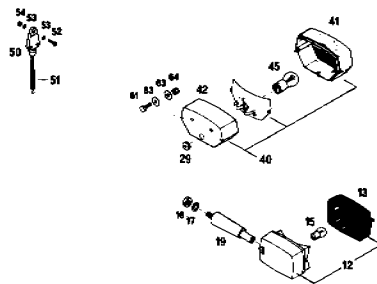
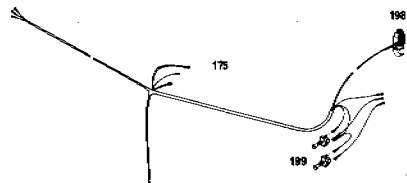
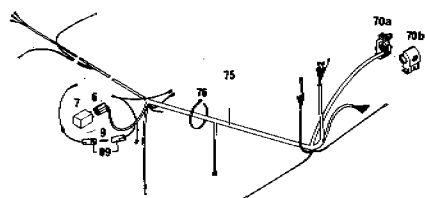


ELEKTRISCHE ANLAGE / Electrical equipment
Equipaggiamento elettrico / Bloc electrique
42... 46



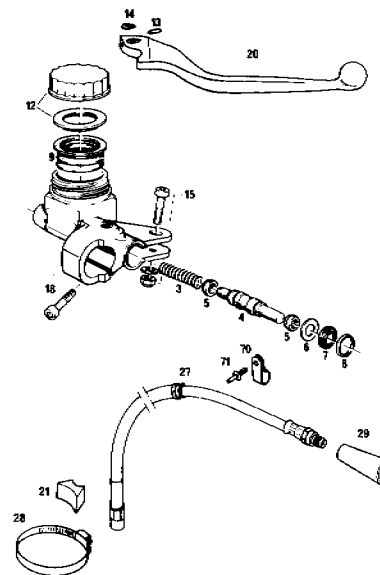
ELEKTRISCHE ANLAGE / Electrical equipment
Equipaggiamento elettrico / Bloc électrique

47...49



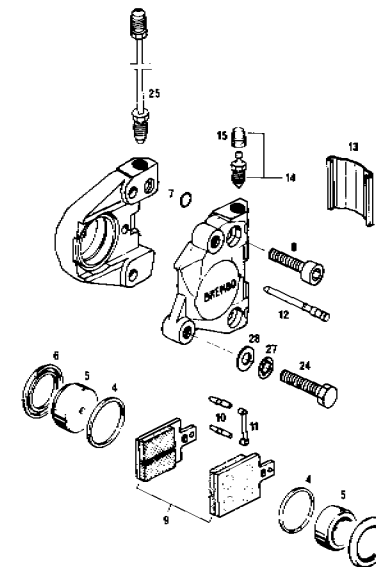
HANDBREMSZYLINDER / Hand brake cylinder
Serbatoio freno / Maître-cylindre

50



BREMSSATTEL / Caliper
Pinza / Etrier de frein

51



KONSTRUKTIONS- UND AUSFÜHRUNGSÄNDERUNGEN VORBEHALTEN !

Without any guarantee for designing and executions-changes !

Si riserva modifiche di costruzione e d'esecuzione !

Sous réserve de modifications dans la réalisation et la présentation !

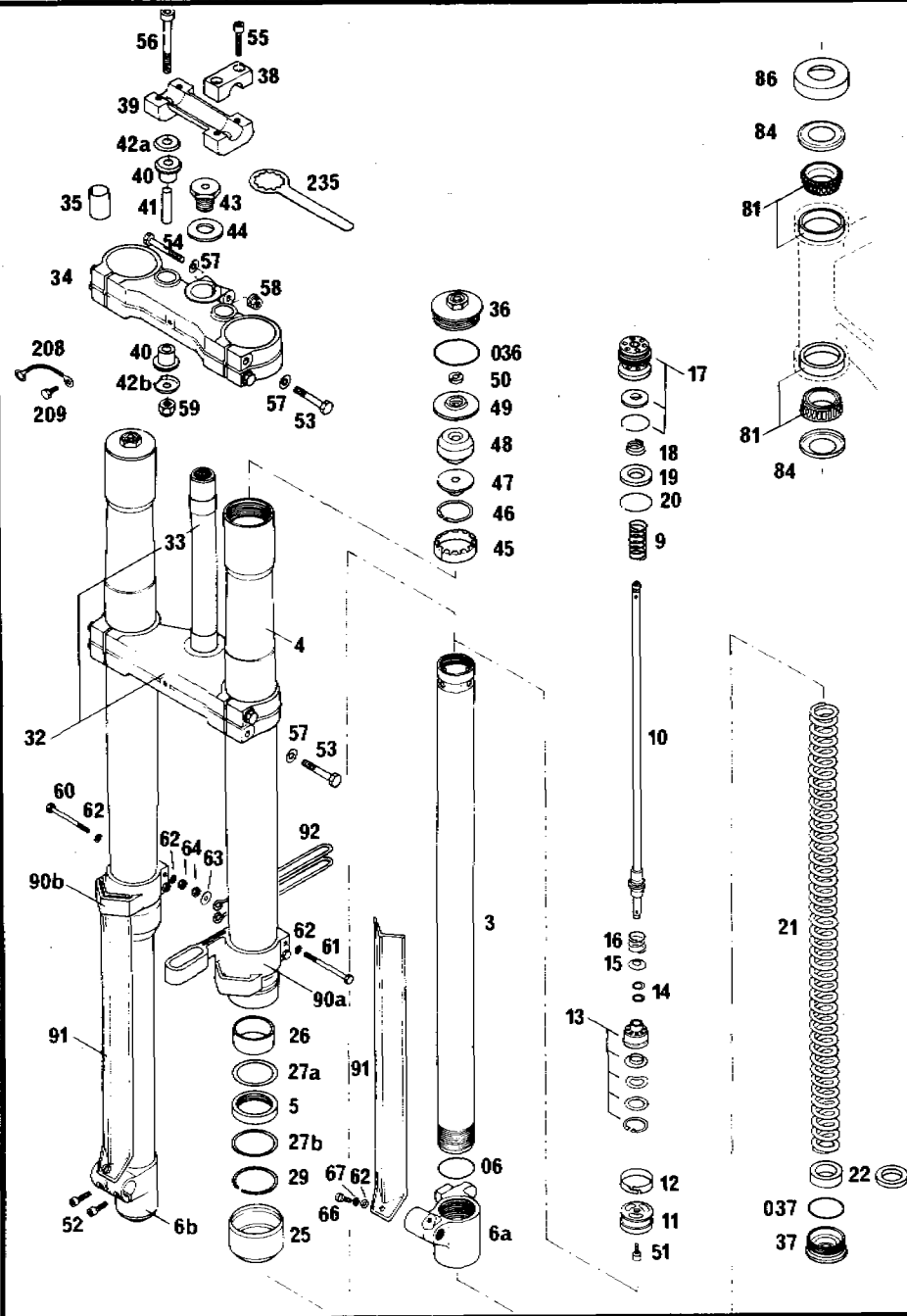


BILD NR. Ill. No.	TEILE NR. Part No.	BEZEICHUNG Description	STK. Qty.
-	572.01.001.044	TELEGABEL KPL. / Telescopic front fork cpl.	1
-	572.01.002.000	GABELBEIN LINKS KPL. / Fork leg L/S cpl.	1
-	572.01.102.000	GABELBEIN RECHTS KPL. / Fork leg R/S cpl.	1
3	564.01.003.000	INNENROHR ϕ 40 / Inner tube	2
4	564.01.004.000	AUSSENROHR ϕ 54 / Outer tube	2
5	564.01.005.000	SIMMERRING 40 x 49,5 x 7 / Oil seal	2
6a	564.01.006.000	GABELFAUST (BREMSSEITE) / Axle clamp (brake side)	1
6b	564.01.106.000	GABELFAUST / Axle clamp	1
06	0770 380020	O-RING 38x2 / O-ring	2
9	564.01.009.000	ROCKANSCHLAGFEDER / Rebound spring	2
10	564.01.010.000	DAMPFERSTANGE / Damper rod	2
11	564.01.011.000	KOLBEN / Piston	2
12	564.01.012.000	KOLBENRING / Piston ring	2
13	572.01.013.044	VENTIL KPL. / Valve cpl.	2
14	564.01.014.000	DISTANZRING 0,5 mm / Washer	nB
	564.01.014.100	DISTANZRING 1,0 mm / Washer	nB
15	564.01.015.000	TELLERFEDER / Spring washer	2
16	564.01.016.000	DRUCKSTUFENFEDER / Damper spring	2
17	564.01.017.044	DAMPFERVERSCHRAUBUNG KPL. / Damper cap cpl.	2
18	564.01.018.000	SPIRALFEDER / Conical spring	2
19	564.01.019.000	ANSCHLAGRING / Rebound ring	2
20	564.01.020.000	DRAHTSPRENGRING 38 x 1,5 / Retainer spring	2
21	572.01.021.000	DRUCKFEDER ϕ 4,4 x 560, LINEAR / Fork spring	2
22	564.01.022.000	VORSPANNUNGSBÜCHSE 5 mm / Preload bush	nB
	564.01.022.100	VORSPANNUNGSBÜCHSE 10 mm / Preload bush	nB
25	564.01.025.000	STAUBMANSCHETTE / Dust scraper	2
26	564.01.026.000	FOHRUNGSBÜCHSE UNTEN / Guide bush, lower	2
27a	564.01.027.000	RING 49,2 x 42 x 1,5 / Ring	2
27b	564.01.127.000	RING 49,5 x 45 x 1 / Ring	2
29	564.01.029.000	SEGER-SPRENGRING SB 50 / Circlip	2
32	564.01.032.044	GABELBRÜCKE UNTEN KPL./ Bottom fork plate cpl.	1
33	564.01.033.000	GABELSCHAFTROHR / Fork stem	1
34	564.01.034.000	GABELBRÜCKE OBEN / Top fork plate	1

nB = NACH BEDARF / as required

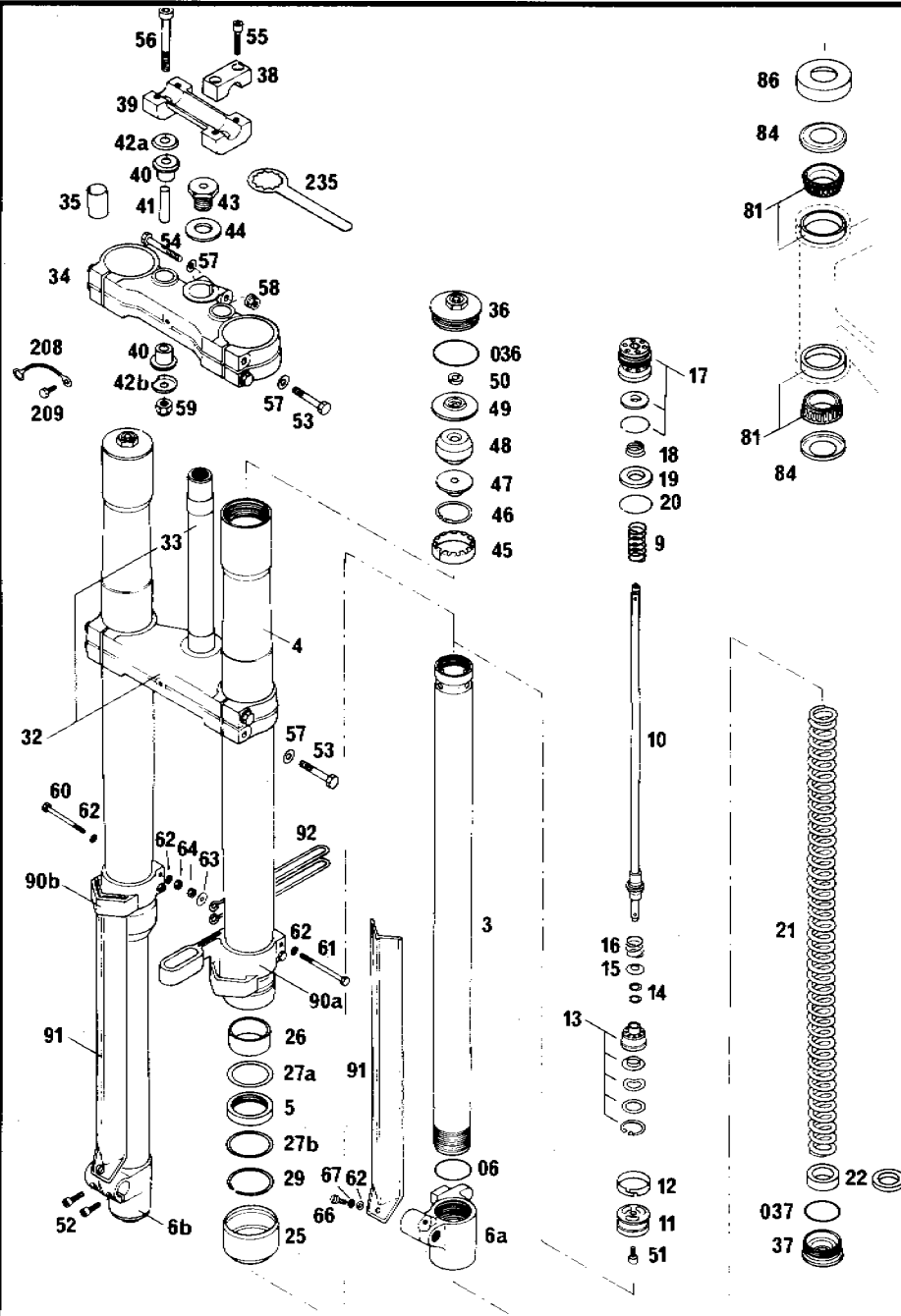


BILD NR. Ill. No.	TEILE NR. Part No.	BEZEICHNUNG Description	STK. Qty.
35	564.01.035.000	ROHR 20x22x31 / Tube	nB
36	564.01.036.000	VERSCHLUSSSCHRAUBE M 49 / Screw cap	2
036	0770 430030	O-RING 43x3 / O-ring	2
37	564.01.037.000	VERSCHLUSSSCHRAUBE M 40 / Screw cap	2
037	0770 340030	O-RING 34x3 / O-ring	2
38	564.01.038.000	LENKERKLEMMBRÜCKE / Handlebar clamp	2
39	564.01.039.000	LENKERAUFNAHME / Handlebar support	1
40	564.01.040.000	GUMMIBÜCHSE / Rubber bush	4
41	564.01.041.000	DISTANZROHR / Spacer tube	2
42a	564.01.042.000	SCHEIBE / Washer	2
42b	564.01.142.000	SCHEIBE / Washer	2
43	564.01.043.000	SCHRAUBE M 20 x 1,5 / Screw	1
44	564.01.044.000	SCHEIBE 21x38x3 / Washer	1
45	564.01.045.000	FÜHRUNGSBÜCHSE OBEN / Guide bush, upper	2
46	564.01.046.000	SEEGERRING A 34 x 1,5 V / Circlip	2
47	564.01.047.000	DISTANZSTÜCK / Spacer	2
48	564.01.048.000	ANSCHLAGGUMMI / Bump rubber	2
49	564.01.049.000	DECKEL / Cover	2
50	564.01.050.000	HALBMOND-KEIL / Key	4
51	0912 060103	INNENSECHSKANTSCHR. M6x10 DIN 912 / Allen head screw	2
52	0912 060183	INNENSECHSKANTSCHR. M6x18 DIN 912 / Allen head screw	2
53	0931 080403	SECHSKANTSCHRAUBE M8x40 DIN 931 / Hex.head screw	8
54	0931 080553	SECHSKANTSCHRAUBE M8x55 DIN 931 / Hex.head screw	1
55	0912 080303	INNENSECHSKANTSCHR. M8x30 DIN 912 / Allen head screw	4
56	0984 100703	INNENSECHSKANTSCHR. M10x70 DIN 7984 / Allen head screw	2
57	0125 080003	SCHEIBE A 8 DIN 125 / Washer	9
58	543.10.086.000	SS-MUTTER M 8 / Self locking nut	1
59	0985 100003	SS-MUTTER M 10 DIN 985 / Self locking nut	2
60	0931 050553	SECHSKANTSCHRAUBE M5x55 DIN 931 / Hex.head screw	2
61	0931 050603	SECHSKANTSCHRAUBE M5x60 DIN 931 / Hex.head screw	2
62	0125 050003	SCHEIBE A 5 DIN 125 / Washer	8
63	0021 050003	SCHEIBE A 5 DIN 9021 / Washer	2
64	0985 050003	SS-MUTTER M 5 DIN 985 / Self locking nut	4
66	0085 050123	PAN-HEAD-SCHRAUBE M 5x12 DIN 85 / Pan-head screw	2

nB = NACH BEDARF / as required

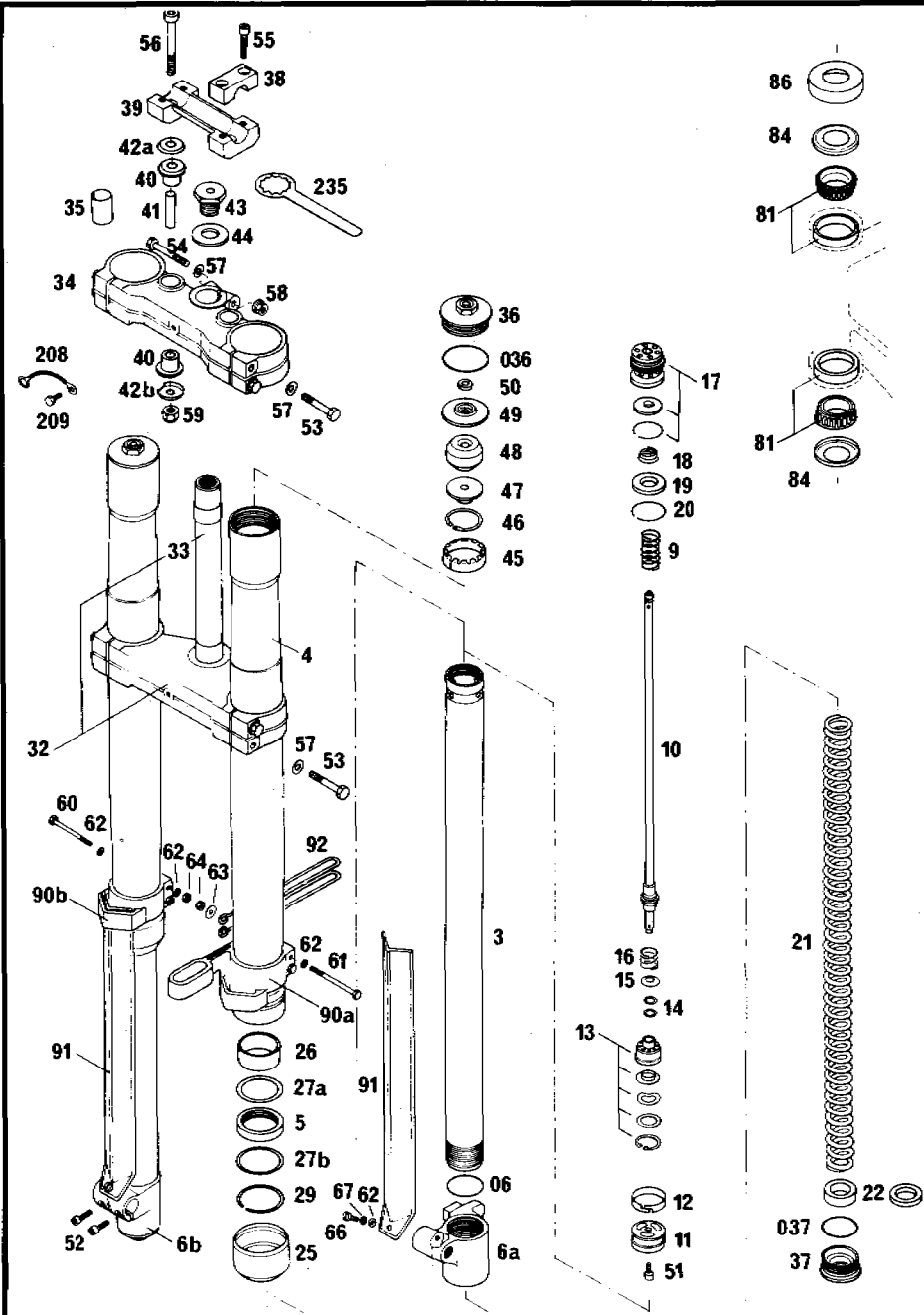


BILD NR. Ill. No.	TEILE NR. Part No.	BEZEICHUNG Description	STK. Qty.
67	0797 050003	ZAHNSCHEIBE J 5 ØIN 6797 / Lock washer	2
81	542.01.081.000	KEGELROLLENLAGER KPL. / Taper roller bearing cpl.	2
84	542.01.084.000	NILOSRING / Nilos ring	2
86	542.01.086.000	SCHUTZRING / cap	1
90a	564.01.090.000	SCHUTZFOHRUNG LINKS / Protector guide L/S	1
90b	564.01.190.000	SCHUTZFOHRUNG RECHTS / Protector guide R/S	1
91	564.01.091.000	GLEITROHRSCHUTZ / Fork tube protector	2
92	543.01.092.000	TACHOWELLENFOHRUNG / Cable guide	GS 1
208	571.01.008.000	MASSEKABEL / Ground cable	1
209	0933 060163	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x16 DIN 933 / Hex.head screw	1
235	542.12.035.000	RINGSCHLÜSSEL 32 mm / Steering head wrench	1
-	060.08	WP-GABELÖL SAE 3 (1 LITER) WP Fork Oil SAE 3 (1 liter)	*

* FÖLLENGE: CA. 650 ccm PRO GABELBEIN
Oil quantity: approx. 650 ccm per fork leg

nB = NACH BEDARF

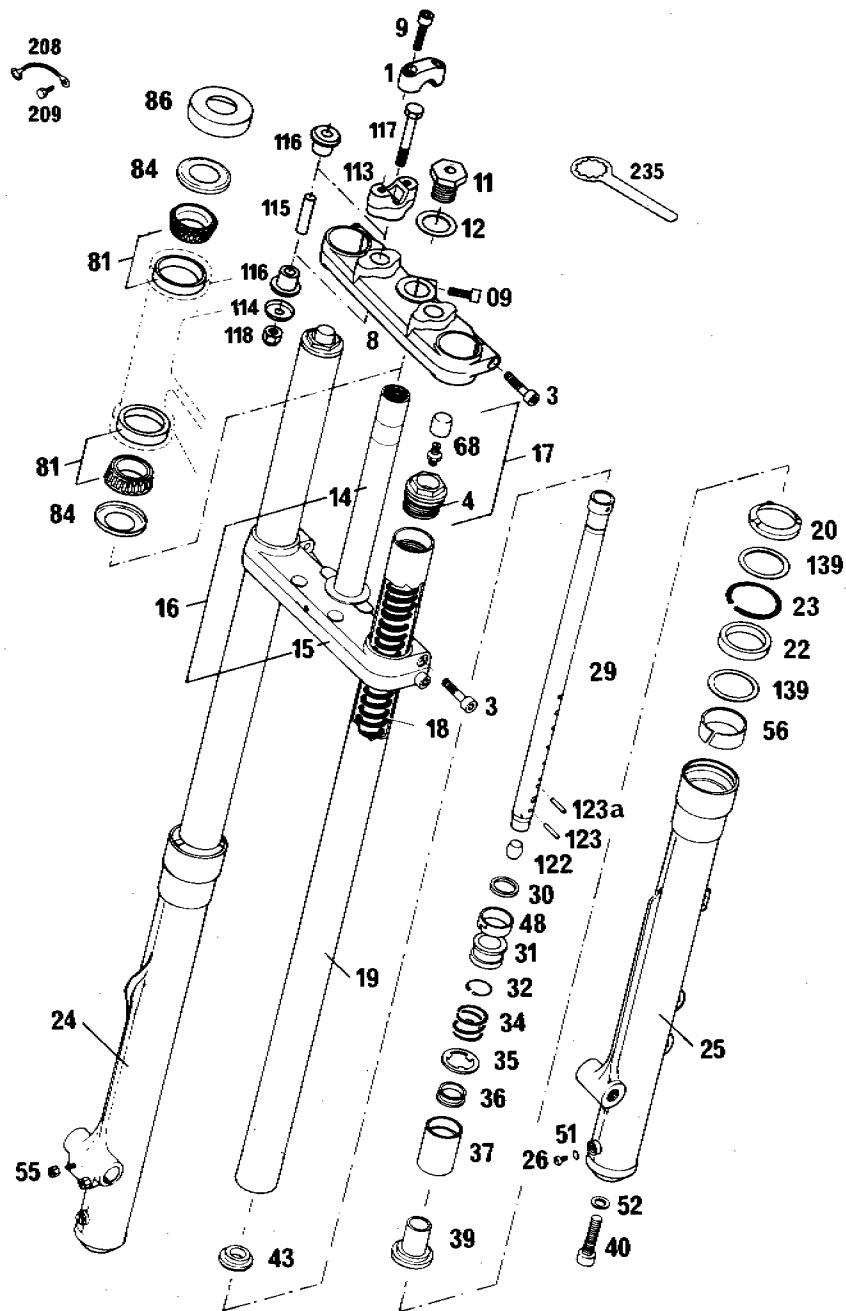


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Fig.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Denomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
-	124007	TELEGABEL KPL. MARZOCCHI 180/18/42 PA FD Telescopic front fork cpl. Forcella anteriore cpl. Fourche avant cpl.	1
.1	505003 BE	LENKERKLEMMBROCKE / Handlebar clamp Morsetto serraggiil manubrio / Fixation guidon	2
3	0912 080353	INNENSECHSKANTSCHRAUBE M 8x35 DIN 912 Allen head screw / Vite T.C.E. / Vis	6
4	528054	O-RING 4125 / O-ring Anello O / Joint O	2
8	501164 BE	GABELBRÖCKE OBEN 180/18/42 / Top fork plate Testata / T sup. de fourche	1
9	0912 080303	INNENSECHSKANTSCHRAUBE M 8x30 DIN 912 Allen head screw / Vite T.C.E. / Vis	4
09	0912 080253	INNENSECHSKANTSCHRAUBE M 8x25 DIN 912 Allen head screw / Vite T.C.E. / Vis	1
11	521056	SCHRAUBE FOR GABELSCHAFTRÖHR Screw for top fork plate Vite per perno sterzo / Vis central	1
12	522097	SCHEIBE 28,2 x 40,6 x 2 / Washer Rondella canotto / Rondelle	1
14	508235	GABELSCHAFTRÖHR / Fork stem Canotto / Tube	1
15	502147 BE	GABELBRÖCKE UNTEN 180/18/42 / Bottom fork plate Base sterzo semplice / T inferieur de fourche	1
16	705248 BE	GABELBRÖCKE UNTEN KPL. / Bottom fork plate cpl. Croccera + canotto / T inferieur cpl.	1
17	701035	HOLMVERSCHLUSSSCHRAUBE KPL. / Nut - fork tube cpl. Tappo cpl. / Bouchon cpl.	2
18	514353	FEDER L = 630 / Spring Molla port. / Ressort	2
19	507168	GABELHOLM ø 42 x 760 / Fork tube Asta di forza / Tube	2
20	533071	MANSCHETTE / Fork boot Raschiapolvere / Cache poussiere	2
22	528055	SIMMERRING 4255/10 / Seal Mim / Joint	2
23	523065	SICHERUNGSRING / Circlip Anello ferma mim / Circlips	2

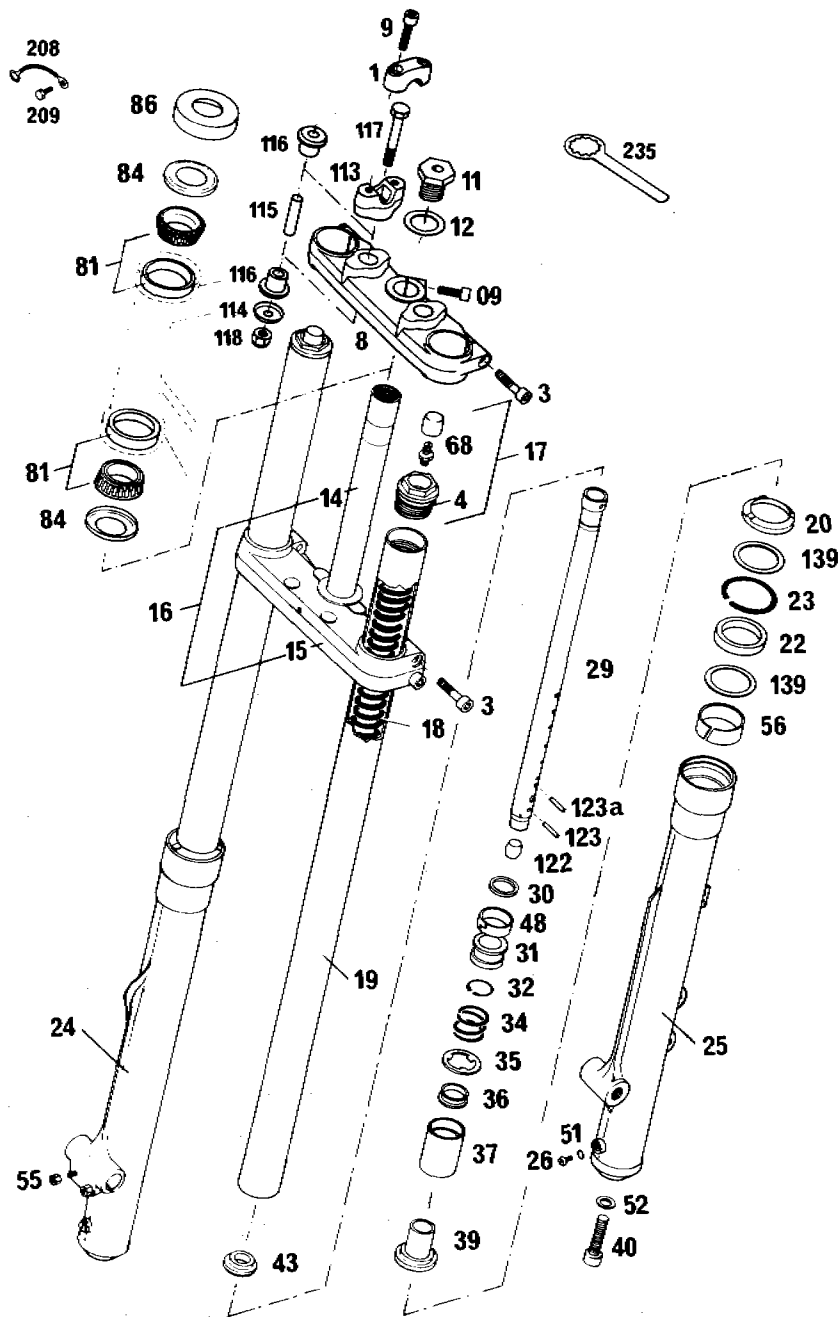


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Fig. Ref.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. n°
24	503830 BE	GLEITROHR RECHTS / Fork slider tube R/S Gamba destro / Bas de fourche droit	1
25	503035 BE	GLEITROHR LINKS / Fork slider tube L/S Gamba sinistra / Bas de fourche gauche	1
26	520005	ZYLINDERSCHRAUBE M 6x7 / Filister head screw Vite T.C. / Vis	2
29	515006	KOLBENSTANGE / Piston rod Assieme variatore / Variateur	2
30	522057	SCHEIBE / Washer Rondella pistone / Rondelle	2
31	513023	KOLBEN / Piston Pistone / Piston	2
32	523041	SEEGERRING E 22 x 1,2 V / Circlip Seeger / Circlips	2
34	514450	FEDER L=30 / Spring Molla / Ressort	2
35	522088	SCHEIBE / Washer Anello tre punte / Rondelle	2
36	516025	VENTIL / Valve Valvola / Valve	2
37	509019	BOCHSE / Bushing Bussola / Entretoise	2
39	512016	BOCHSE / Bushing Bussola / Entretoise	2
40	520069	INNENSECHSKANTSCHRAUBE M 12x40 Allen head screw / Vite T.C.E. / Vis	2
43	519018	ZWISCHENSTOCK / Spacer Puntale / Entretoise	2
48	524040	KOLBENRING / Square ring Segmento / Segment	2
51	528002	O-RING 2021 / O-ring Anello O / Joint O	2
52	522016	DICHTRING / Seal Guarnizione / Joint	2



ORIGINAL
ERSATZTEILE

TELEGABEL 42 PA FD / TELESCOPIC FRONT FORK / FORCELLA ANTERIORE / FOURCHE AVANT

500 GS, 600 GS
500 MX, 600 MX '84

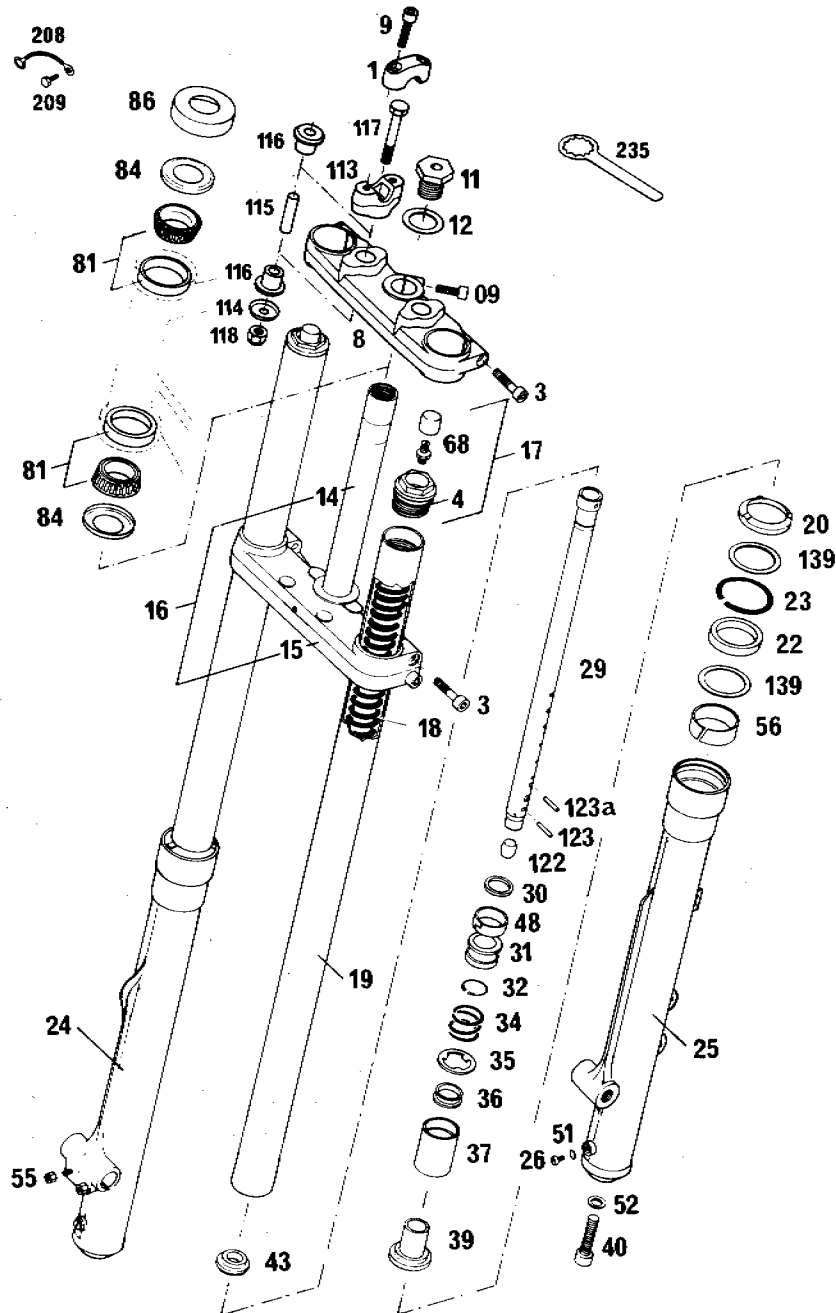


BILD NR. Ill. No. Fig.Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
55	521054	SS-MUTTER M 6 / Self locking nut Dado autobl. / Vis	2
56	538011	BÜCHSE / Bushing Boccola / Bague	2
68	532027	VENTIL / Valve Valvola / Valve	2
81	542.01.081.000	KEGELROLLENLAGER KPL. / Taper roller bearing cpl. Cuscinetti a rulli conici cpl. / Roulement conique cpl.	2
84	542.01.084.000	NILOSRING / Nilos ring Anello (nilos) / Coupelle	2
86	542.01.086.000	SCHUTZRING / Cap Cappuccio / Cache	1
113	505014 BE	DISTANZSTÖCK / Spacer Sotto cavaletto / Entretoise	2
114	535016	SCHEIBE / Washer Rondella / Rondelle	2
115	518085	DISTANZROHR / Spacer tube Tubetto / Entretoise	2
116	533069	GUMMIBÜCHSE / Rubber bushing Gommino / Bague caoutchouc	4
117	0931 100603	SECHSKANTSCHRAUBE M 10 x 60 DIN 931 Hexagon head bolt / Vite / Vis	2
118	0985 100003	SS-MUTTER M 10 DIN 985 / Self locking nut Dado autobl. / Vis	2
122	524035	KUGELVENTIL / Ball valve Valvola a sfera / Valve a bille	2
123	532032	SPANNSTIFT ϕ 4 x 19,8 / Pin Spina / Goupille	2
123a	532038	SPANNSTIFT ϕ 4 x 21 / Pin Spina / Goupille	2
139	522102	SCHEIBE / Washer Rondella / Rondelle	4
208	571.01.008.000	MASSEKABEL / Ground cable Cavo di massa / Cable de masse	1
209	0933 060063	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x6 DIN 933 Hexagon head screw / Vite / Vis	1
235	542.12.035.000	RINGSCHLOSSEL 32 mm / Steering head wrench Chiave a collare	1

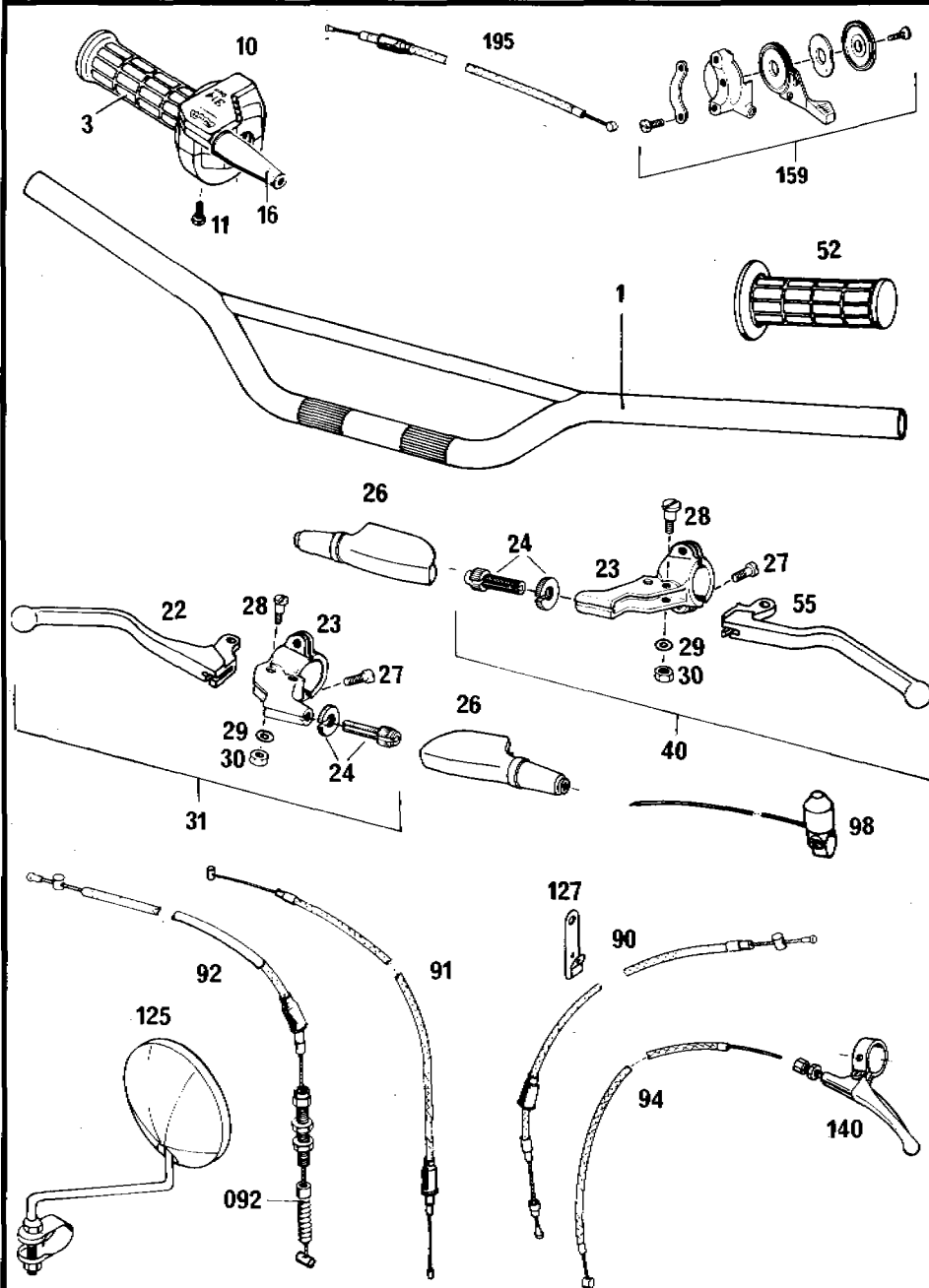


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Ref.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
1	563.02.001.000	LENKER / Handlebar Manubrio / Guidon	1
3	542.02.003.000	DREHGRIFFOBERZUG / Twist grip cover Coperchio comanda gaz / Piognée caoutchouc coté gaz	1
10	542.02.010.000	GASGRIF KPL. / Twist grip cpl. Comande gaz cpl. / Piognée gaz cpl.	1
11	0084 050183	ZYLINDERSCHRAUBE M 5x18 DIN 84 / Flat head bolt Vite / Vis	2
16	540.02.016.000	SCHUTZKAPPE / Protecting cover Cuffia comando / Caoutchouc cable de gaz	1
22	540.02.022.000	HANDHEBEL LANG / Front brake lever Leva freno / Levier de frein	1
23	542.02.023.000	GELLENKSTÜCK / Lever holder R/S Corpo comando freno / Corps du levier de frein	2
24	510.02.024.000	RANDELMUTTER GESCHLITZT KPL. / Split lock nut cpl. Fermo registro / Tendeur de cable	2
26	510.02.026.000	SCHUTZKAPPE / Plastic cover Coprileva / Protege levier	2
27	510.02.027.000	LINSENSCHRAUBE M 6x15 / Flat head bolt Vite / Vis	4
28	510.02.028.000	HEBELSCHRAUBE / Lever screw Vite / Vis	2
29	0125 060003	SCHEIBE A 6 DIN-125 / Washer Rondella / Rondelle	2
30	0934 060003	SECHSKANTMUTTER M 6 DIN 934 / Hexagon nut Dado / Ecrou	2
31	540.02.031.000	HANDBREMSHEBEL KPL. / Brake lever assy. cpl. Comando cpl. destro / Levier cpl. droit	1
40	540.02.040.000	KUPPLUNGHEBEL KPL. / Clutch lever assy. cpl. Comando cpl. sinistro / Levier cpl. gauche	1
52	542.02.052.000	FESTGRIF / Rubber grip L/S Manopola sinistra / Piognée caoutchouc gauche	1
55	540.02.055.000	KUPPLUNGHEBEL LANG / Clutch lever Leva frizione / Levier d'embrayage	1

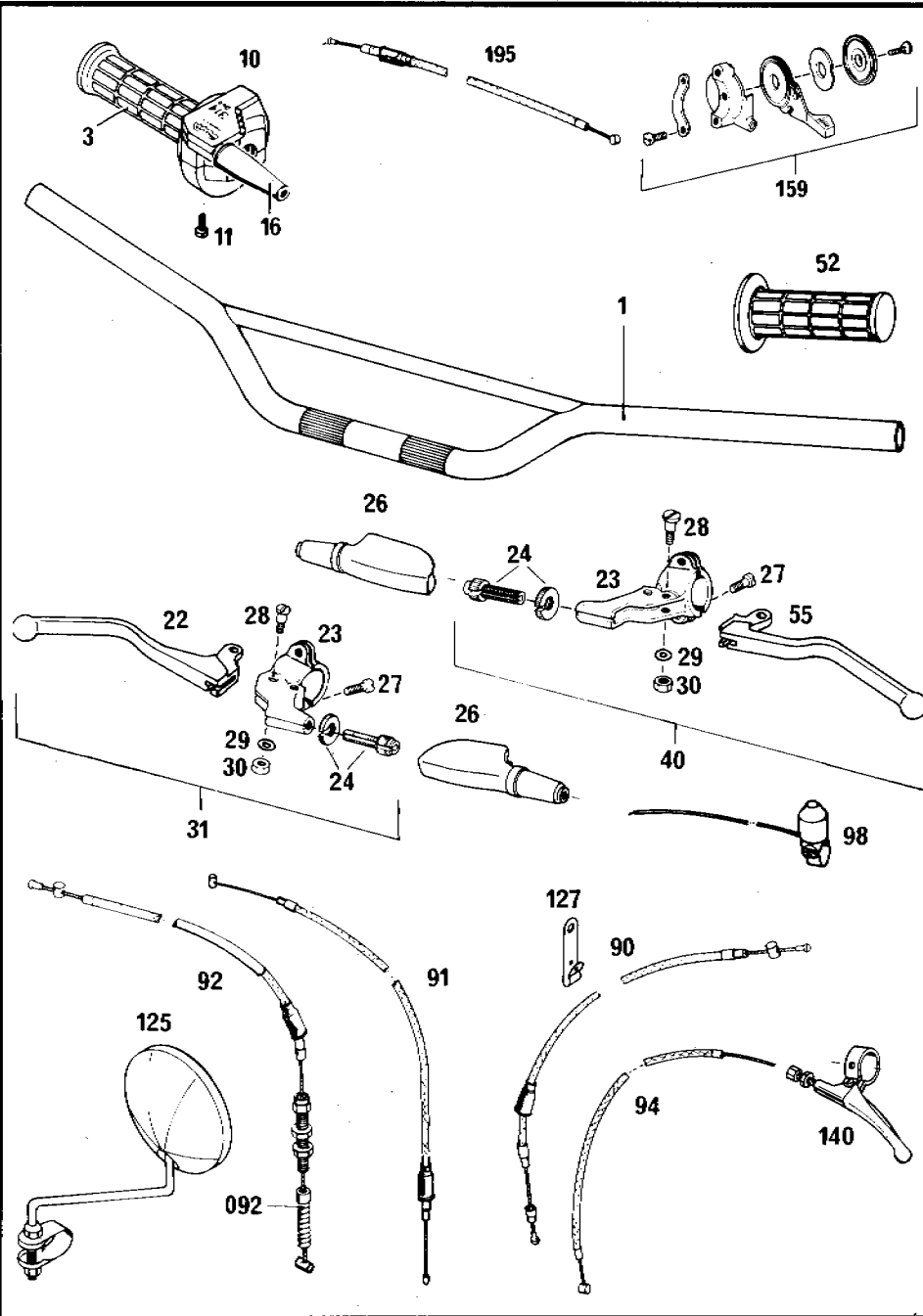


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Denomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
90	570.02.090.000	KUPPLUNGSSEILZUG / Clutch cable Cavo frizione / Cable d'embrayage	1
91	571.02.091.000	GASSEILZUG / Throttle cable (FOR VERGASER Cavo acceleratore / Cable de gaz BING ø 28)	1
	570.02.091.000	(BING ø 34, ø 36)	1
	570.02.591.000	(DELL'ORTO ø 36)	1
	572.02.091.000	(DELL'ORTO ø 38, ø 40)	1
92	572.02.092.000	HANDBREMSSEILZUG (MX, MARZOCCHI) Front brake cable Cavo freno anteriore / Cable de frein avant	1
	564.02.092.000	(MX, WHITE POWER)	1
	543.02.592.000	(GS, MARZOCCHI)	1
	564.02.592.000	(GS, WHITE POWER)	1
092	550.02.092.003	STAUBMANSCHETTE / Bellows Manicotto / Soufflet	1
94	570.02.094.000	DEKO-SEILZUG / Decompression cable Cavo decompressore / Cable decompresseur	1
98	510.11.098.000	KURZSCHLUSSTASTER / Ignition switch Boutone / Bouton de court-circuit	1
125	120.12.025.100	RÖCKBLICKSPIEGEL / Mirror Specchio retrovisivo / Retroviseur	1
127	550.09.027.000	SEILHALTEBÜGEL / Cable bracket Guido cavo / Fixation de cable	1
140	110.02.040.144	DEKO-HEBEL KPL. / Decompressor lever Leva decompressore / Comande du decompresseur	1
159	520.02.059.000	LUFTREGULIERHEBEL / Choke lever Leva aria / Levier d'air	1
195	570.02.095.000	KALTSTARTSEILZUG / Choke cable (FOR Cavo starter / Cable de starter BING-VERGASER)	1
	570.02.595.000	(FOR DELL'ORTO VERGASER ø 36)	
	572.02.095.000	(FOR DELL'ORTO VERGASER ø 38, ø 40)	1

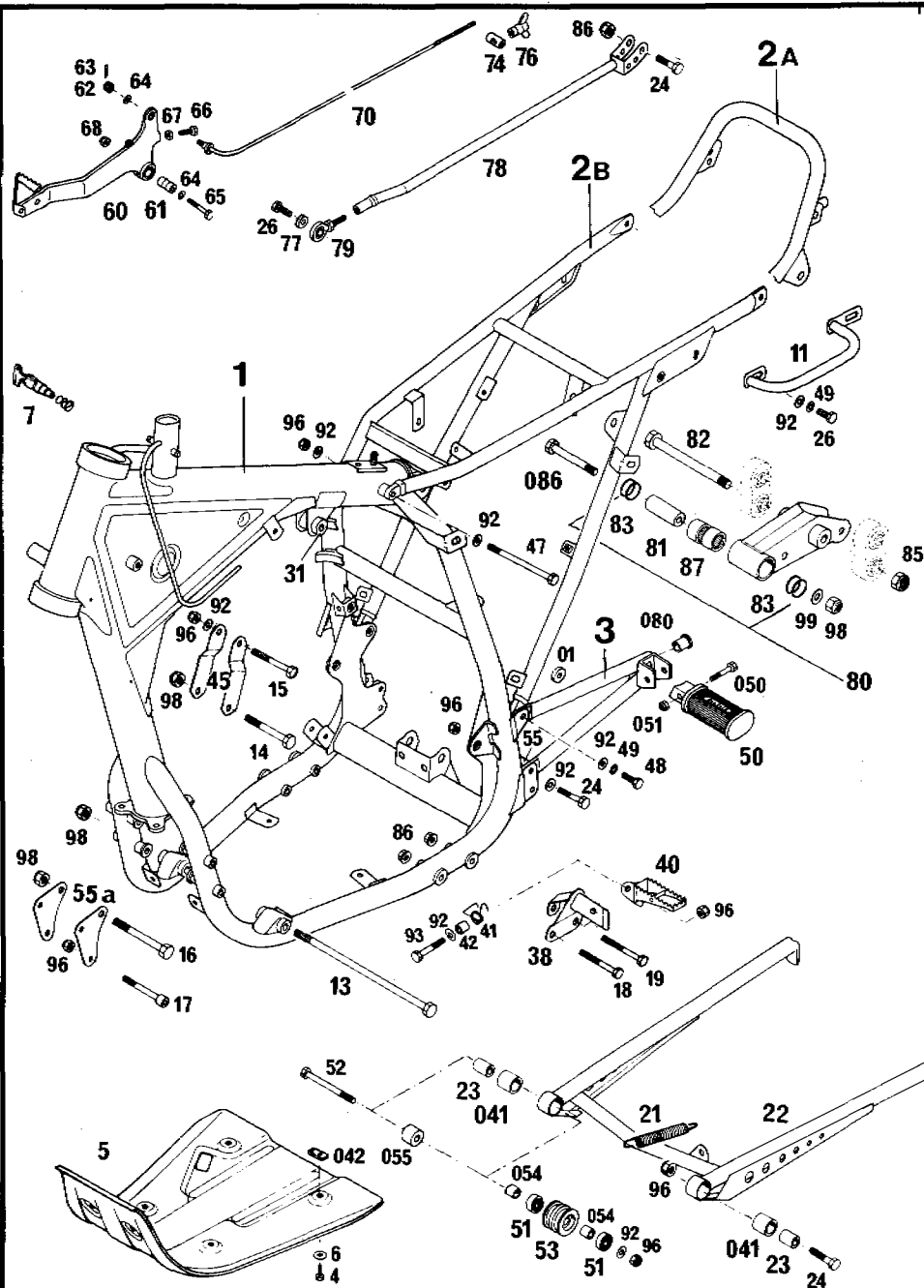


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Ref.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Denomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
1	572.03.001.000	HAUPTRAHMEN / Main frame Telaio / Cadre	1
01	130.04.001.000	DISTANZROLLE 8,4 x 20 x 6 / Spacer Distanziale / Entretoise	2
2a	572.03.002.000	RAHMENAUSSLER / Sub frame Retrotelaio / Partie arriere du cadre	GS 1
2b	572.03.102.000	RAHMENAUSSLER / Sub frame Retrotelaio / Partie arriere du cadre	MX 1
3	570.03.003.000	FUSSRASTENTRAGER LINKS / Foot ped bracket L/S Porta pedana sinistra / Support de repose-pied gauche	GS nB
-	570.03.004.000	FUSSRASTENTRAGER RECHTS / Foot ped bracket L/S Porta pedana destra / Support de repose-pied droit	GS nB
4	0676 550223	SECHSKANTBLECHSCHRAUBE B 5,5x22 DIN 7676 Sheet-metal screw / Vite / Vis	6
5	570.03.005.000	STEINSCHLAGSCHUTZ / Skid plate Piastra parasassi / Sabot de protection	1
6	0021 060003	SCHEIBE A 6 DIN 9021 / Washer Rondella / Rondelle	6
7	440.03.007.000	STUEKOPFSCHLOSS KPL. / Steering head lock Bloccasterzo / Antivol de direction cpl.	GS 1
11	571.12.011.000	HALTEBOGEL / Hand grip Maniglia / Piognee de maintien	GS 1
13	570.03.013.000	SECHSKANTSCHRAUBE M 10x215 / Hexagon head bolt Vite / Vis	1
14	0931 100653	SECHSKANTSCHRAUBE M 10x65 DIN 931 Hexagon head bolt / Vite / Vis	1
15	0931 080603	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x60 DIN 931 Hexagon head bolt / Vite / Vis	1
16	0931 100803	SECHSKANTSCHRAUBE M 10x80 DIN 931 Hexagon head bolt / Vite / Vis	1
17	0912 080603	INNENSECHSKANTSCHRAUBE M 8x60 DIN 912 Allen head screw / Vite / Vis	4
18	0931 080503	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x50 DIN 931 Hexagon head bolt / Vite / Vis	2
19	0931 080553	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x55 DIN 931 Hexagon head bolt / Vite / Vis	2

nB = NACH BEDARF / as required / a richiesta / selon besoin

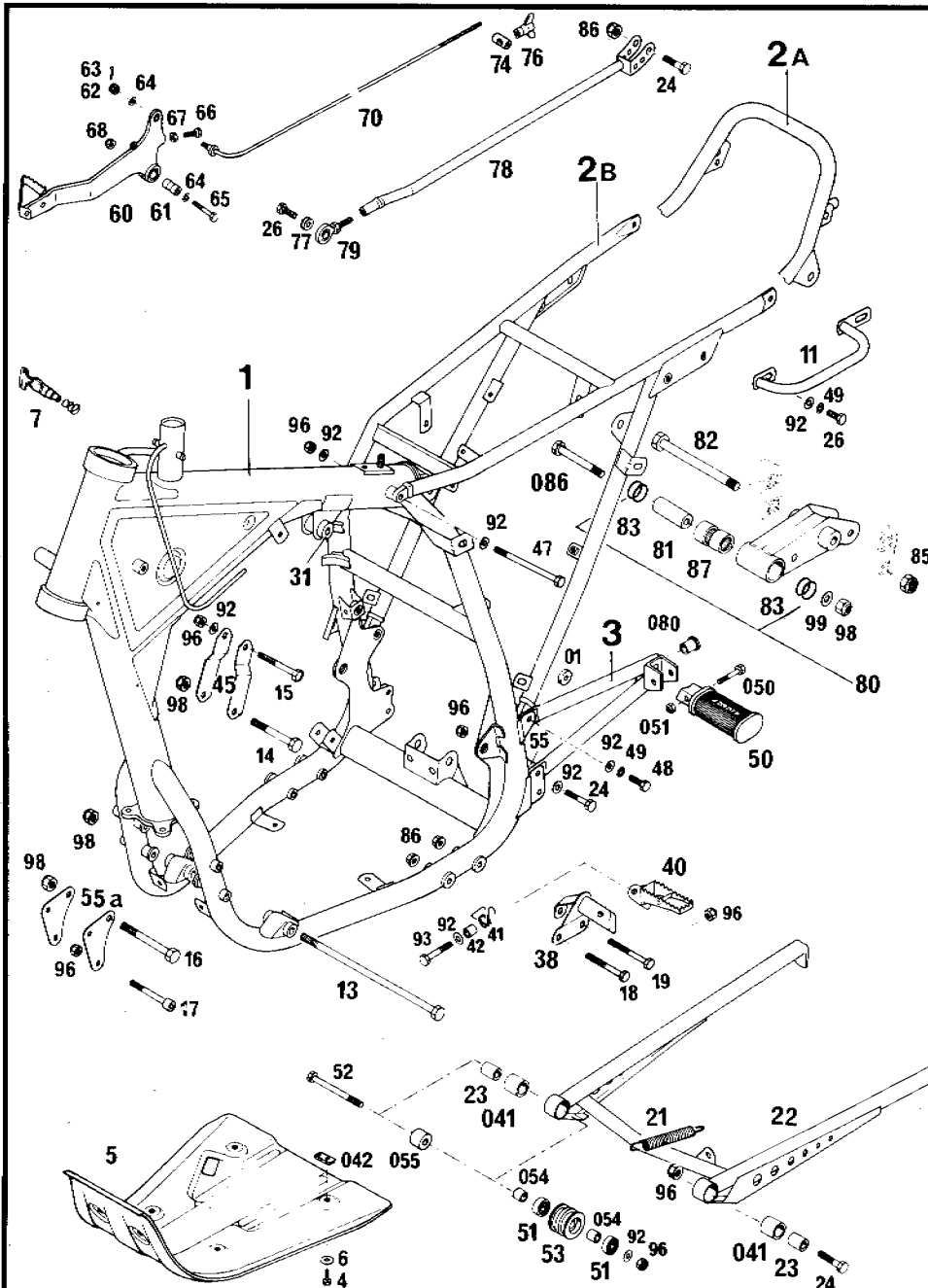


BILD NR. Ill. No. Fig.Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Ref.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. n°
21	100.03.021.000	FEDER / Spring Molla / Ressort	GS 2
22	570.03.022.000	MITTELSTÄNDER l = 425 mm / Center stand Cavaletto centrale / Bequille central	GS 1
	570.03.022.100	MITTELSTÄNDER l = 450 mm / Center stand Cavaletto centrale / Bequille central	GS 1
23	570.03.023.000	BOCHSE ϕ 8,5 x 16 x 21 / Bushing Boccola / Bague	GS 2
24	0931 080353	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x35 DIN 931 Hexagon head bolt / Vite / Vis	nB
26	0933 080203	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x20 DIN 933 Hexagon head bolt / Vite / Vis	nB
31	570.03.031.000	SILENTBLOCK / Silentbloc Silentbloc / Silentbloc	1
38	572.03.038.000	FUSSRASTENTRÄGER LINKS / Foot ped bracket L/S Porta pedana sinistra / Support de repose-pied gauche	1
-	572.03.138.000	FUSSRASTENTRÄGER RECHTS / Foot ped bracket R/S Porta pedana destra / Support de repose-pied droit	1
40	543.03.040.000	FUSSRASTE LINKS / Foot ped L/S Pedana sinistra / Repose-pied gauche	1
-	543.03.140.000	FUSSRASTE RECHTS / Foot ped R/S Pedana destra / Repose-pied droit	1
41	543.03.041.000	RÜCKHOLFEDER LINKS / Spring L/S Molla sinistra / Ressort gauche	1
-	543.03.141.000	RÜCKHOLFEDER RECHTS / Spring R/S Molla destra / Ressort droit	1
041	120.03.041.000	LAGERBOCHSE / Bushing Boccola / Bague	GS 2
042	310.05.042.000	SCHNAPPMUTTER / Snap nut Dado a scatto / Plaquette pour vis a tole	6
42	543.03.042.000	DISTANZROLLE ϕ 12x9x9 / Spacer bushing Distanziale / Entretoise	2
45	570.03.045.000	MOTORSTREBE / Reinforcing bracket Sostegno / Patte moteur cote	2
47	0931 081003	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x100 DIN 931 Hexagon head bolt / Vite / Vis	1
48	0933 080303	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x30 DIN 933 Hexagon head bolt / Vite / Vis	2
49	0797 080003	ZAHNSCHEIBE J 8 DIN 6797 / Lock washer Rondella / Rondelle	nB

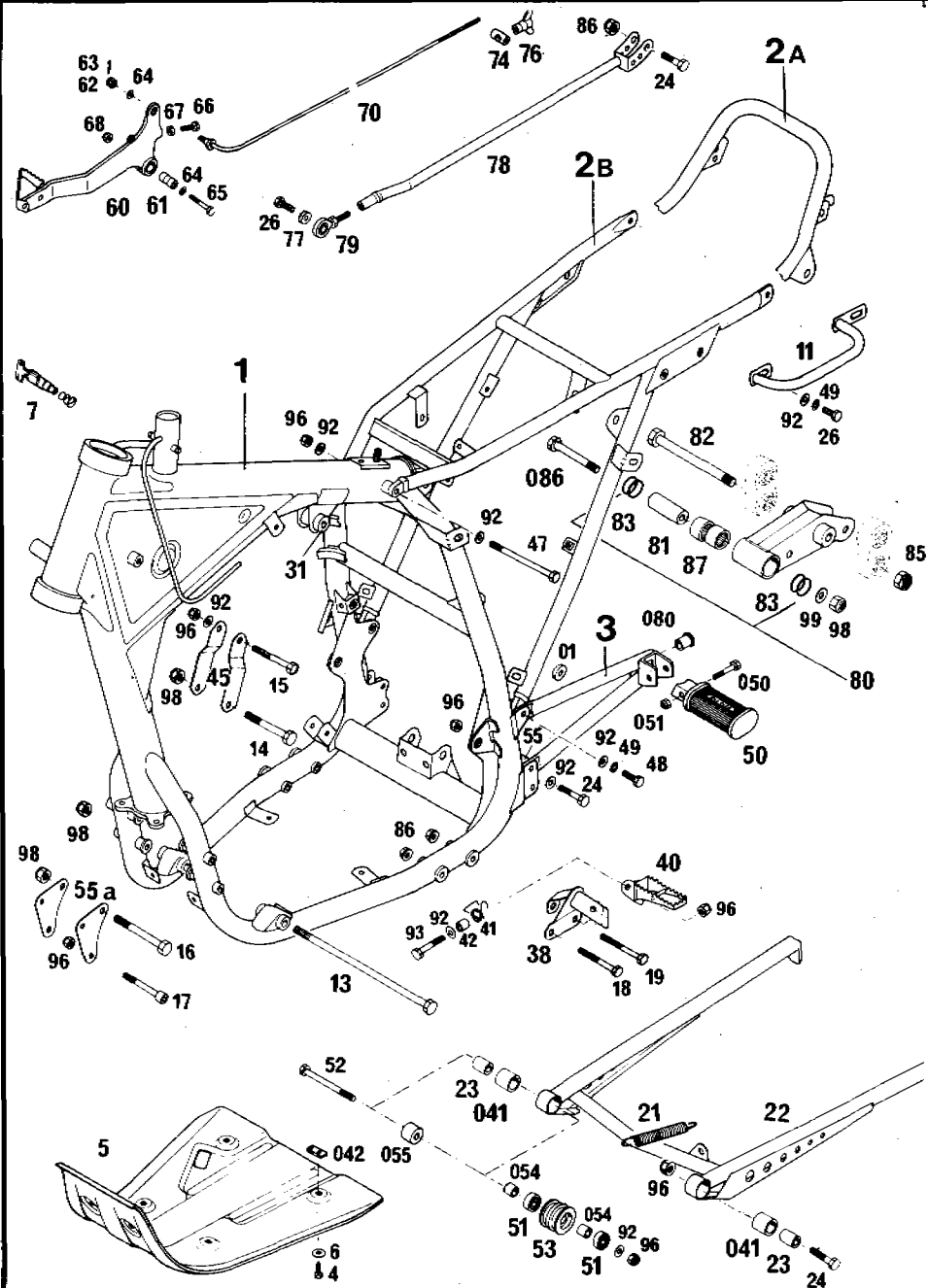


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
50	150.03.050.000	FUSSRASTE HINTEN / Rear foot ped Pedana posteriore / Repose-pied arriere	GS nB
050	0931 070353	SECHSKANTSCHRAUBE M 7x35 DIN 931 Hexagon head bolt / Vite / Vis	GS nB
051	0985 070003	SS-MUTTER M 7 DIN 985 Self locking nut / Dado / Ecrou	GS nB
51	0625 006087	RILLENKUGELLAGER 608 RSR / Ball bearing Cuscinetto a sfera / Roulement	2
52	0931 080803	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x80 DIN 931 Hexagon head bolt / Vite / Vis	1
53	543.03.053.000	KETTENSPIANNROLLE / Chain roll Rouille di catena / Role de chaîne	1
054	543.03.054.000	DISTANZBOCHSE ϕ 13 x 9 x 12,8 / Spacer bushing Distanziale / Entretoise	2
55	550.03.055.700	DISTANZSTOCK 10,2 x 22 x 14 / Spacer bushing Distanziale / Entretoise	nB
055	550.03.055.500	DISTANZSTOCK 10,2 x 22 x 20 / Spacer bushing Distanziale / Entretoise	MX 1
55a	570.03.055.000	MOTORAUFHANGUNG / Engine bracket Suspensione del motore / Support moteur	2
60	570.03.060.100	FUSSBREMSHEBEL / Brake pedal Pedana freno / Pedale de frein	1
61	500.03.061.000	LAGERBOCHSE / Bushing Boccola / Baque	1
62	0935 060003	KRONENMUTTER M 6 DIN 935 / Castle nut Dado a corona / Ecrou crenele	1
63	0094 150223	SPLINT 1,5 x 22 DIN 94 / Pin Cupiglia / Goupille	1
64	0125 060003	SCHEIBE A 6 DIN 125 / Washer Rondella / Rondelle	2
65	0931 060303	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x30 DIN 931 Hexagon head bolt / Vite / Vis	1
66	0933 060163	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x16 DIN 933 Hexagon head bolt / Vite / Vis	1
67	0934 060003	SECHSKANTMUTTER M 6 DIN 934 Hexagon nut / Dado / Ecrou	1
68	0985 060003	SS-MUTTER M 6 DIN 985 Self locking nut / Dado / Ecrou	1

nB = NACH BEDARF / as required / a richiesta / selon besoin

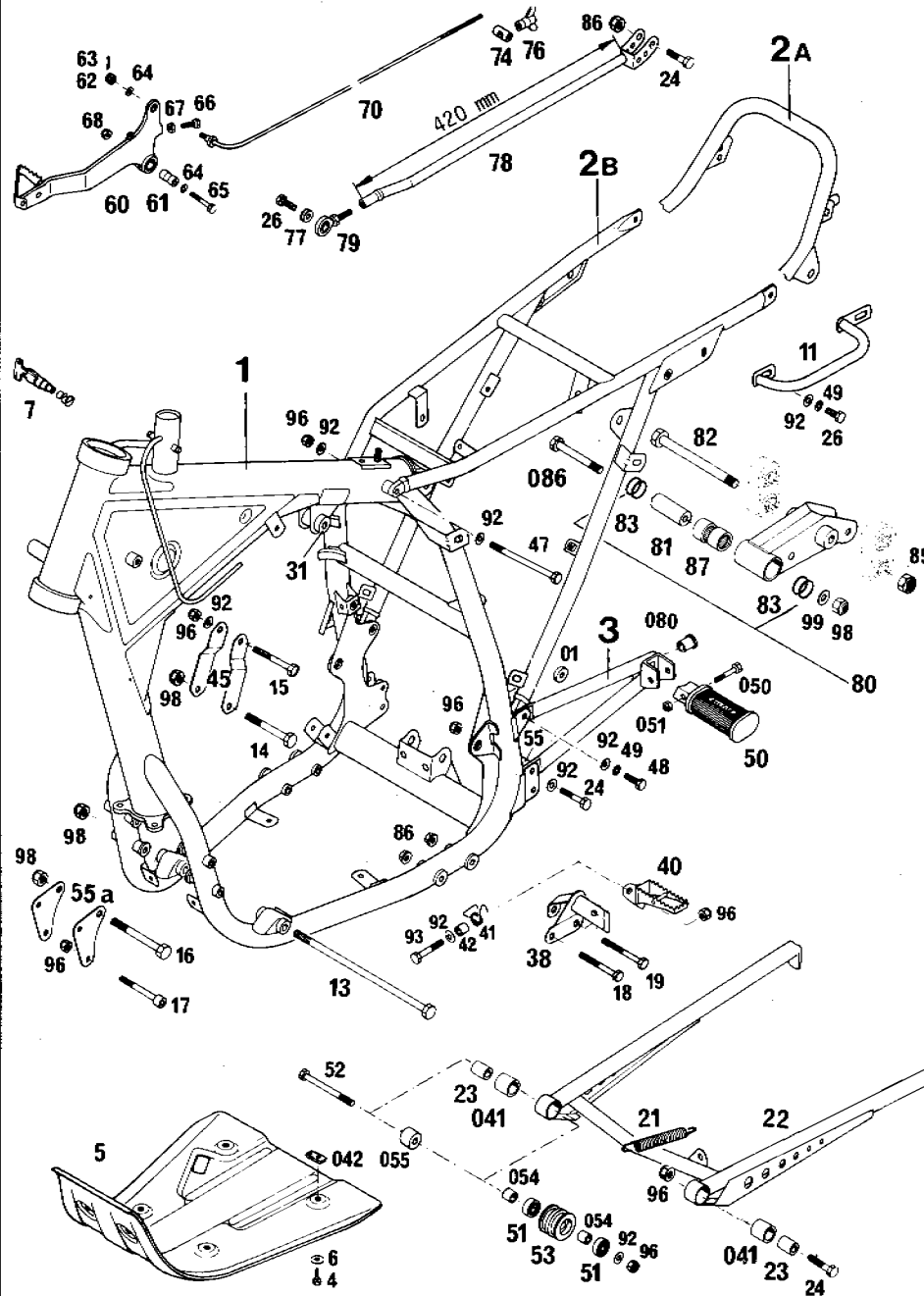


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Ref.	BEZEICHUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
70	572.03.070.000	BREMSGESTANGE 645 mm / Brake rod Asta freno / Tige de frein	1
74	520.03.074.000	QUERHAUPT / Brake rod nipple Asta freno / Tige de frein	1
76	320.03.076.000	FLÜGELMUTTER M 6 / Wing nut Registro freno / Papillon de réglage	1
77	572.03.077.000	DISTANZROLLE 8x16x5 / Spacer bushing Distanziale / Entretoise	1
78	572.03.077.000	BREMSZUGANKER / Brake anchor rod Asta fermo mozzo / Barre d'ancrage frein arriere	1
79	572.03.079.000	GELENKKOPF / Heim joint Snodo asta freno / Rotule	1
080	550.03.080.000	PFROPFEN / Plug Coperchio / Couvercle	GS nB
80	570.03.080.044	UMLENKHEBEL KPL. / Lever arm cpl. Controleva cpl. / Renvoi cpl.	1
81	542.03.081.000	LAGERHÜLSE / Bearing sleeve Copricuscinetto / Entretoise	1
82	542.03.082.000	SONDERSCHRAUBE M 12x124 / Special screw Vite speciale / Vis special	1
83	0770 022100	O-RING 2-210 / O-ring Anello a O / Joint O	4
85	0985 120003	SS-MUTTER M 12 DIN 985 / Self locking nut Dado / Ecrou	1
086	542.03.086.000	SONDERSCHRAUBE M 10x70 / Special screw Vite speciale / Vis special	1
86	543.10.086.000	SS-MUTTER M 8 / Self locking nut Dado / Ecrou	5
87	542.03.087.000	NADELLAGER 2016 / Needle cage Corpagio / Roulement a aiguilles	2
92	0125 080003	SCHEIBE A 8 DIN 125 / Washer Rondelle / Rondella	nB
93	0931 080403	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x40 DIN 931 Hexagon head bolt / Vite / Vis	2
96	0985 080003	SS-MUTTER M 8 DIN 985 Self locking nut / Dado / Ecrou	nB
98	0985 100003	SS-MUTTER M 10 DIN 985 Self locking nut / Dado / Ecrou	4
99	0125 100003	SCHEIBE A 10 DIN 125 / Washer Rondella / Rondelle	1

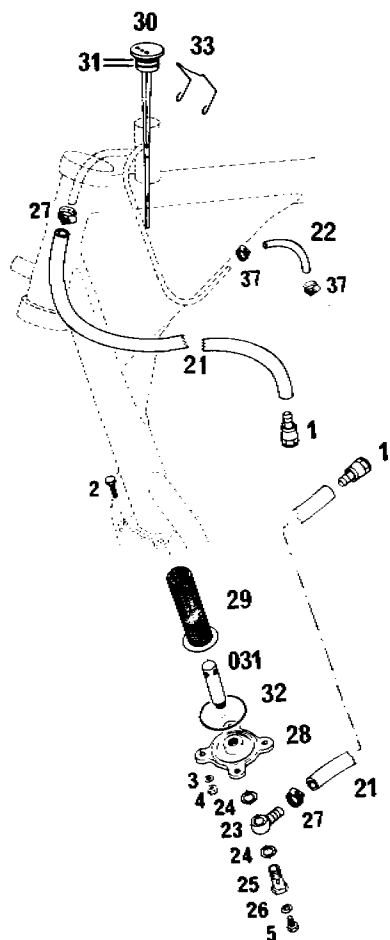


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qtè.
1	6.256.250	STECKNIPPEL MIT OBERWURFMÜTTER / Nipple Raccordo / Raccord	2
2	0933 060203	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x20 DIN 933 Hexagon head screw / Vite / Vis	4
3	0125 060003	SCHEIBE A 6 DIN 125 / Washer Rondella / Rondelle	4
4	0985 060003	SS-MUTTER M 6 DIN 985 / Self locking nut Dado / Ecrou	4
5	0933 080103	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x10 DIN 933 Hexagon head screw / Vite / Vis	1
21	570.05.021.001	ÖLSCHLAUCH 15x9 / Oil hose Tubo flessibile olio / Durite d'huile	1 m nB
	570.05.021.044	ÖLSCHLAUCH KPL. (300 mm, TEILE 1,21,23,27) Oil hose / Tube flessibile olio / Durite d'huile	1
	570.05.021.144	ÖLSCHLAUCH KPL. (680 mm, TEILE 1,21) Oil hose / Tube flessibile olio / Durite d'huile	1
22	570.05.022.001	GEWEBESCHLAUCH 10x6 / Fabric hose Tubo telato / Tuyau toilé	1 m nB
23	570.05.023.000	RINGSTÖCK R 14-10 / Ring-pin Raccordo anulare / Raccord	1
24	570.05.024.000	CU-DICHTRING 14,5 x 18 x 1 / Seal ring Guarnizione / Joint	2
25	570.05.025.000	HOHLSCHRAUBE M 14 x 1,5 / Hollow screw Vite cava / Vis creuse	1
26	570.05.026.000	CU-DICHTRING 8,1 x 12 x 1 / Seal ring Guarnizione / Joint	1
27	570.05.027.000	SCHLAUCHBINDER A 1 / Clamp Fascetta / Collier	2
28	570.05.028.000	FLANSCHDECKEL / Flanged cover Coperchio flangiato / Couvercle de trappe a huile	1
29	570.05.029.000	ÖLSIEB / Oil sieve Crivello olio / Filtre à huile	1
30	570.05.030.000	ÖLMESSTAB KPL. / Oil dipstick cpl. Astina livello cpl. / Jauge a huile cpl.	1
031	570.05.031.000	ÖLSUMPF / Oil sump Carter interiore / Carter inférieur	1

nB = NACH BEDARF / as required / a richiesta / selon besoin

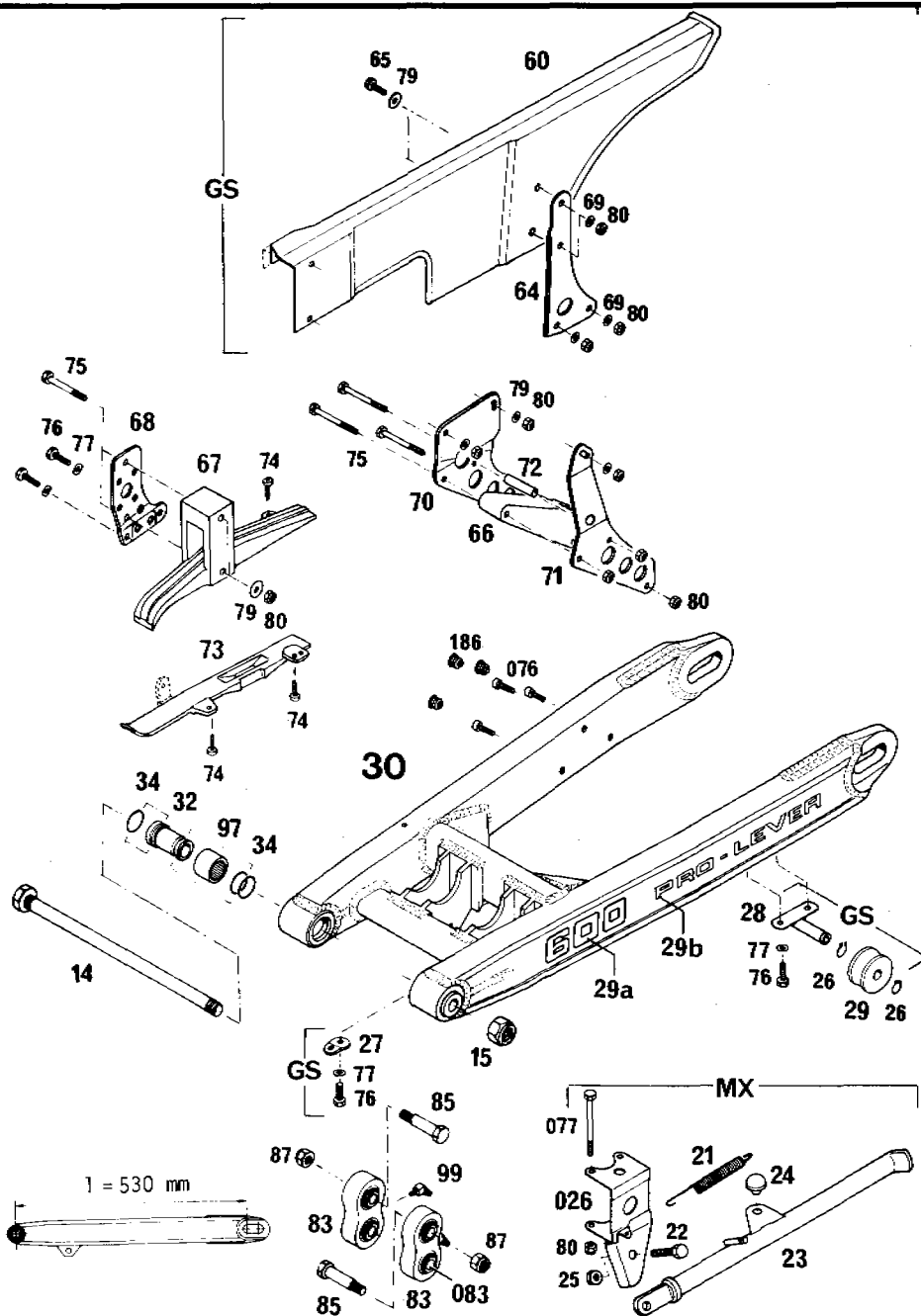


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Ref.	BEZEICHUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
14	500.03.014.000	SCHWINGARBOLZEN $\varnothing = 260$ mm / Swingarm bolt Perno forcellone / Axe de bras oscillant	1
15	0985 141503	SS-MUTTER M 14 x 1,5 DIN 985 / Self locking nut Dado / Ecrou	1
21	510.03.021.000	FEDER / Spring Molla / Ressort	1
22	0933 080303	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x30 DIN 933 Hexagon head bolt / Vite / Vis	1
23	543.03.023.000	SEITENSTÄNDER / Side stand Cavaletto / Bequille	1
24	510.03.024.500	ANSCHLAGGUMMI / Rubber stop Gomma / Caoutchouc	1
25	0934 080003	SECHSKANTMUTTER M 8 DIN 934 Hexagon nut / Dado / Ecrou	1
026	543.03.026.000	STÄNDERKONSOLE / Side stand bracket Portacavaletto / Support de bequille	1
26	0471 120010	SEEGERRING 12x1 DIN 471 / Circlip Anello seeger / Circlips	2
27	541.03.027.000	FEDERLASCHE / Retaining plate Piastra di tenuta / Fixation ressort	1
28	501.03.028.000	BOCHSE FÜR STÄNDERROLLE / Bushing Boccola / Bague	1
29	541.03.029.000	STÄNDERANSCHLAGROLLE / Stand stop roller Rullo ferma cavaletto / Rouleau de buttee	1
29a	572.03.029.000	KLEBEFOLIE "600" / Decal Decalcomanie / Decalcomanies	2
	570.08.076.000	"500"	2
29b	449.03.029.000	KLEBEFOLIE "PRO-LEVER" / Decal Decalcomanie / Decalcomanies	2
30	572.03.030.000	SCHWINGARM / Swingarm Forcellone / Bras oscillant	1
	572.03.030.044	SCHWINGARM KPL. MONTIERT TEILE 29...34,67,68,73...77,79,80 Swingarm cpl. / Forcellone cpl. / Bras oscillant cpl.	1
32	560.03.032.100	LAGERHULSE / Bearing sleeve Copricuscinetto / Entretoise bras oscillant	2

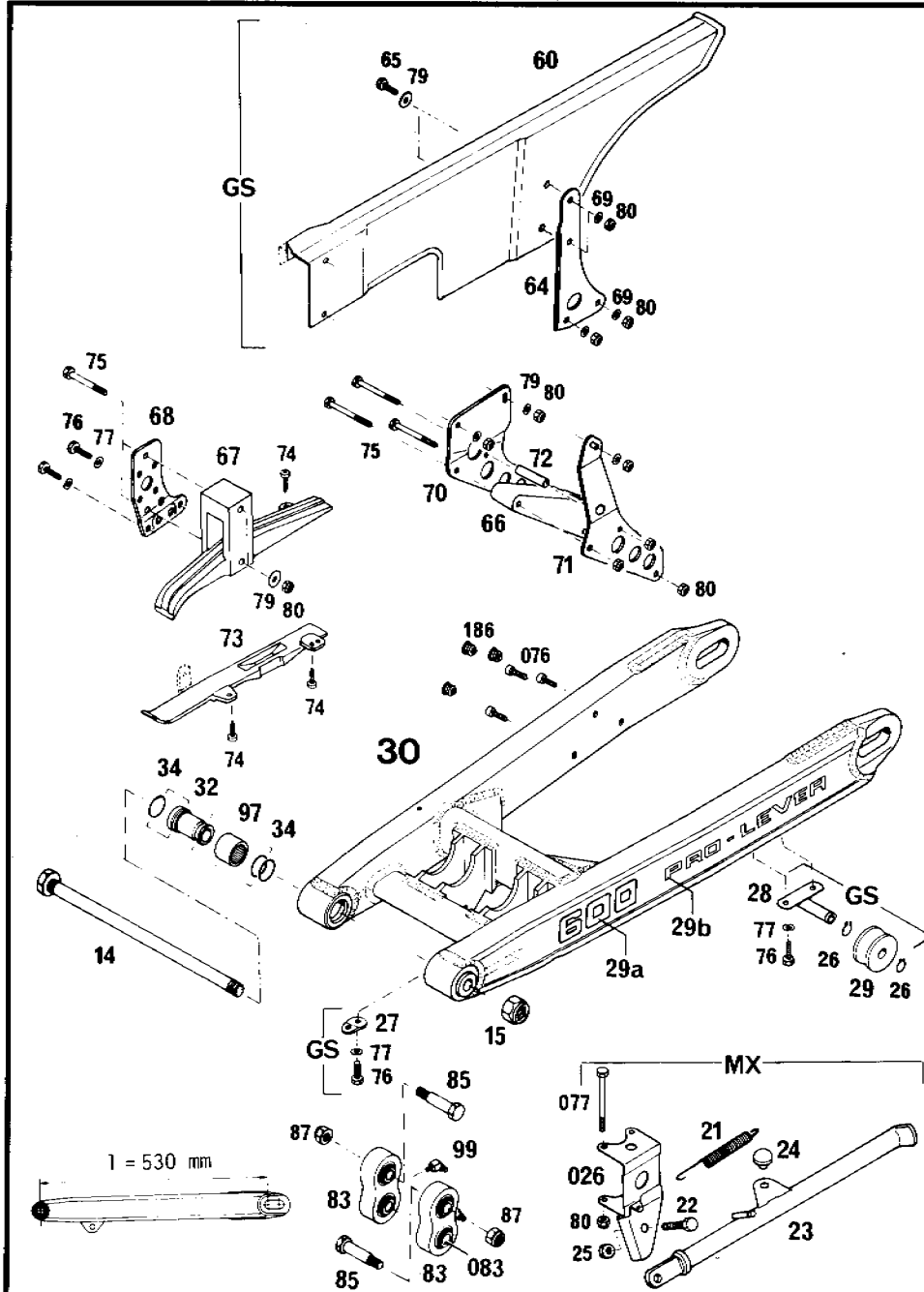


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Ref.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Denomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
34	0770 021160	O-RING 2-116 (ø 2,62 x 18,72 x 23,96) O-ring / Anello O / Joint O	6
60	570.07.060.000	KETTENSCHUTZ / Chain guard Carter catena / Guide chaîne	1
64	543.07.064.000	HALTERUNG FÜR KETTENSCHUTZ Chain guide bracket Porta carter catena / Fixation guide chaîne	1
65	0933 060163	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x16 DIN 933 Hexagon head screw / Vite / Vis	2
66	541.07.066.000	KETTENFÜHRUNG HINTEN / Chain guide Gomma catena / Guide chaîne plastique	1
67	542.07.067.000	KETTENFÜHRUNGSSTOCK / Chain guide Gomma catena / Guide chaîne plastique	1
68	542.07.068.200	HALTEBLECH / Chain guide bracket Protezione guida catena / Plaque support guide chaîne	1
69	0125 060003	SCHEIBE A 6 DIN 125 / Washer Rondella / Rondelle	nB
70	543.07.070.000	HALTEBLECH AUSSEN / Chain guide bracket Protezione guida catena / Plaque support guide chaîne	1
71	543.07.071.100	HALTEBLECH INNEN / Chain guide bracket Protezione guida catena / Plaque support guide chaîne	1
72	543.07.072.000	DISTANZROHR 7x10x35 / Spacer bushing Distanziale / Entretoise	1
73	542.07.073.000	KETTENGLEITSCHUTZ / Chain guide Gomma catena / Guide chaîne plastique	1
74	0971 480193	ZYLINDERBLECHSCHRAUBE B 4,8 x 19 DIN 7971 Sheet-metal screw / Vite / Vis	3
75	0931 060553	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x55 DIN 931 Hexagon head screw / Vite / Vis	4
	0931 060603	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x60 DIN 931 Hexagon head screw / Vite / Vis	1
076	0912 060183	INNENSECHSKANTSCHRAUBE M 6x18 DIN 912 Allen head screw / Vite / Vis	3
76	0933 060203	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x20 DIN 933 Hexagon head screw / Vite / Vis	nB
77	0137 060000	FEDERSCHEIBE B 6 DIN 137 / Spring washer Rondella / Rondelle	nB

nB = NACH BEDARF / as required / a richiesta / selon besoin

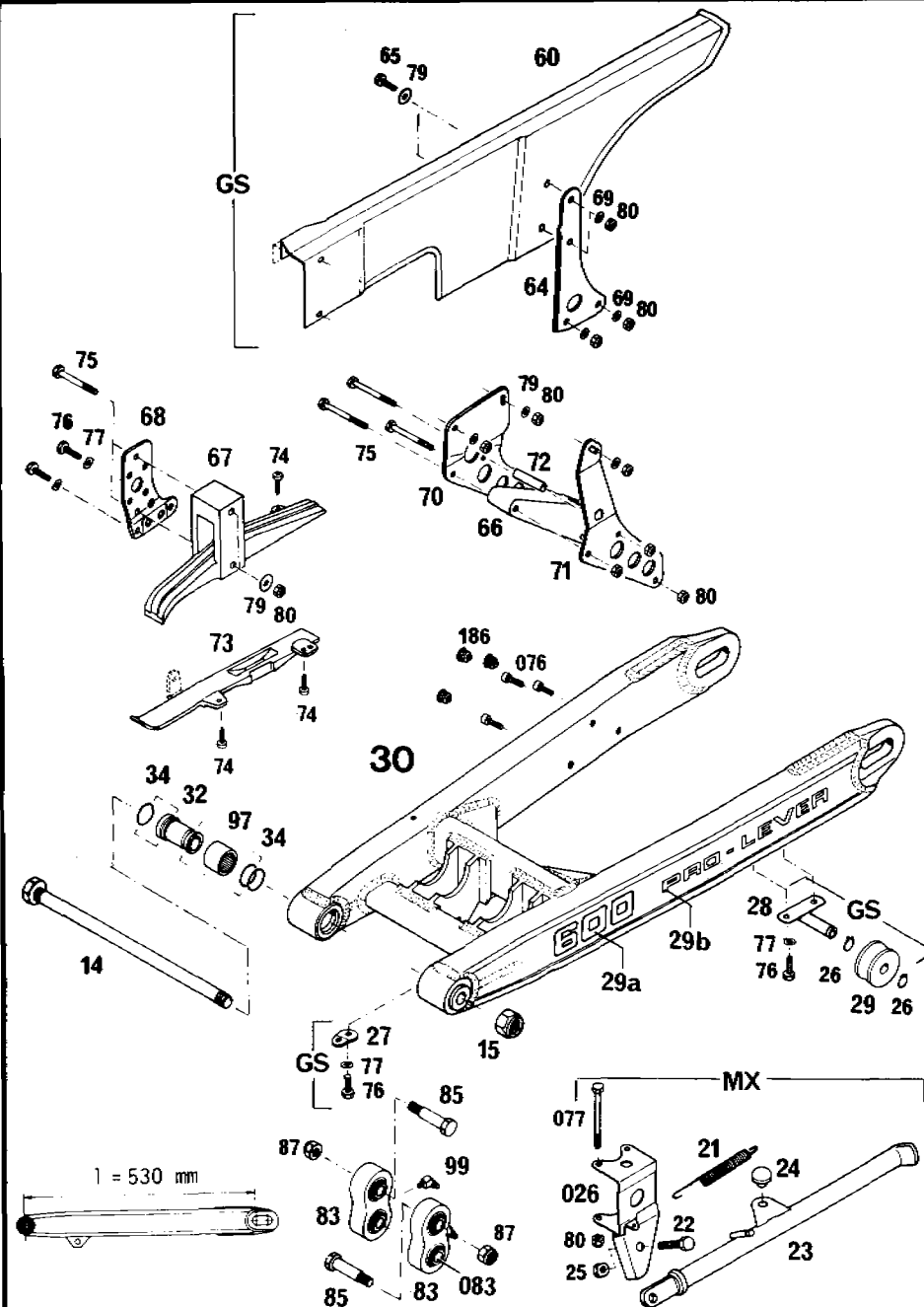


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Ref.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Denomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
077	0931 060703	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x70 DIN 931 Hexagon head screw / Vite / Vis	2
79	0021 060003	SCHEIBE A 6 DIN 9021 / Washer Rondella / Rondelle	nB
80	0985 060003	SS-MUTTER M 6 DIN 985 / Self locking nut Dado / Ecrou	nB
83	542.03.083.000	ANLENKHEBEL / Lever link Leva di articolazione / Biellette	2
083	542.03.083.050	GELENKLAGER / Link Boccola / Bague	4
85	542.03.085.000	SONDERSCHRAUBE M 10 - ϕ 12 x 47 / Special screw Vite speciale / Vis special	2
87	0985 100003	SS-MUTTER M 10 DIN 985 / Self locking nut Dado / Ecrou	2
97	560.03.097.100	NADELLAGER HK 2220 / Needle cage Corpiago / Roulement a aiguilles	2
99	550.03.099.000	SCHMIERNIPPEL / Grease fitting Ingrassatore / Graisseur	2
186	550.09.086.000	VERSCHLUSSPFROPFEN / Plastic cap Coperchio / Couvercle	3

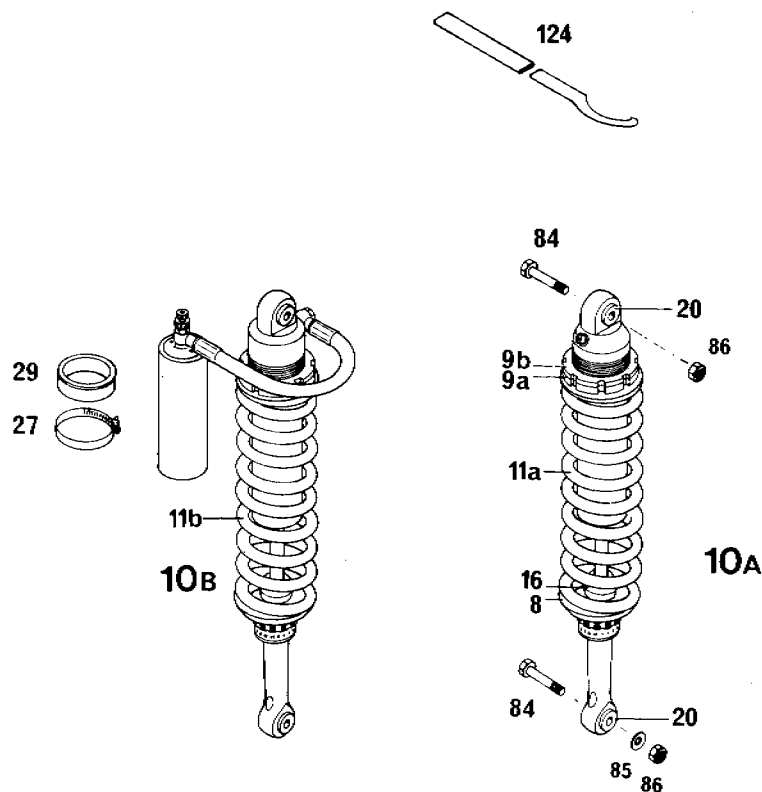


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Ref.	BEZEICHUNG Description Descrizione Denomination	STK. Qty. Qtà. Qtè.
8	542.04.008.000	FEDERTELLER UNTEN / Lower spring retainer Scodellino per molla inf. / Rondelle	1
9a	542.04.009.000	EINSTELLMUTTER / Setting nut Dado regolazione / Bague de reglage	1
9b	542.04.109.000	KONTERMUTTER / Lock nut Controdado / Contre-bague	1
10a	572.04.010.000	FEDERBEIN KPL. / Shock absorber cpl. Ammortizzatore cpl. / Amortisseur cpl.	GS 1
10b	570.04.010.200	FEDERBEIN KPL. / Shock absorber cpl. Ammortizzatore cpl. / Amortisseur cpl.	MX 1
11a	572.04.011.000	FEDER "Super 8 HO 4" (= WP 835) Spring / Molla / Ressort	GS 1
11b	543.04.011.000	FEDER "HO 22" Spring / Molla / Ressort	MX 1
16	542.04.016.000	ANSCHLAGGUMMI / Rubber stop Gommino di battuta / Caoutchouc de buttee	1
20	542.04.020.000	BÜCHSE KPL. / Bushing cpl. Boccola cpl. / Bague cpl.	2
27	300.06.027.000	SCHLAUCHBINDER D 6 / Clamp Fascetta / Collier	MX 2
29	520.06.029.000	REDUZIERRING / Reducing sleeve Riduzione / Douille a reduction	MX 2
84	542.03.084.000	SONDERSCHRAUBE M 10x47 / Special screw Vite speciale / Vis special	2
85	0125 100003	SCHEIBE A 10 DIN 125 / Flat washer Rondella / Rondelle	1
86	0985 100003	SS-MUTTER M10 DIN 985 / Self locking nut Dado / Ecrou	2
124	543.12.024.000	HAKENSCHLÜSSEL KPL. / Spring adjust. wrench cpl. Chiave a gancio	2

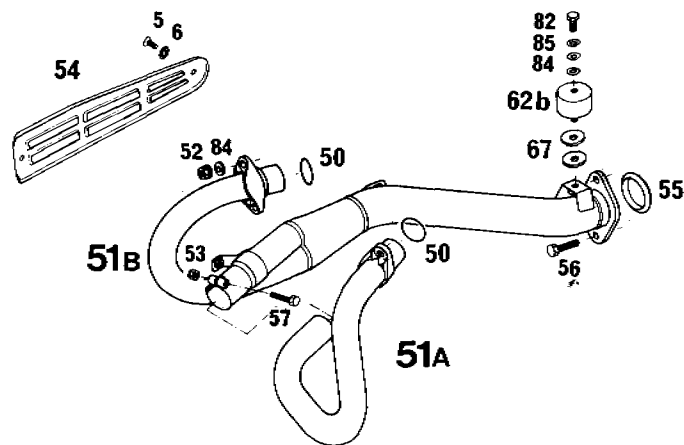


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Denomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
5	0964 060123	LINSENKSCHEIBE M 6x12 DIN 964 Flat head screw / Vite / Vis	2
6	400.06.006.000	FASONSCHIBE ø 6 / Washer Rondella / Rondelle	2
50	570.05.050.000	DICHTRING / Gasket Guarnizione / Joint	2
51a	570.05.051.100	AUSPUFFROHR LINKS / Exhaust pipe L/S Tubo scappamento sin. / Tuyau d'echappement gauche	1
51b	570.05.151.100	AUSPUFFROHR RECHTS / Exhaust pipe R/S Tubo scappamento dx. / Tuyau d'echappement droite	1
52	543.10.086.000	SS-MUTTER M 8 / Self locking nut Dado / Ecrou	4
53	510.10.086.000	SS-MUTTER M 6 / Self locking nut Dado / Ecrou	1
54	570.05.054.000	VERKLEIDUNG FOR AUSPUFFROHR / Protector Protezione / Protection	1
55	570.05.055.000	DICHTRING / Gasket Guarnizione / Joint	1
56	0933 080303	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x30 DIN 933 Hexagon head bolt / Vite / Vis	2
57	0933 060303	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x30 DIN 933 Hexagon head bolt / Vite / Vis	1
62b	541.05.062.000	GUMMIBLOCK ø 40 x 25/40 mm / Rubber grommet Gomma marmitta / Silentbloc echappement	1
67	510.05.067.000	WARMEABLEITSCHIBE / Gasket washer Disco dissipazione calore / Rondelle amiante silentbloc	2
82	0933 080163	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x16 DIN 933 Hexagon head bolt / Vite / Vis	1
84	0125 080003	SCHEIBE A 8 DIN 125 / Washer Rondelle / Rondella	6
85	0797 080003	ZAHNSCHIBE J 8 DIN 6797 / Lock washer Rondella / Rondelle	1

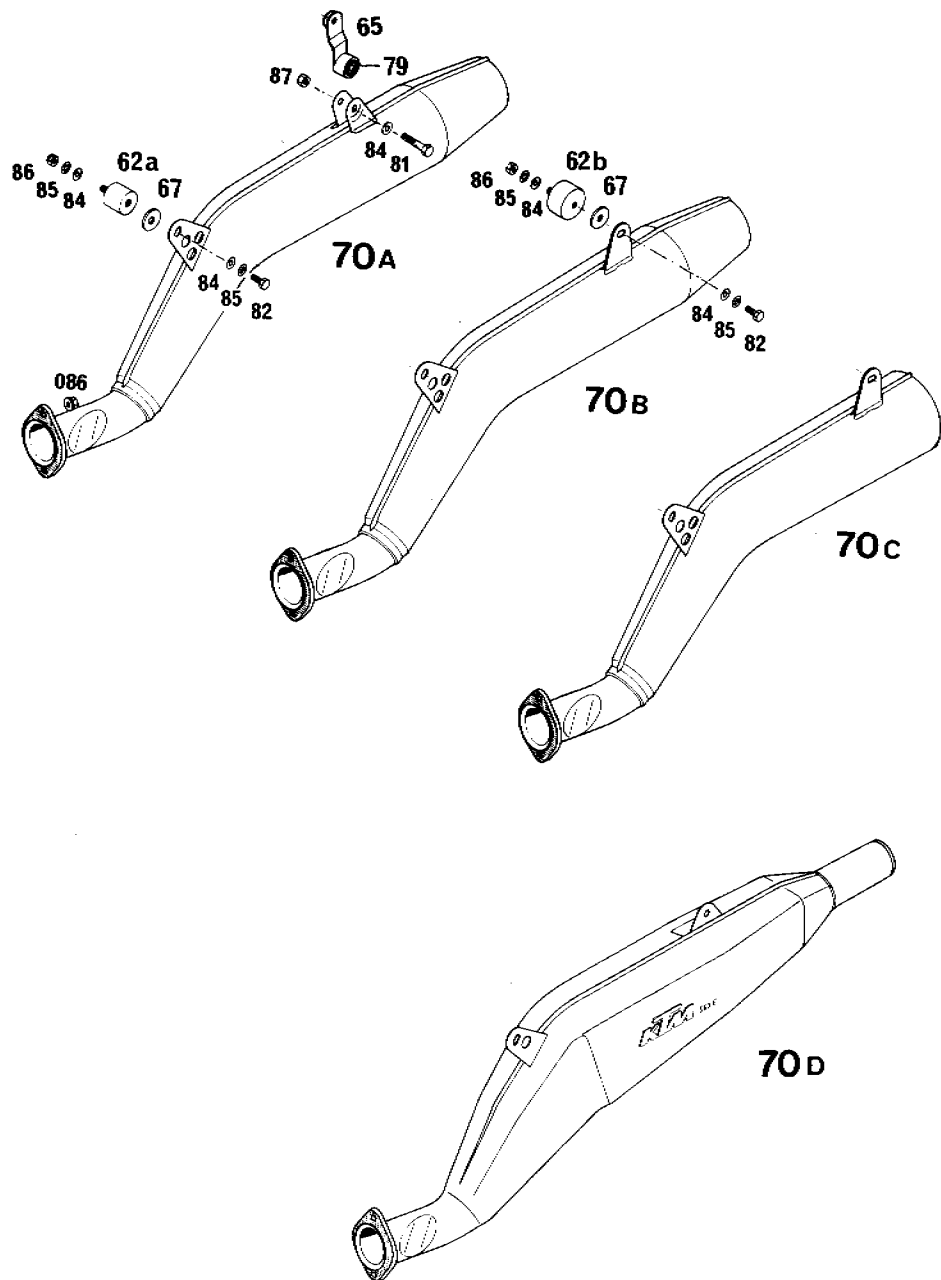


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Denomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
62a	560.05.062.000	GUMMIBLOCK ϕ 30 x 25/45 mm / Rubber grommet Gomma marmitta / Silentbloc echappement	1
62b	541.05.062.000	GUMMIBLOCK ϕ 40 x 25/40 mm / Rubber grommet Gomma marmitta / Silentbloc echappement	1
65	564.05.065.000	SCHALLDAMPFERHALTERUNG / Silencer bracket Supporto del silenziatore / Support de silencieux	1
67	510.05.067.000	WÄRMEABLEITSCHLEIBE / Gasket washer Disco dissipazione calore Rondelle amiante silentbloc	2
70a	572.05.170.000	AUSPUFFTOPF / Muffler Silenziatore / Silencieux	MX 1
70b	572.05.270.000	AUSPUFFTOPF / Muffler Silenziatore / Silencieux	GS WETTBEWERB 1
70c	572.05.370.000	AUSPUFFTOPF / Muffler Silenziatore / Silencieux	USA 1
70d	572.05.070.000	AUSPUFFTOPF "KTM 560 E" / Muffler Silenziatore / Silencieux	GS 1
79	500.03.279.000	SILENTBLOCK ϕ 8 / Silentbloc Silentblok / Silentbloc	1
81	0931 080353	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x35 DIN 931 Hexagon head bolt / Vite / Vis	1
82	0933 080163	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x16 DIN 933 Hexagon head bolt / Vite / Vis	2
84	0125 080003	SCHEIBE A 8 DIN 125 / Washer Rondella / Rondelle	4
85	0797 080003	ZAHNSCHLEIBE J 8 DIN 6797 / Lock washer Rondella / Rondelle	4
86	0934 080003	SECHSKANTMUTTER M 8 DIN 934 Hexagon nut / Dado / Ecrou	2
086	543.10.086.000	SS-MUTTER M 8 / Self locking nut Dado / Ecrou	2
87	0985 080003	SS-MUTTER M 8 DIN 985 / Self locking nut Dado / Ecrou	1

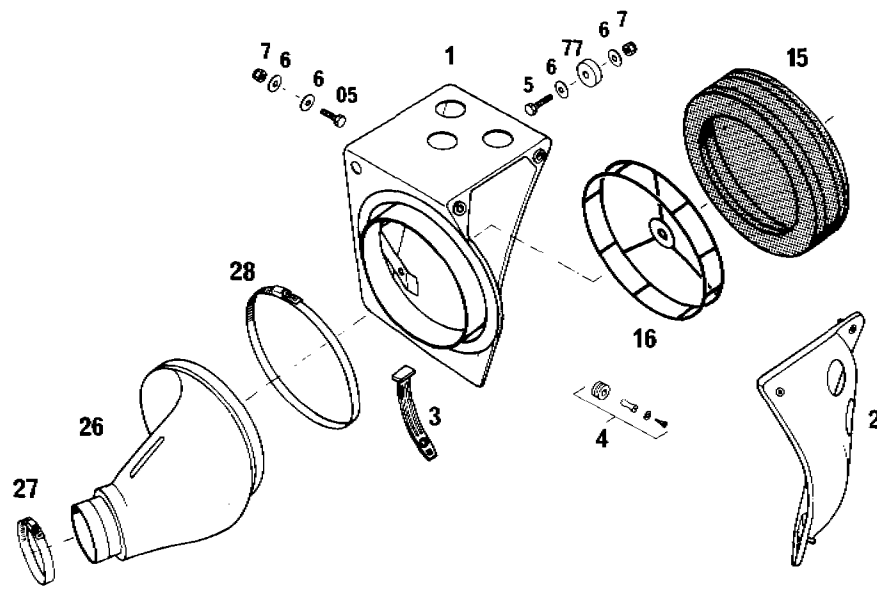


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qtè.
1	572.06.001.000	FILTERKASTEN / Airfilter box Cassetta del filtro / Boite a filtre	1
2	572.06.002.000	DECKEL / Cover Coperchio / Couvercle	1
3	572.06.003.000	GUMMIBAND / Rubber band Nastrino di gomma / Attache caoutchouc	1
4	572.06.004.044	BEFESTIGUNGSSATZ / Holder set Serie di attacco / Ensemble de fixation	nB
5	0933 060253	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x25 DIN 933 Hexagon head bolt / Vite / Vis	1
05	0933 060203	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x20 DIN 933 Hexagon head bolt / Vite / Vis	1
6	0021 060003	SCHEIBE A 6 DIN 9021 / Washer Rondella / Rondelle	4
7	0985 060003	SS-MUTTER M 6 DIN 985 / Self locking nut Dado / Ecrou	2
15	550.06.015.150	FILTRELEMENT / Air filter Filtro / Filtre	1
16	572.06.016.000	FILTERTRAGER / Filter frame Gabbia sostegno filtro / Fixation filtre	1
26	542.06.026.000	VERGASERMANSCHETTE / Airfilter boot Gomma carb. -filtro / Diurite carb. -filtre	1
27	300.06.027.000	SCHLAUCHBINDER A 6 / Clamp Fascetta / Collier	1
28	542.06.028.000	SCHLAUCHBINDER B 11 / Clamp Fascetta / Collier	1
77	510.08.077.000	BEILAGRING / Spacer ring Distanziale / Entretoise	1

nB = NACH BEDARF / as required / a richiesta / selon besoin

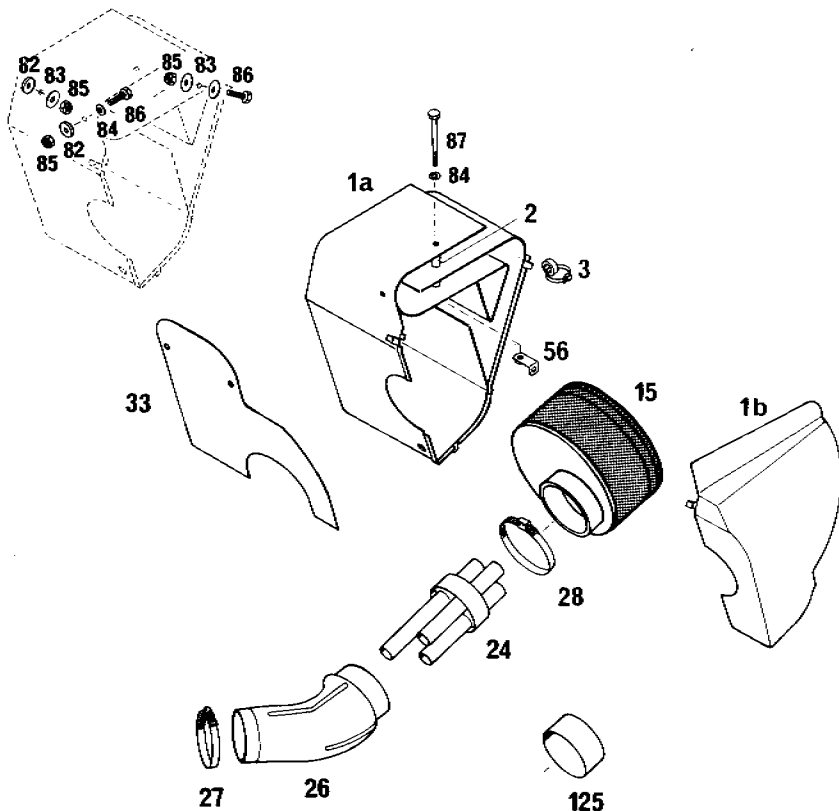


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Ref.	BEZEICHUNG Description Descrizione Denomination	STK. Qty. Qtà. Qtè.
1a	570.06.001.050	FILTERKASTEN / Airfilter box Cassetta del filtro / Boite a filtre	1
1b	570.06.001.051	DECKEL / Cover Coperchio / Couvercle	1
2	570.06.002.000	BÜCHSE 18 mm lang / Bushing Boccola / Bague	2
3	570.06.003.000	HALTERUNG / Bracket Anello / Fixation	3
15	570.06.015.100	FILTREINSATZ / Airfilter Filtro / Filtre	1
24	570.06.024.000	ANSAUGDROSSEL	1
26	570.06.026.000	VERGASERMANSCHETTE / Airfilter boot Gomma carburatore - filtro Diurite filtre a air - carburateur	1
27	300.06.027.000	SCHLAUCHBINDER D 6 / Clamp Fascetta / Collier	1
28	550.06.028.000	SCHLAUCHBINDER D 8 / Clamp Fascetta / Collier	1
33	570.06.033.000	SPRITZSCHUTZ / Water protection Plafue de protection / Protezione	1
56	440.12.056.000	BEFESTIGUNGSWINKEL / Bracket Angolo / Fixation	1
82	510.05.082.100	GUMMISCHEIBE 5x16x3 / Rubber washer Rondella gomma / Rondelle caoutchouc	2
83	0021 060003	SCHEIBE A 6 DIN 9021 / Washer Rondella / Rondelle	3
84	0125 060003	SCHEIBE A 6 DIN 125 / Washer Rondella / Rondelle	2
85	0985 060003	SS-MUTTER M 6 DIN 985 / Self locking nut Dado / Ecrou	3
86	0933 060203	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x20 DIN 933 Hexagon head bolt / Vite / Vis	2
87	0931 060553	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x55 DIN 931 Hexagon head bolt / Vite / Vis	1
125	570.06.025.000	INNENRING / Bushing Boccola / Bague	nB

nB = NACH BEDARF / as required / a richiesta / selon besoin

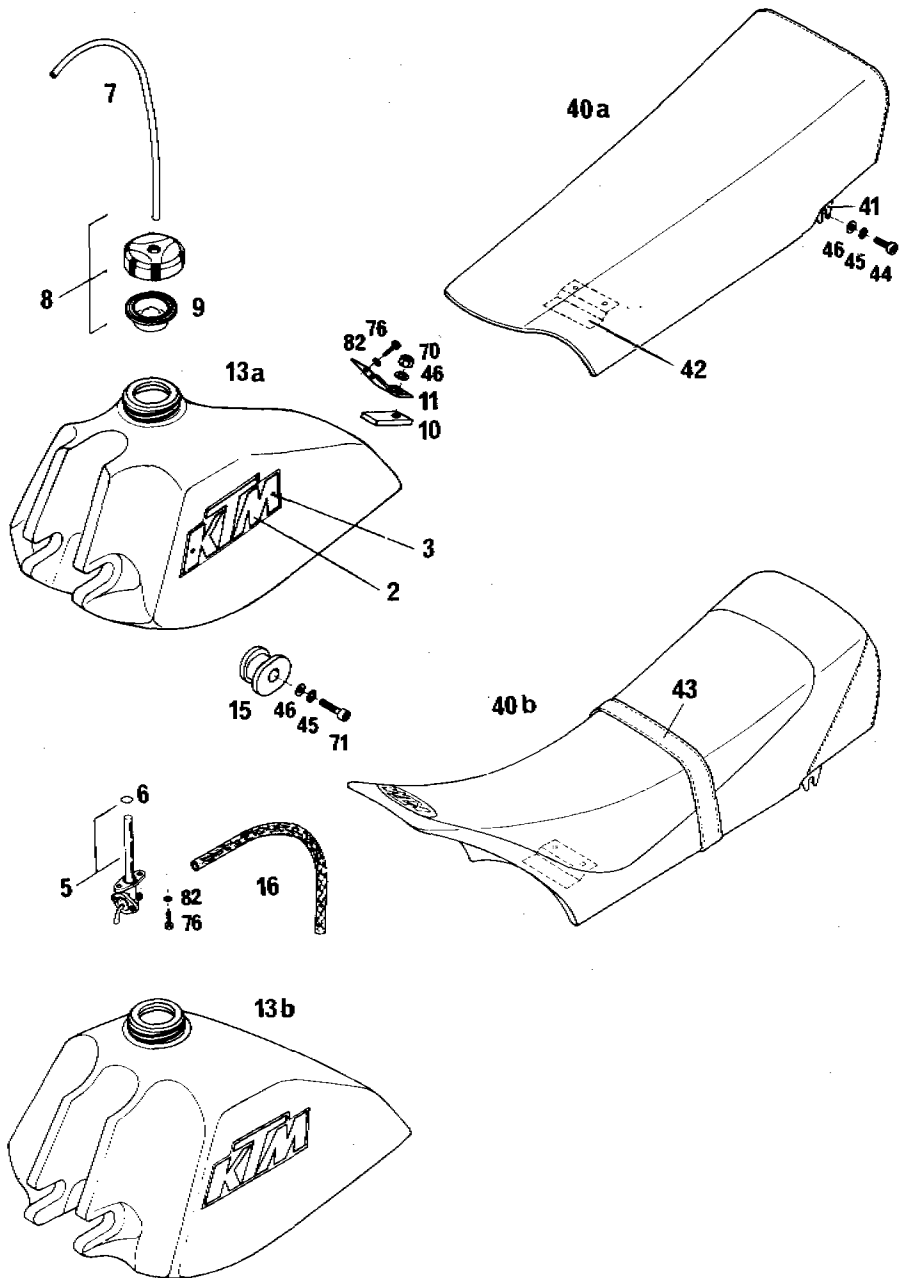


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qtè.
2	500.07.002.000	PLAKETTE "KTM" / Badge "KTM" Piastrina "KTM" / Plaquette "KTM"	2
3	0982 350133	SENKBLECHSCHRAUBE B 3,5 x 13 DIN 7982 Countersunk sheet-metal screw / Vite / Vis	nB
5	550.07.005.200	KRAFTSTOFFHAHN KPL. / Gas tap cpl. Rubinetto cpl. / Robinet d'essence cpl.	1
6	550.07.006.200	DICHTUNG / Gasket Guarnizione / Joint	1
7	310.07.007.000	ENTLÜFTUNGSSCHLAUCH ø 5x8 Breather hose / Tubo / Diurite	1
	310.07.007.001	ENTLÜFTUNGSSCHLAUCH ø 5x8 Breather hose / Tubo / Diurite	1 m nB
8	560.07.008.144	TANKVERSCHLUSS KPL. / Gas cap cpl. Tappo benzina / Bouchon reservoir	1
9	560.07.009.100	DICHTUNG / Gasket Guarnizione / Joint	1
10	542.07.010.000	ZWISCHENLAGE / Spacer Piastrina intermedia / Plaquette d'appui	1
11	542.07.011.000	TANKHALTER / Rear mount - gas tank Fermaserbatoio / Fixation de reservoir	1
13a	570.07.013.000	KRAFTSTOFFBEHALTER 10 l / Gas tank Serbatoio / Reservoir	1
13b	564.07.013.000	KRAFTSTOFFBEHALTER 14 l / Gas tank Serbatoio / Reservoir	nB
15	542.07.015.000	TANKROLLE / Front mount - gas tank Rullo serbatoio / Butée de reservoir	2
16	570.07.016.000	KRAFTSTOFFSCHLAUCH ø 6x11 Fuel line / Tubo / Diurite	1
	570.07.016.001	KRAFTSTOFFSCHLAUCH ø 6x11 Fuel line / Tubo / Diurite	1 m nB
40a	564.07.040.000	SITZBANK / Seat Sella / Selle	1
-	564.07.040.050	SITZBANKÜBERZUG / Seat cover Fodera sella / Skai de selle	1
40b	542.07.050.100	SITZBANK / Seat Sella / Selle	nB
-	542.07.050.150	SITZBANKÜBERZUG / Seat cover Fodera sella / Skai de selle	nB

nB = NACH BEDARF / as required / a richiesta / selon besoin

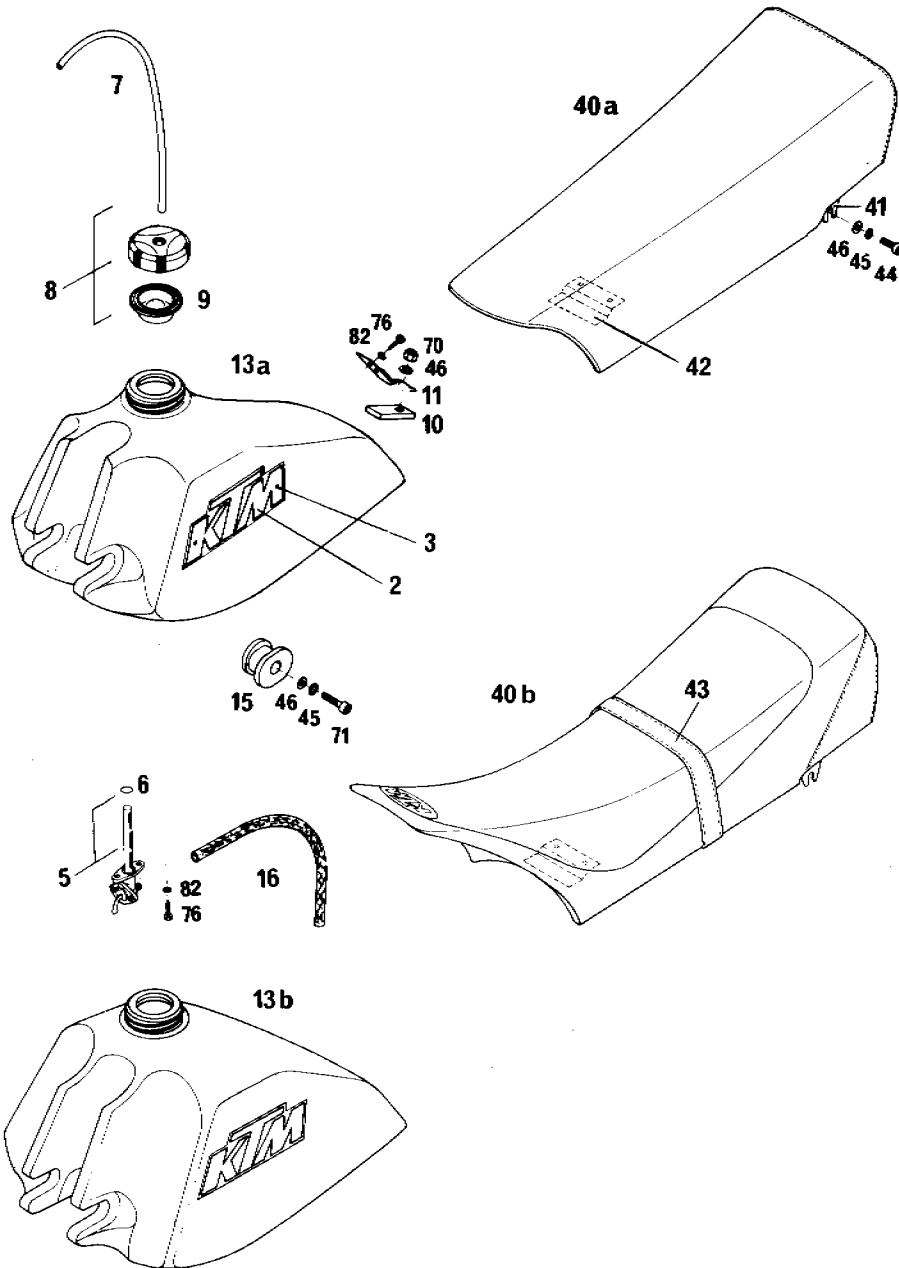


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Denomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
41	542.07.041.000	HALTEWINKEL / Seat bracket Angolo porta sella / Fixation de selle	2
42	542.07.042.000	HALTERUNG VORNE / Front seat mounting support Porta sella ant. / Fixation de selle avant	1
43	571.07.043.000	HALTERIEMEN / Supporting strap Maniglia sedile / Boucle de maintien	nB
44	0912 080163	INNENSECHSKANTSCHRAUBE M 8x16 DIN 912 Allen head screw / Vite T.C.E. / Vis	2
45	0797 080003	ZAHNSCHEIBE J8 DIN 6797 / Lock washer Rondella / Rondelle	4
46	0125 080003	SCHEIBE A 8 DIN 125 / Flat washer Rondella / Rondelle	5
70	0985 080003	SS-MUTTER M 8 DIN 985 / Self locking nut Dado / Ecrou	1
71	0912 080303	INNENSECHSKANTSCHRAUBE M 8x30 DIN 912 Allen head screw / Vite / Vis	2
76	0676 550223	SECHSKANTBLECHSCHRAUBE B 5,5 x 22 DIN 7676 Hexagon head screw / Vite / Vis	3
82	0797 050003	ZAHNSCHEIBE J 5 DIN 6797 / Lock washer Rondella / Rondelle	3

nB = NACH BEDARF / as required / a richiesta / selon besoin

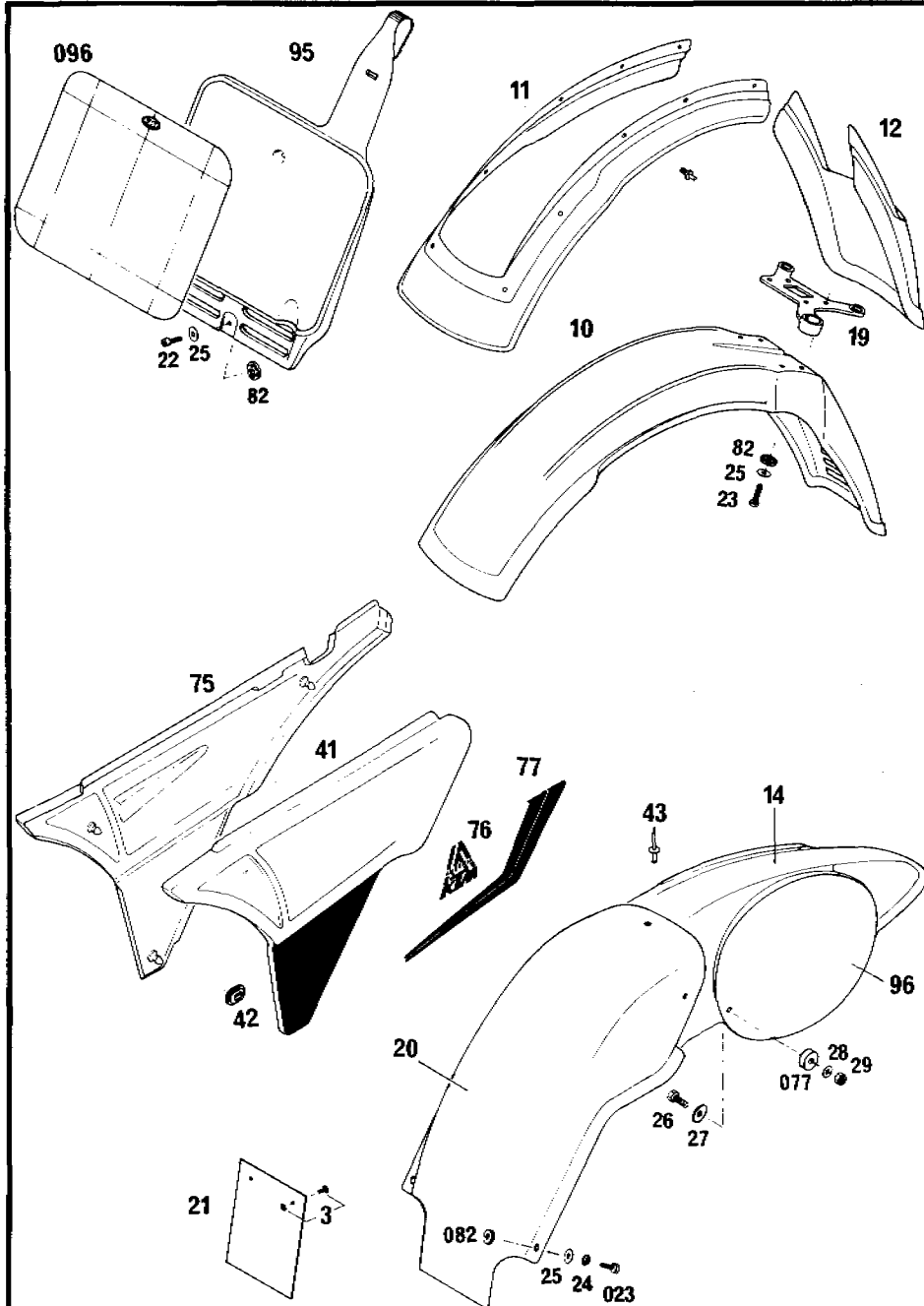


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qte.
3	100.08.003.000	SPALTNIETE KPL. / Rivet cpl. Rivetta cpl. / Rivet cpl.	2
10	570.08.010.000	VORDERRADSCHUTZBLECH / Front fender Parafangho ant. / Garde boue avant	1
11	570.08.011.000	KOTFLÜGELVERBREITERUNG / Front fender extension Copri parafangho / Elargisseur de garde boue	nB
12	570.08.012.000	KOTFLÜGELVERBREITERUNG / Front fender extension Copri parafangho / Elargisseur de garde boue	nB
14	542.08.014.000	HINTERRADSCHUTZBLECH / Rear fender Parafangho post. / Garde boue arriere	1
19	543.08.019.000	SEILZUGFUHRUNG / Cable guide Guido cavo / Cable guide	1
20	570.08.020.000	SCHUTZBLECH-VORDETEIL / Fender - front part Parafangho - meta anteriore / Partie avant du garde-boue	1
21	570.08.021.000	SPRITZFLECK / Mud flap Patella gomma / Caoutchouc protege	1
22	0912 060163	INNENSECHSKANTSCHRAUBE M 6x16 DIN 912 Allen head screw / Vite / Vis	2
23	0933 060253	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x25 DIN 933 Hexagon head screw / Vite / Vis	4
023	0933 060123	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x12 DIN 933 Hexagon head screw / Vite / Vis	2
24	0797 060003	ZAHNSCHEIBE J 6 DIN 6797 / Lock washer Rondella / Rondelle	2
25	0021 060003	SCHEIBE A 6 DIN 9021 / Washer Rondella / Rondelle	8
26	0931 080403	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x40 DIN 931 Hexagon head bolt / Vite / Vis	1
	0933 080253	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x25 DIN 933 Hexagon head bolt / Vite / Vis	1
27	0021 080003	SCHEIBE A 8 DIN 9021 / Washer Rondella / Rondelle	2
28	0125 080003	SCHEIBE A 8 DIN 125 / Washer Rondella / Rondelle	2
29	0985 080003	SS-MUTTER M 8 DIN 985 / Self locking nut Dado / Ecrou	2

nB = NACH BEDARF / as required / a richiesta / selon besoin

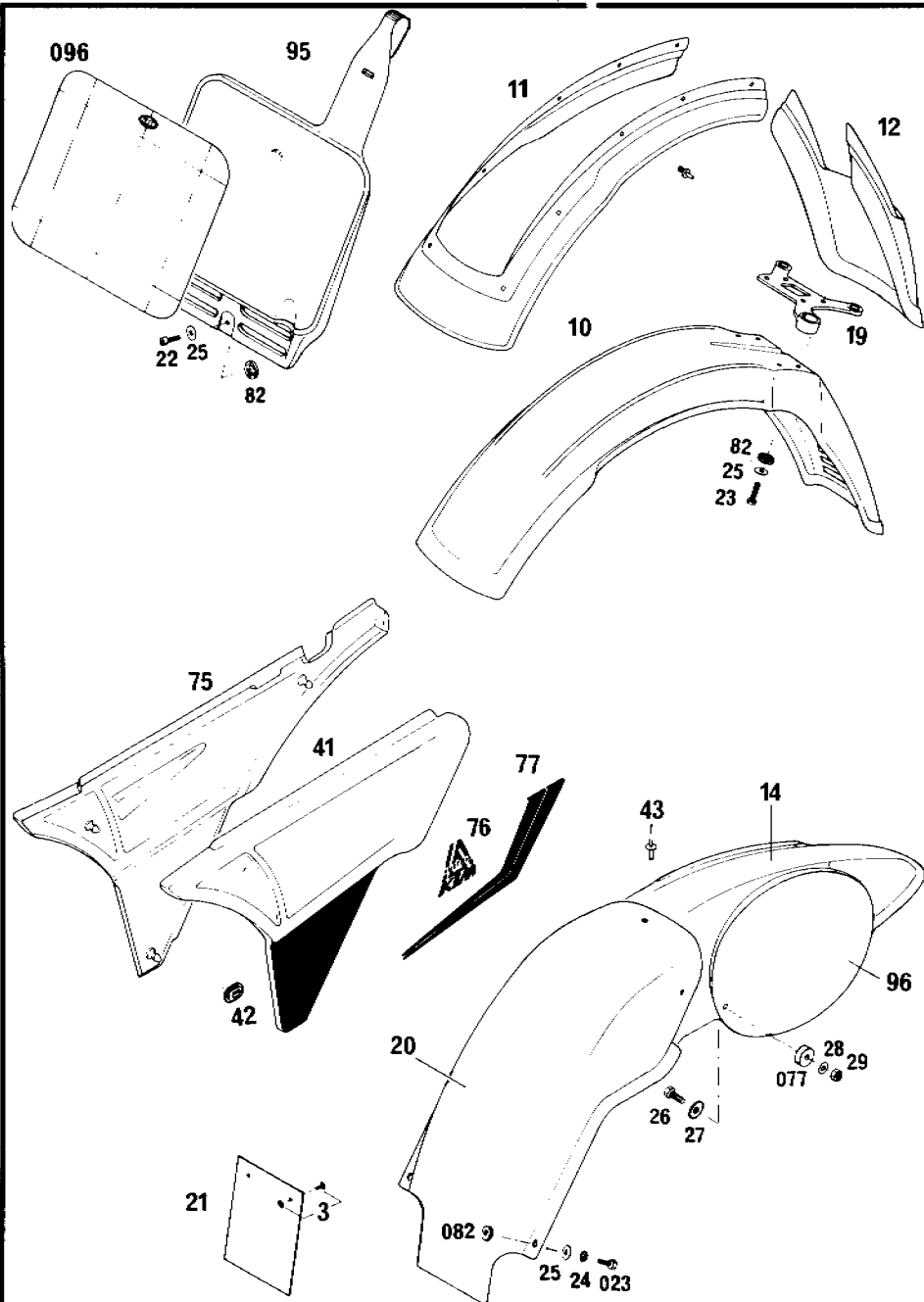


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
41	572.08.041.000	SEITENVERKLEIDUNG LINKS / Side cover L/S Mascerina sinistra / Cache lateral gauche	1
42	542.08.042.000	GUMMITOLLE / Rubber sleeve Gomma / Caoutchouc	6
43	432.06.043.000	BLINDNIETE / Blind rivet Rivetta / Rivet	3
75	572.08.075.000	SEITENVERKLEIDUNG RECHTS / Side cover R/S Mascerina destra / Cache lateral droit	1
76	123.11	KLEBEFOLIE "KTM AUSTRIA" / Decal Decalcomanie / Calque	2
77	570.08.077.000	GARNITUR DEKORSTREIFEN / Decal set Decal / Decalcomanie	1
077	510.08.077.000	BEILAGRING / Spacer ring Distanziale / Entretoise	2
82	510.05.082.200	GUMMISCHEIBE 5x21x3 / Rubber washer Rondella gomma / Rondelle caoutchouc	6
082	510.05.082.100	GUMMISCHEIBE 5x16x3 / Rubber washer Rondella gomma / Rondelle caoutchouc	2
95	543.01.095.000	STARTNUMMERTAFEL / Front number plate Portanumero ant. / Plaque de numero avant	1
96	550.01.096.000	*KLEBEFOLIE / Decal Decalcomanie / Calque	2
096	542.01.096.000	*KLEBEFOLIE VORNE / Decal front Decalcomanie ant. / Calque avant	1

*FARBE ANGEBEN !
 Please quote color !
 Colore !
 Indiquer la couleur !

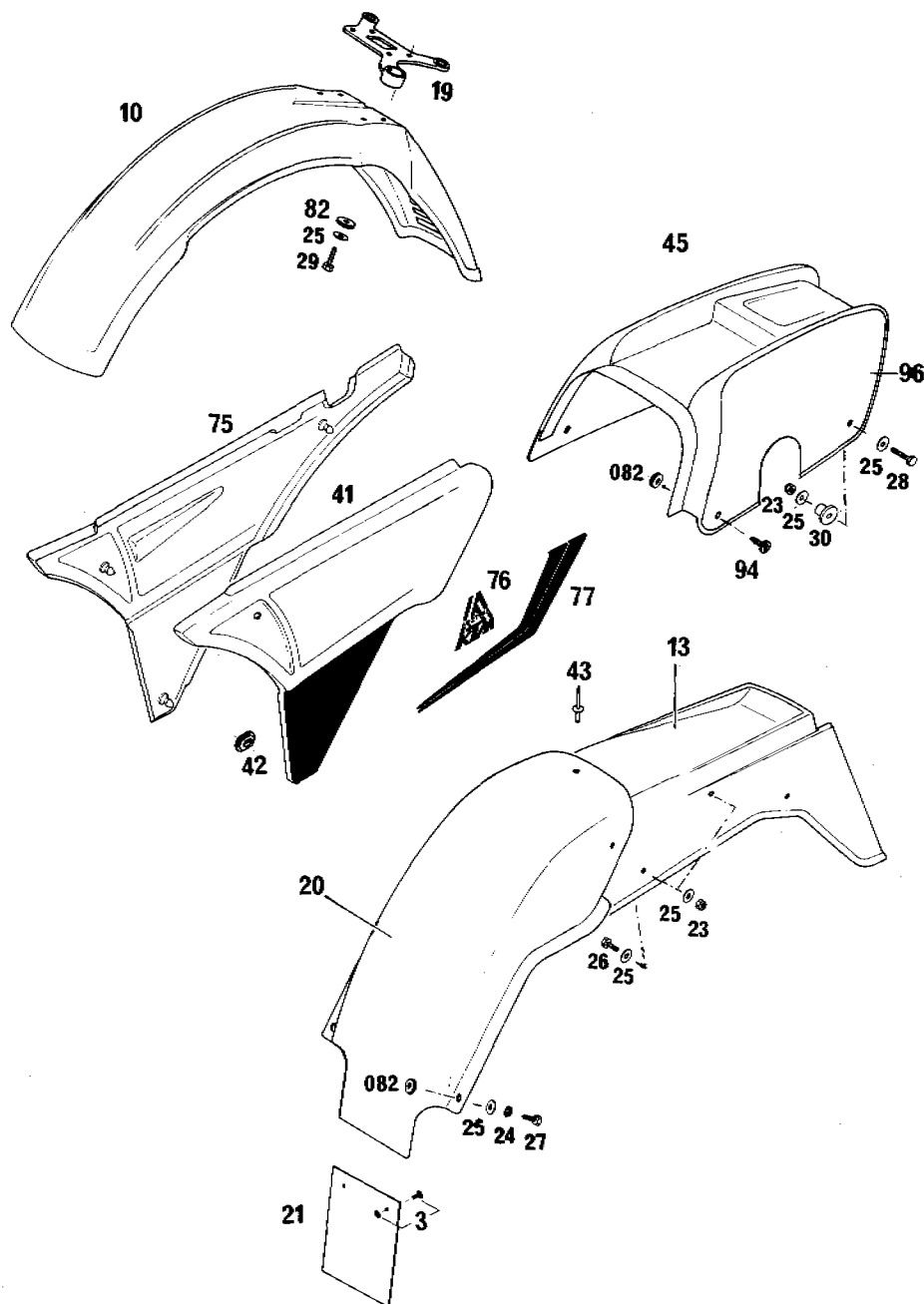


BILD NR. Ill. No Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
3	100.08.003.000	SPALTNIETE KPL. / Rivet cpl. Rivetta cpl. / Rivet cpl.	2
10	570.08.010.000	VORDERRADSCHUTZBLECH / Front fender Parafangho ant. / Garde boue avant	1
13	570.08.013.000	HINTERRADSCHUTZBLECH / Rear fender Parafangho post. / Garde boue arriere	1
19	543.08.019.000	SEILZUGFUHRUNG / Cable guide Guido cavo / Cable guide	1
20	570.08.020.000	SCHUTZBLECH-VORDETEIL / Fender - front part Parafango - meta anteriore / Partie avant du garde-boue	1
21	570.08.021.000	SPRITZFLECK / Mud flap Patella gomma / Caoutchouc protege	1
23	0985 060003	SS-MUTTER M 6 DIN 985 / Self locking nut Dado / Ecrou	6
24	0797 060003	ZAHNSCHEIBE J 6 DIN 6797 / Lock washer Rondella / Rondelle	2
25	0021 060003	SCHEIBE A 6 DIN 9021 / Flat washer Rondella / Rondelle	18
26	0933 060163	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x16 DIN 933 Hexagon head screw / Vite / Vis	4
27	0933 060123	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x12 DIN 933 Hexagon head screw / Vite / Vis	2
28	0933 060303	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x30 DIN 933 Hexagon head screw / Vite / Vis	2
29	0933 060253	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x25 DIN 933 Hexagon head screw / Vite / Vis	4
30	560.06.030.000	BÜCHSE / Bushing Boccola / Bague	2
41	572.08.041.000	SEITENVERKLEIDUNG LINKS / Side cover L/S Mascarina di protezione sinistra Cache lateral gauche	1
42	542.08.042.000	GUMMITOLLE / Rubber sleeve Gomma / Caoutchouc	6
43	432.06.043.000	BLINDNIETE / Blind rivet Rivetta / Rivet	3
45	570.08.045.000	STARTNUMMERN-AUFSATZ / Rear number plate Portanumero post. / Plaque de numero	1
75	572.08.075.000	SEITENVERKLEIDUNG RECHTS / Side cover R/S Mascarina di protezione destra Cache lateral droit	1

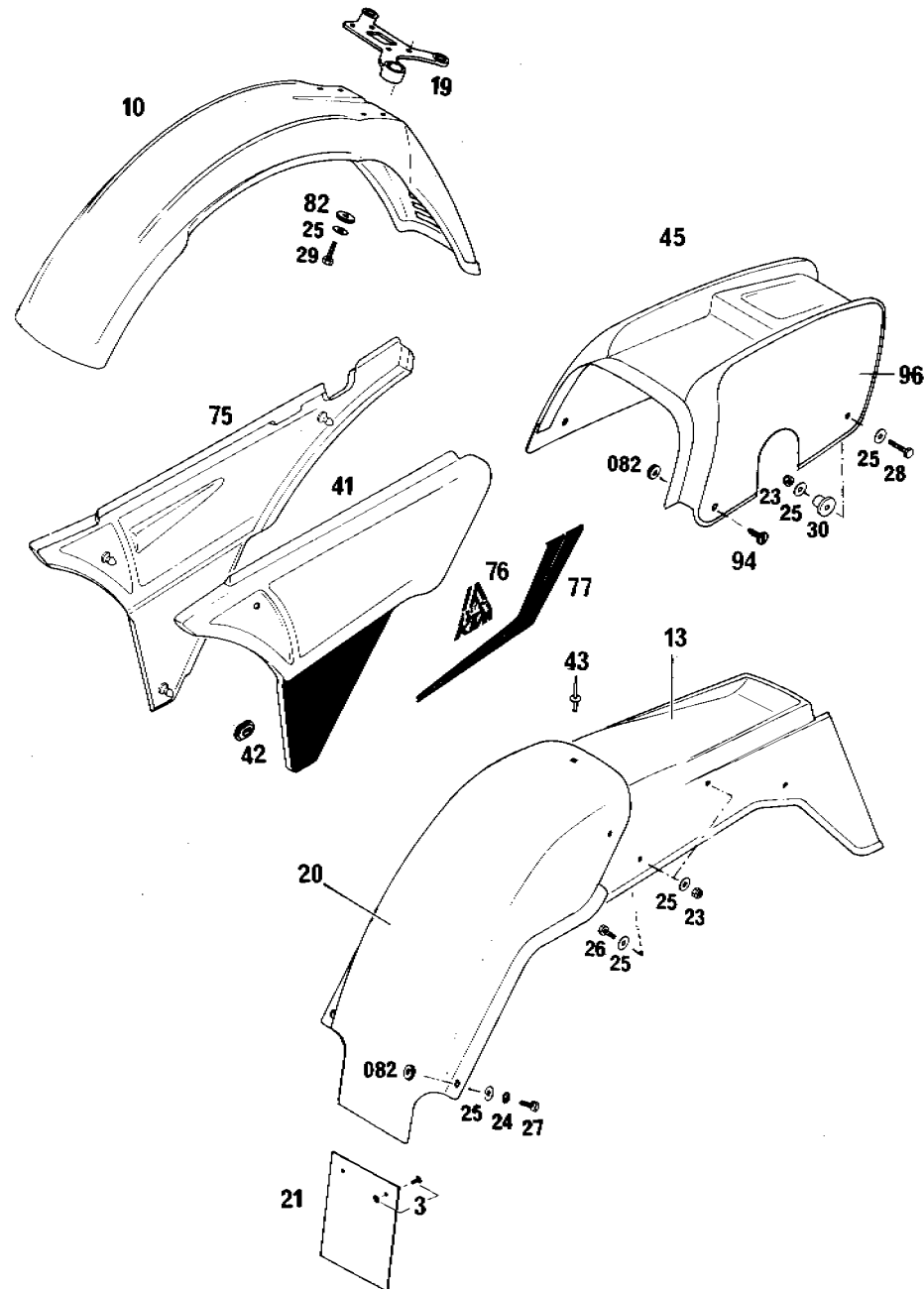


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
76	123.11	KLEBEFOLIE "KTM AUSTRIA" / Decal Decalcomanie / Calque	2
77	570.08.077.000	GARNITUR DEKORSTREIFEN / Decal set Decal / Decalcomanie	1
82	510.05.082.200	GUMMISCHEIBE 5x21x3 / Rubber washer Rondella gomma / Rondelle caoutchouc	4
082	510.05.082.100	GUMMISCHEIBE 5x16x3 / Rubber washer Rondella gomma / Rondelle caoutchouc	4
94	550.06.094.100	LINSENSCHRAUBE M 6x20 / Lentil head screw Vite / Vis	2
96	542.08.096.000	KLEBEFOLIE LINKS / Decal L/S Decalcomanie sinistra / Calque gauche	1
-	542.08.196.000	KLEBEFOLIE RECHTS / Decal R/S Decalcomanie destra / Calque droit	1

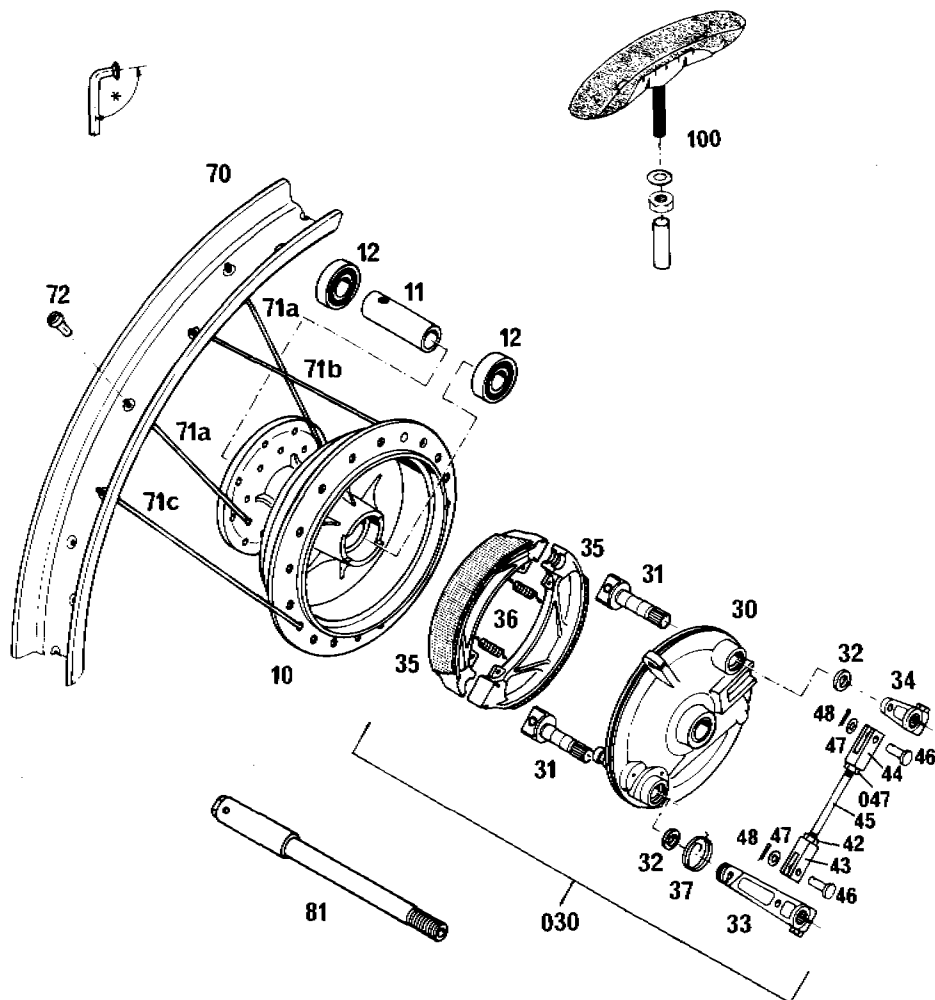


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
-	543.09.001.044	VORDERRAD KPL., OHNE BEREIFUNG TEILE 10 - 12, 030, 70 - 72 Front wheel cpl. without tyre Ruota anteriore cpl. senza gomma Roue avant cpl. sans pieces caoutchouc	1
10	543.09.010.000	VORDERRADNABE (MIT TEILE 11,12) Front hub / Mozzo ant. / Moyeu avant	1
11	543.09.011.000	HOHLACHSE 57 mm lang / Spacer tube Distanziale cuscinetti / Entretoise moyeu	1
12	0625 062027	RILLENKUGELLAGER 6202 2RS / Ball bearing Cuscinetto / Roulement	2
030	543.09.030.044	BREMSANKERDECKEL KPL. / Brake anchor plate cpl. Cartella portaceppi cpl. / Flasque de frein cpl.	1
30	543.09.030.000	BREMSANKERDECKEL LOSE / Brake anchor plate Cartella portaceppi / Flasque nue	1
31	543.09.031.000	BREMSNOCKE / Brake cam Camme / Came	2
32	543.09.032.000	DICHTRING 10x16x2 / Seal ring Guarnizione / Joint	2
33	543.09.033.000	NABENBREMSHEBEL LANG / Brake arm long Leva freno mozzo, lungo / Levier de came, longue	1
34	543.09.034.000	NABENBREMSHEBEL KURZ / Brake arm short Leva freno mozzo, corto / Levier de came, court	1
35	543.09.035.000	BREMSBACKE / Brake shoe Ceppi freno / Machoire	2
36	543.09.036.000	RÜCKZUGFEDER / Spring Molla / Ressort	2
37	543.09.037.000	DREHFEDER / Spring Molla / Ressort	1
42	0934 060003	SECHSKANTMUTTER M 6 DIN 934 / Hexagon nut Dado / Ecrou	1
43	543.09.043.000	GABELSTÜCK (RECHTSGEW.) / Adjust. fork (R/H-thread) Fermo a registro (filet. dx)	1
44	543.09.044.000	GABELSTÜCK (LINKSGEW.) / Adjust. fork (L/H-thread) Fermo a registro (filet. sx)	1
45	543.09.045.000	VERBINDUNGSSTANGE / Brake cam connecting rod Astina a registro	1

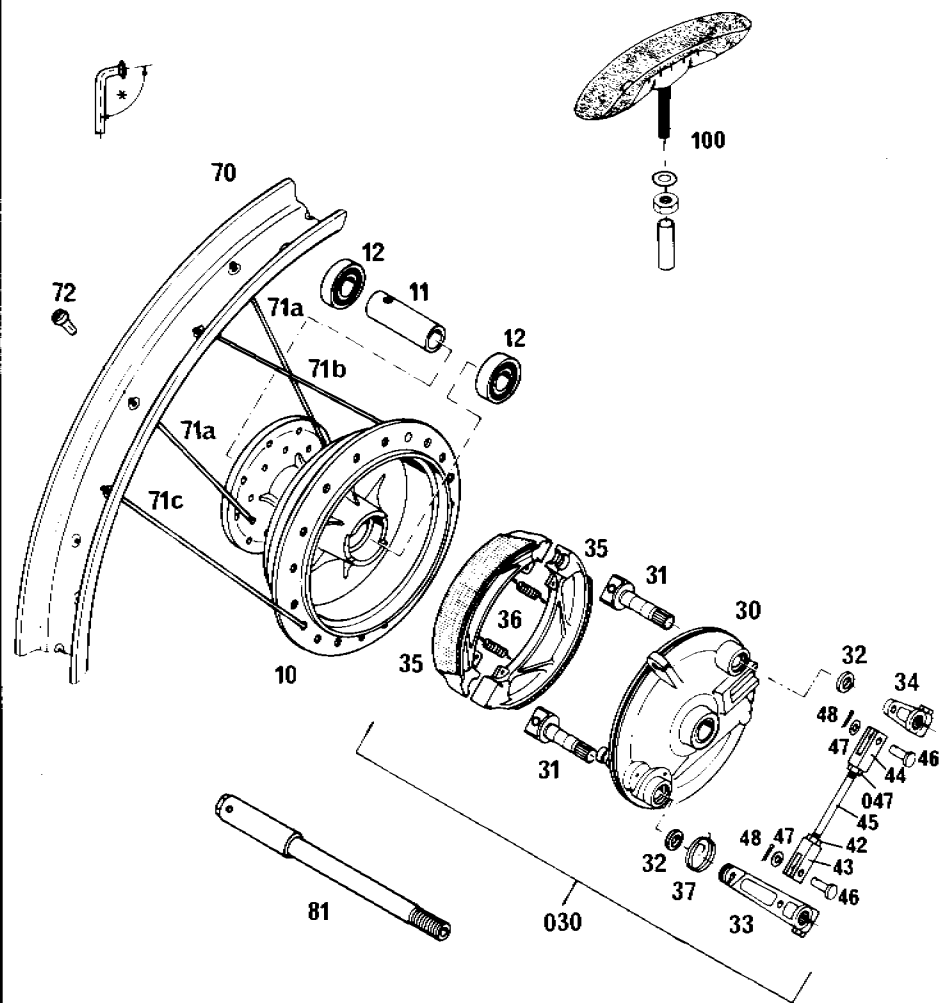


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Ref.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
46	543.09.046.000	BOLZEN / Bolt Perno / Axe	2
047	543.09.047.000	SECHSKANTMUTTER M 6 LINKS / Hexagon nut M 6 L/S Dado M 6 sinistra / Ecrou M 6 gauche	1
47	0125 060003	SCHEIBE A 6 DIN 125 / Washer Rondella / Rondelle	2
48	0094 020203	SPLINT 2x20 DIN 94 / Pin Cupiglia / Goupille	2
70	543.09.070.000	ASV-FELGE 1,60 x 21" 36-LOCH / ASV-rim Cerchio ASV / Jante ASV	1
71a	543.09.071.000	SPEICHE M 4,5 x 255, *95° / Spoke Raggio / Rayon	18
71b	543.09.171.000	SPEICHE M 4,5 x 228, *95° / Spoke Raggio / Rayon	9
71c	543.09.271.000	SPEICHE M 4,5 x 228, *85° / Spoke Raggio / Rayon	9
72	510.09.072.600	NIPPEL M 4,5 / Nipple Niple / Ecrou de rayon	36
-	510.09.073.000	FELGENBAND / Rim band Flap / Fonde de jante	1
-	501.09.074.000	REIFEN 90/90 - 21" METZELER "PERFECT CROSS" Tyre / Gomma / Pneu	1
-	510.09.075.000	SCHLAUCH 3.00 - 21" / Tube Camera d'aria / Chambre a air	1
81	543.09.081.000	STECKACHSE 224 mm lang / Axle for front hub Perno ruota ant. / Axe de roue avant	1
100	510.09.100.100	REIFENHALTER / Rim lock Portagomma / Grippe-pneu	1

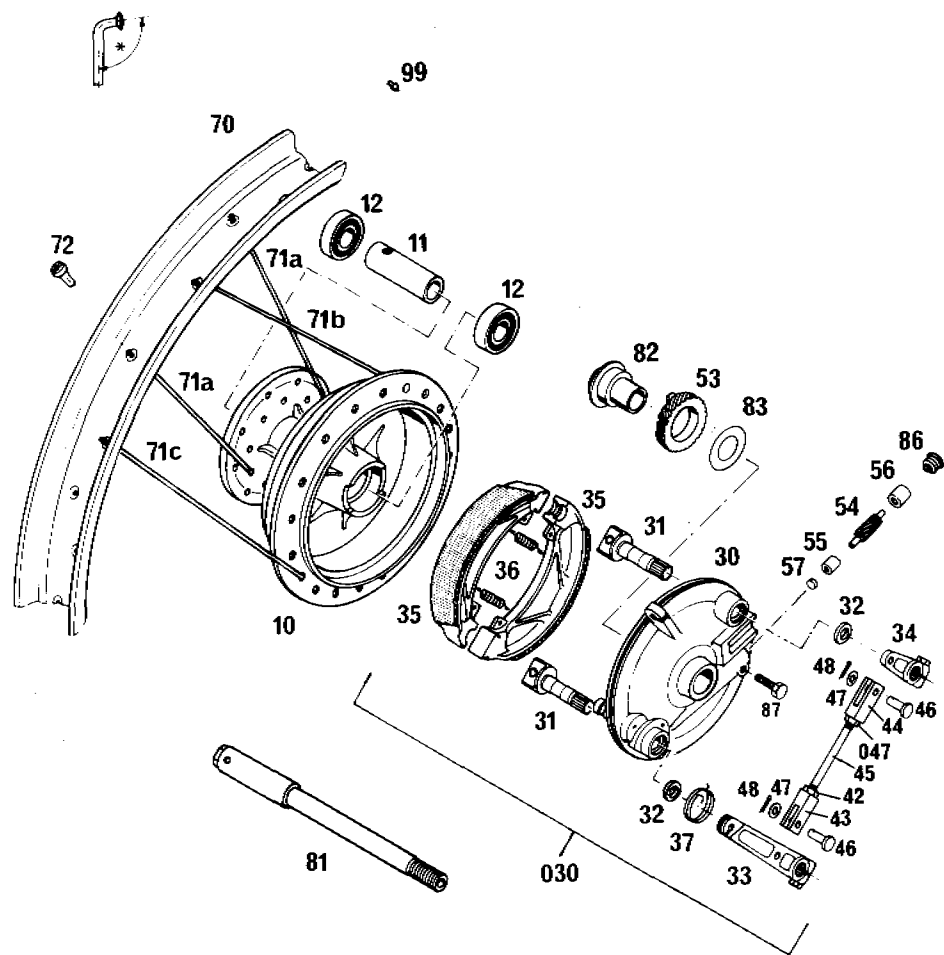


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
-	543.09.501.044	VORDERRAD KPL., OHNE BEREIFUNG TEILE 10-12, 030, 70-72 Front wheel cpl. without tyre Ruota anteriore cpl. senza gomma Roue avant cpl. sans pieces caoutchouc	1
10	543.09.010.000	VORDERRADNABE (MIT TEILE 11,12) Front hub / Mozzo ant. / Moyeu avant	1
11	543.09.011.000	HOHLACHSE 57 mm lang / Spacer tube Distanziale cuscinetti / Entretoise moyeu	1
12	0625 062027	RILLENKUGELLAGER 6202 2RS / Ball bearing Cuscinetto / Roulement	2
030	543.09.530.044	BREMSANKERDECKEL KPL. / Brake anchor plate cpl. Cartella portaceppi cpl. / Flasque de frein cpl.	1
30	543.09.530.000	BREMSANKERDECKEL LOSE / Brake anchor plate Cartella portaceppi / Flasque nue	1
31	543.09.031.000	BREMSNOCKE / Brake cam Camme / Came	2
32	543.09.032.000	DICHTRING 10x16x2 / Seal ring Guarnizione / Joint	2
33	543.09.033.000	NABENBREMSHEBEL LANG / Brake arm long Leva freno mozzo, lungo / Levier de came, longue	1
34	543.09.034.000	NABENBREMSHEBEL KURZ / Brake arm short Leva freno mozzo, corto / Levier de came, court	1
35	543.09.035.000	BREMSBACKE / Brake shoe Ceppi freno / Machoire	2
36	543.09.036.000	RÜCKZUGFEDER / Spring Molla / Ressort	2
37	543.09.037.000	DREHFEDER / Spring Molla / Ressort	1
42	0934 060003	SECHSKANTMUTTER M 6 DIN 934 / Hexagon nut Dado / Ecrou	1
43	543.09.043.000	GABELSTÜCK (RECHTSGEW.) / Adjust. fork (R/H-thread) Fermo a registro (filet. dx)	1
44	543.09.044.000	GABELSTÜCK (LINKSGEW.) / Adjust. fork (L/H-thread) Fermo a registro (filet. sx)	1
45	543.09.045.000	VERBINDUNGSSTANGE / Brake cam connecting rod Astina a registro	1

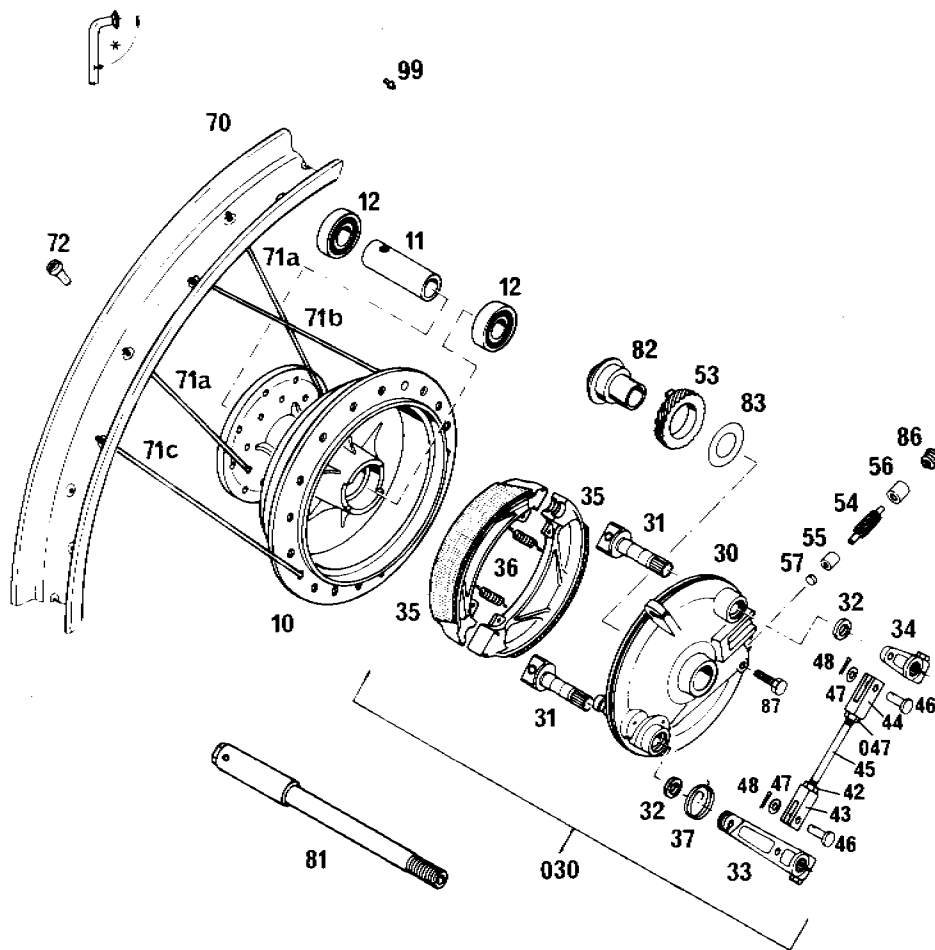


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Ref.	BENZEICHUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qtè.
46	543.09.046.000	BOLZEN / Bolt Perno / Axe	2
047	543.09.047.000	SECHSKANTMUTTER M 6 LINKS / Hexagon nut M 6 L/S Dado M 6 sinistra / Ecrou M 6 gauche	1
47	0125 060003	SCHEIBE A 6 DIN 125 / Washer Rondella / Rondelle	2
48	0094 020203	SPLINT 2x20 DIN 94 / Pin Cupiglia / Goupille	2
53	543.11.053.000	SCHRAUBENRAD / Worm gear Corona conta km / Signon de flasque avant	1
54	543.11.054.000	RITZEL / Worm Pignone conta km / Setit signon	1
55	550.11.055.000	BÜCHSE UNTEN 4,8x9x9,2 / Bushing Boccola / Bague	1
56	550.11.056.000	BÜCHSE OBEN 6,8x11x11 / Bushing Boccola / Bague	1
57	550.11.057.000	SCHEIBE 7x2mm / Washer Rondella / Rondelle	1
70	543.09.070.000	ASV-FELGE 1,60 x 21" 36-LOCH / ASV-rim Cerchio ASV / Jante ASV	1
71a	543.09.071.000	SPEICHE M 4,5 x 255,*95° / Spoke Raggio / Rayon	18
71b	543.09.171.000	SPEICHE M 4,5 x 228,*95° / Spoke Raggio / Rayon	9
71c	543.09.271.000	SPEICHE M 4,5 x 228,*85° / Spoke Raggio / Rayon	9
72	510.09.072.600	NIPPEL M 4,5 / Nipple Niple / Ecrou de rayon	36
-	510.09.073.000	FELGENBAND / Rim band Flap / Fonde de jante	1
-	501.09.074.000	REIFEN 90/90 - 21" METZELER "PERFECT CROSS" Tyre / Gomma / Pneu	1
-	510.09.075.000	SCHLAUCH 3.00 - 21" / Tube Camera d'aria / Chambre a air	1
81	543.09.081.000	STECKACHSE 224 mm lang / Axle for front hub Perno ruota ant. / Axe de roue avant	1

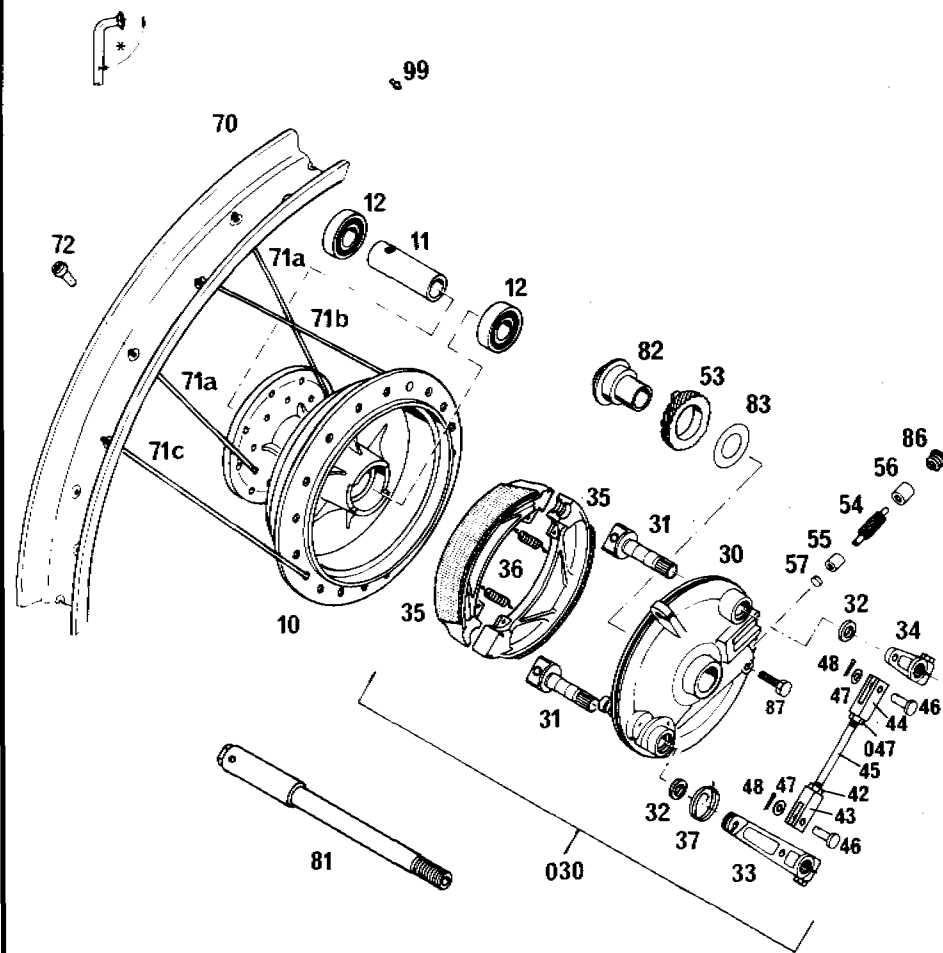


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Ref.	BEZEICHUNG Description Descrizione Denomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
82	543.09.082.000	BOCHSE (31 mm lang) / Bushing Distanziale / Entretoise	1
83	550.09.083.000	ANLAUFSCHLEIBE 21,2 x 37,6 x 0,4 / Washer Rondella / Rondelle	1
86	550.09.086.000	VERSCHLUSSPFROPFEN / Plastic cap Coperchio / Couvercle	nB
87	0933 060203	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x20 DIN 933 Hexagon head bolt / Vite / Vis	1
99	550.09.099.000	REIFENHALTESTIFT ϕ 3,3 mm / Tyre lock pin Chiodo tenuta gomma / Goujon de grippe-Pneu	10

nB = NACH BEDARF
as required
a richiesta
selon besoin

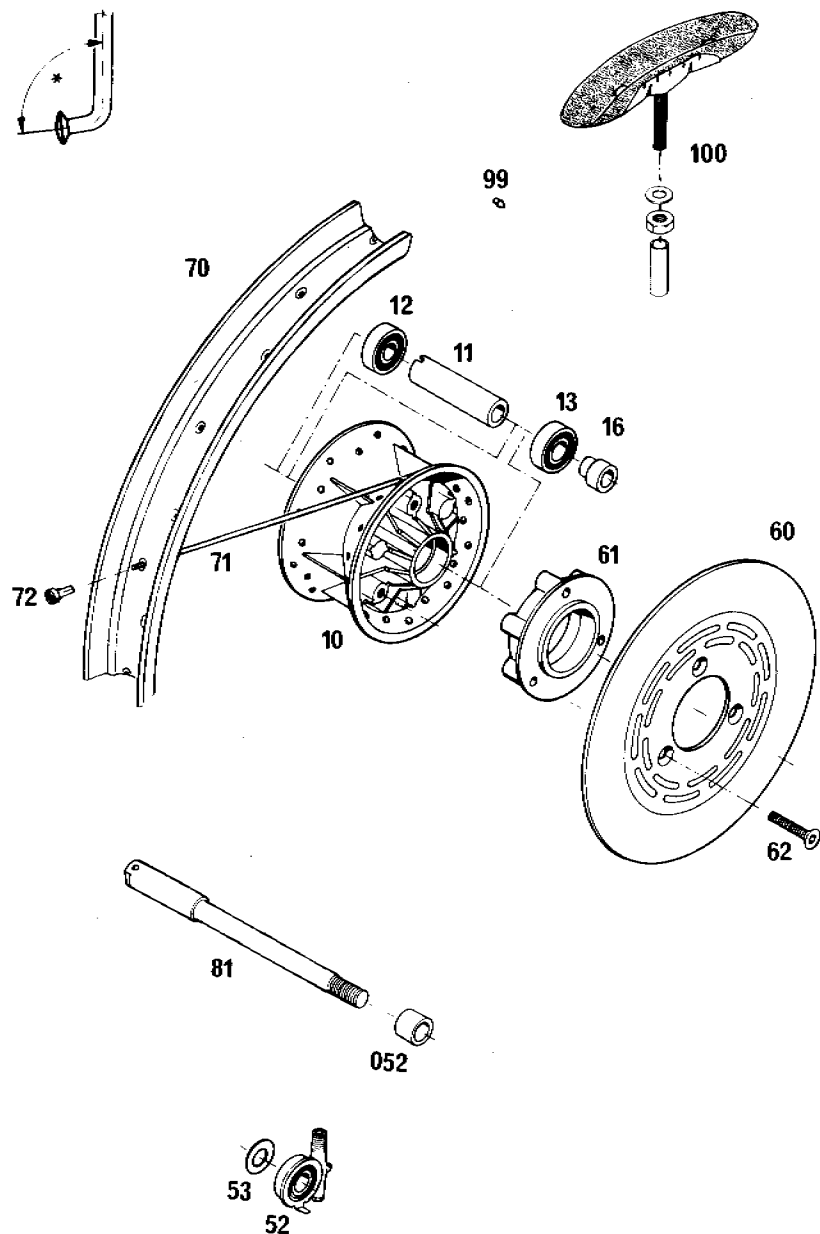


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Ref.	BEZEICHUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
-	570.09.001.144	VORDERRAD KPL., OHNE BEREIFUNG TEILE 10-16, 60,61,70-72 Front wheel cpl., without tyre Ruota anteriore cpl., senza gomma Roue avant cpl., sans pieces caoutchouc	1
10	570.09.010.100	VORDERADNABE KPL. (MIT TEILE 11,12,13,16) Front hub cpl. / Corpo mozzo cpl. / Moyeu cpl.	1
11	570.09.011.000	HOHLACHSE / Spacer tube Distanziale cuscinetti / Entretoise moyeu	1
12	0625 062027	RILLENKUGELLAGER 6202 RSR DIN 625 / Bearing Cuscinetto / Roulement	1
13	0625 060037	RILLENKUGELLAGER 6003 RSR DIN 625 / Bearing Cuscinetto / Roulement	1
16	570.09.016.000	DISTANZBUCHSE / Spacer bushing Distanziale / Entretoise	1
052	570.11.152.000	DISTANZBUCHSE 15x22x16,5 / Spacer bushing Distanziale / Entretoise	MX 1
52	570.11.052.000	TACHOANTRIEB "VEGLIA" / Speedometer drive Rinvio conta km / Entraineur de compteur	GS 1
53	570.11.053.000	SCHEIBE 15x27x1,5 / Washer Rondella / Rondelle	GS 1
60	570.09.060.000	BREMSSCHEIBE / Brake disc Disco freno / Disque de frein	1
61	570.09.061.000	ZWISCHENTRÄGER / Spacer Distanziale / Entretoise	1
62	0991 080403	SENKSCHRAUBE MIT INNENSECHSKANT M 8x40 DIN 7991 Countersunk screw / Vite / Vis	3
70	570.09.070.000	ASV-FELGE 1.6 - 21" 36-LOCH / Rim Cerchio / Jante	1
71	570.09.071.000	SPEICHE M 4,5 x 231 mm, 120° / Spoke Raggio / Rayon	36
72	510.09.072.600	NIPPEL M 4,5 / Nipple Niple / Ecroû de rayon	36

nB = NACH BEDARF / as required / a richiesta / selon besoin

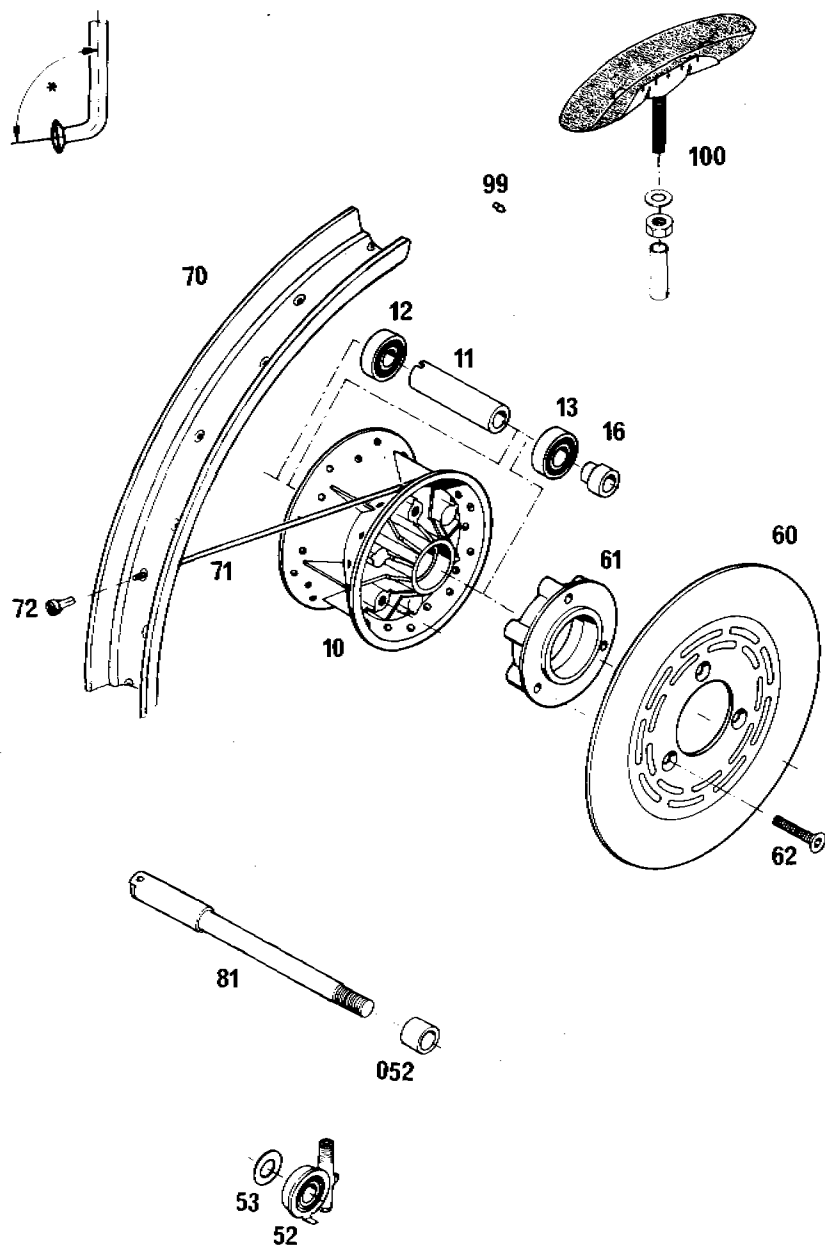


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
-	510.09.073.000	FELGENBAND / Rim band Flap / Fonde de jante	1
-	501.09.074.000	REIFEN 90/90 - 21" METZELER "PERFECT CROSS" Tyre / Gomma / Pneu	1
-	510.09.075.000	SCHLAUCH 3.00 - 21" / Tube Camera d'aria / Chambre a air	1
81	570.09.081.100	STECKACHSE KPL. / Axle cpl. Perno cpl. / Axe cpl.	1
99	550.09.099.000	REIFENHALTESTIFT \varnothing 3,3 mm / Tyre lock pin Chiodo tenuta gomma / Goujon de grippe-pneu	GS 10
100	510.09.100.100	REIFENHALTER / Rim lock Porta-gomma / Grippe-pneu	MX 1

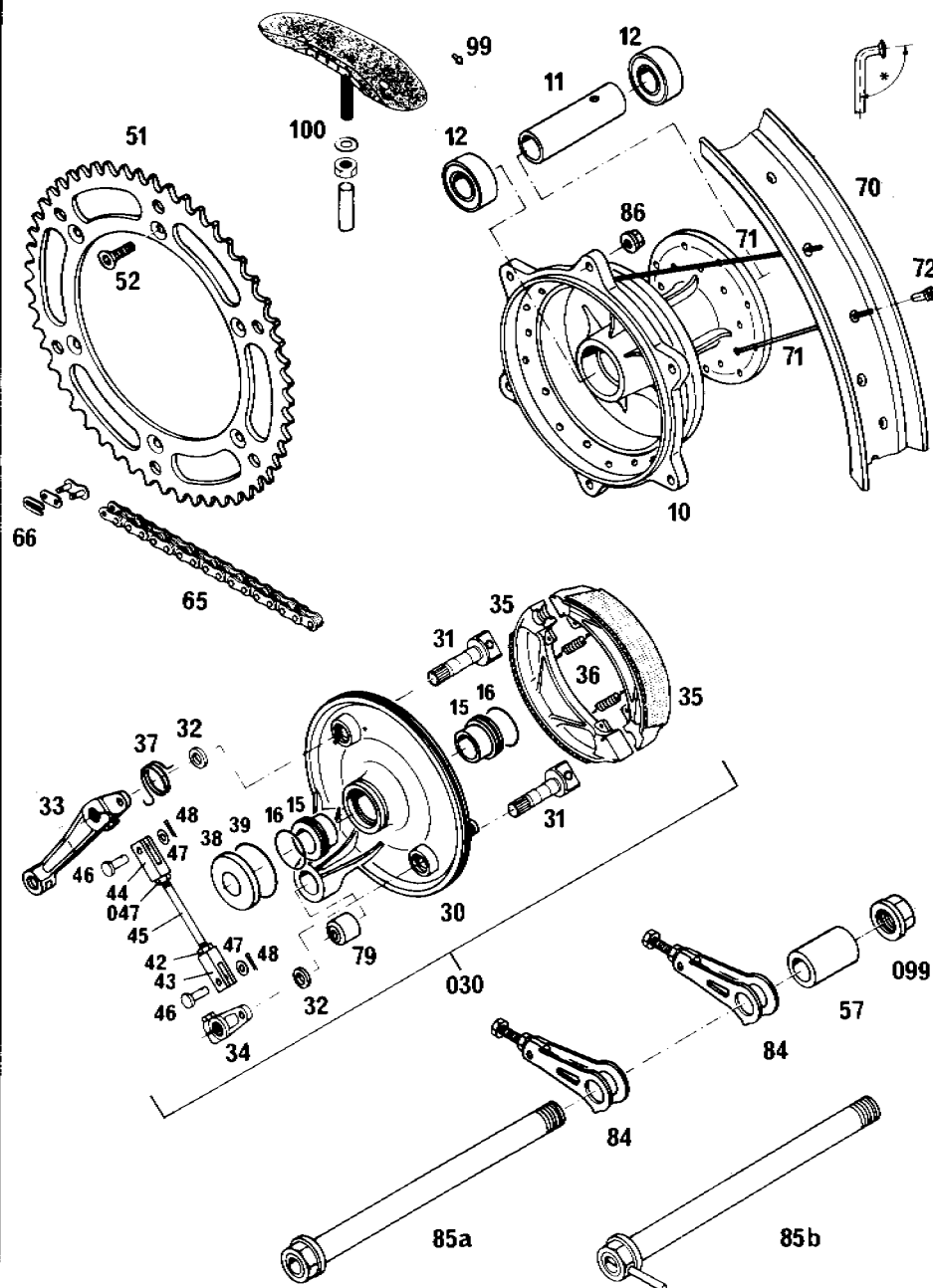


BILD NR. Ill. No. Fig.Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-Il. Ref.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Denomination	STK. Qty. Qtà. n°
-	564.10.001.044	HINTERRAD KPL., OHNE BEREIFUNG UND KETTENRAD TEILE 10 - 12, 030, 70 - 72 Rear wheel cpl., without tyre and sprocket Ruota post. cpl., senza gomma, senza corona Roue arriere cpl., sans pieces caoutchouc, sans couronne	1
10	543.10.010.000	HINTERRADNABE (MIT TEILE 11,12) / Rear hub Mozzo posteriore / Moyeu arriere	1
11	543.10.011.000	HOHLACHSE 85 mm lang / Spacer tube Distanziale cuscinetti / Entretoise moyeu	1
12	0625 630047	RILLENKUGELLAGER 63004 2 RS / Ball bearing Cuscinetto / Roulement	2
15	543.10.015.000	LAGERBUCHSE / Bushing Boccola / Bague	2
16	0770 021220	O-RING 2-122 (∅ 2,62 x 28,24 x 33,48) O-ring / Anello a O / Joint O	2
030	543.10.030.044	BREMSANKERDECKEL KPL. / Brake anchor plate cpl. Cartella portaceppi cpl. / Flasque de frein cpl.	1
30	543.10.030.000	BREMSANKERDECKEL / Brake anchor plate Cartella portaceppi / Flasque de frein	1
31	543.09.031.000	BREMSNOCKE / Brake cam Camme / Came	2
32	543.09.032.000	DICHTRING 10x16x2 / Seal ring Guarnizione / Joint	2
33	543.10.033.000	NABENBREMSHEBEL LANG / Brake arm, long Leva freno mozzo, lungo / Levier de came, longue	1
34	543.09.034.000	NABENBREMSHEBEL KURZ / Brake arm, short Leva freno mozzo, corto / Levier de came, court	1
35	543.09.035.000	BREMSBACKE / Brake shoe Ceppi freno / Machoire	2
36	543.09.036.000	RÜCKZUGFEDER / Spring Molla / Ressort	2
37	543.10.037.000	DREHFEDER / Spring Molla / Ressort	1
38	543.10.038.000	ABDECKUNG / Cover Coperchio / Couvercle	1
39	0770 021260	O-RING 2-126 (∅ 2,62 x 34,59 x 39,83) O-ring / Anello a O / Joint O	1

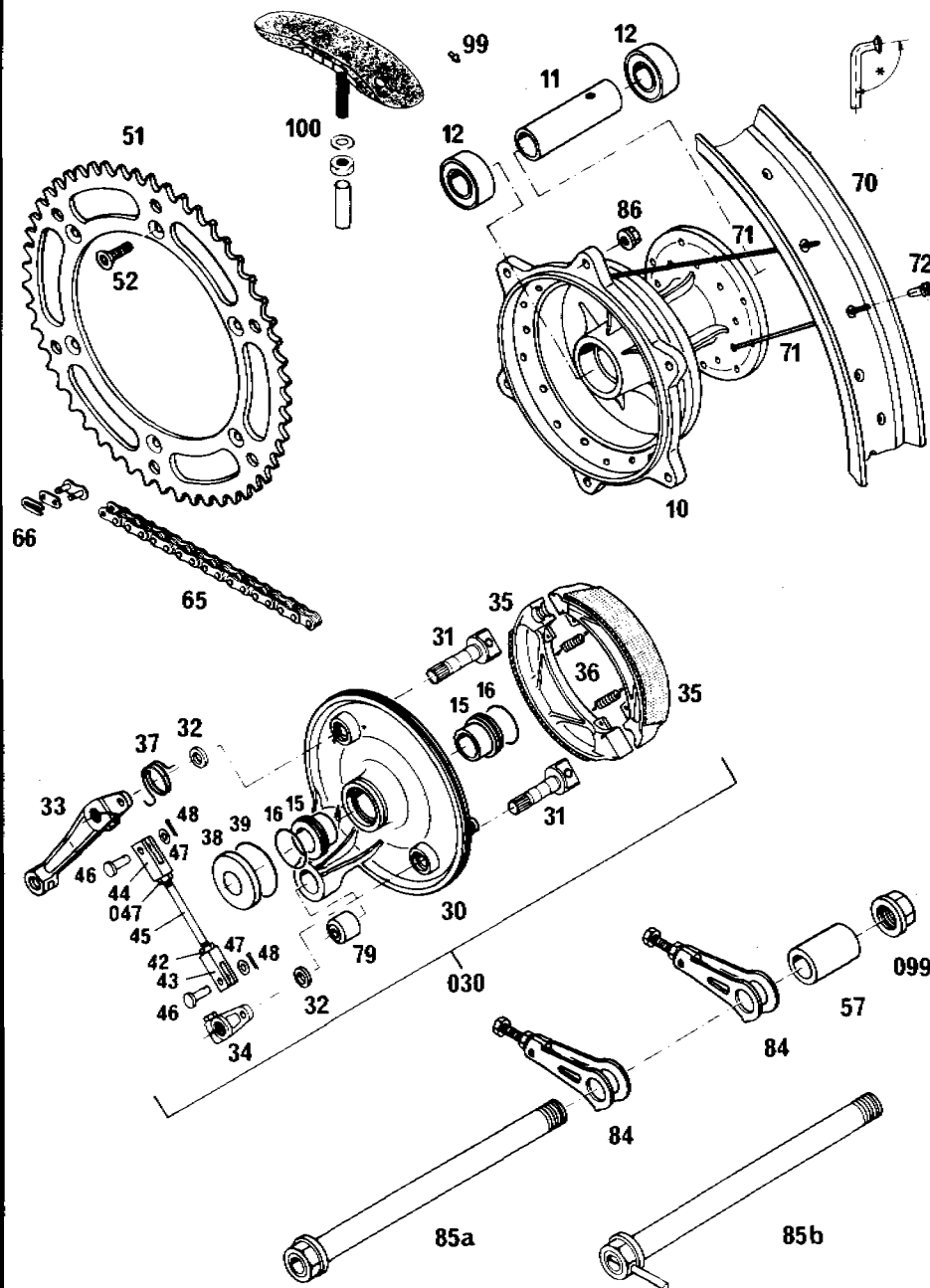


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Ref.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Denomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
42	0934 060003	SECHSKANTMUTTER M 6 DIN 934 / Hexagon nut Dado / Ecrou	1
43	543.09.043.000	GABELSTÖCK (RECHTSGEW.) / Adjust. fork (R/H-thread) Fermo a registro (filet. dx)	1
44	543.09.044.000	GABELSTÖCK (LINKSGEW.) / Adjust fork (L/H-thread) Fermo a registro (filet. sx)	1
45	543.09.045.000	VERBINDUNGSSTANGE / Brake cam connecting rod Astina a registro	1
46	543.09.046.000	BOLZEN / Bolt Perno / Axe	2
047	543.09.047.000	SECHSKANTMUTTER M 6 LINKS / Hexagon nut M 6 L/S Dado M 6 sinistra / Ecrou M 6 gauche	1
47	0125 060003	SCHEIBE A 6 DIN 125 / Washer Rondella / Rondelle	2
48	0094 020203	SPLINT 2x20 DIN 94 / Pin Cupiglia / Goupille	2
51	543.10.051.052	KETTENRAD 5/8x1/4" 52-Z / Sprocket Corona dentana / Couronne arriere	1
	543.10.051.048	KETTENRAD 5/8x1/4" 48-Z / Sprocket Corona dentana / Couronne arriere	1
52	0991 080253	SENKKOPFSCHRAUBE M 8x25 DIN7991 Countersunk screw / Vite / Vis	6
57	543.10.057.000	DISTANZRÖLLE 45 mm / Spacer bushing Distanziale / Entretoise	1
65	500.10.065.000	ROLLENKETTE 5/8x1/4" / Chain Catena / Chaîne	1
	500.10.065.001	ROLLENKETTE 5/8x1/4" / Chain 1 m Catena / Chaîne	nB
66	500.10.066.000	KETTENSCHLOSS 5/8x1/4" / Master link Guido catena / Guide chaîne	1
70	564.10.070.000	ASV-FELGE 2,50 x 18" 36-LOCH / ASV-rim Cerchio ASV / Jante ASV	1
71	510.10.071.600	SPEICHE M 4,5 x 200,*115 ⁰ / Spoke Raggio / Rayon	36
72	510.09.072.600	NIPPEL M 4,5 / Nipple Niple / Ecrou de rayon	36

nB = NACH BEDARF / as required / a richiesta / selon besoin

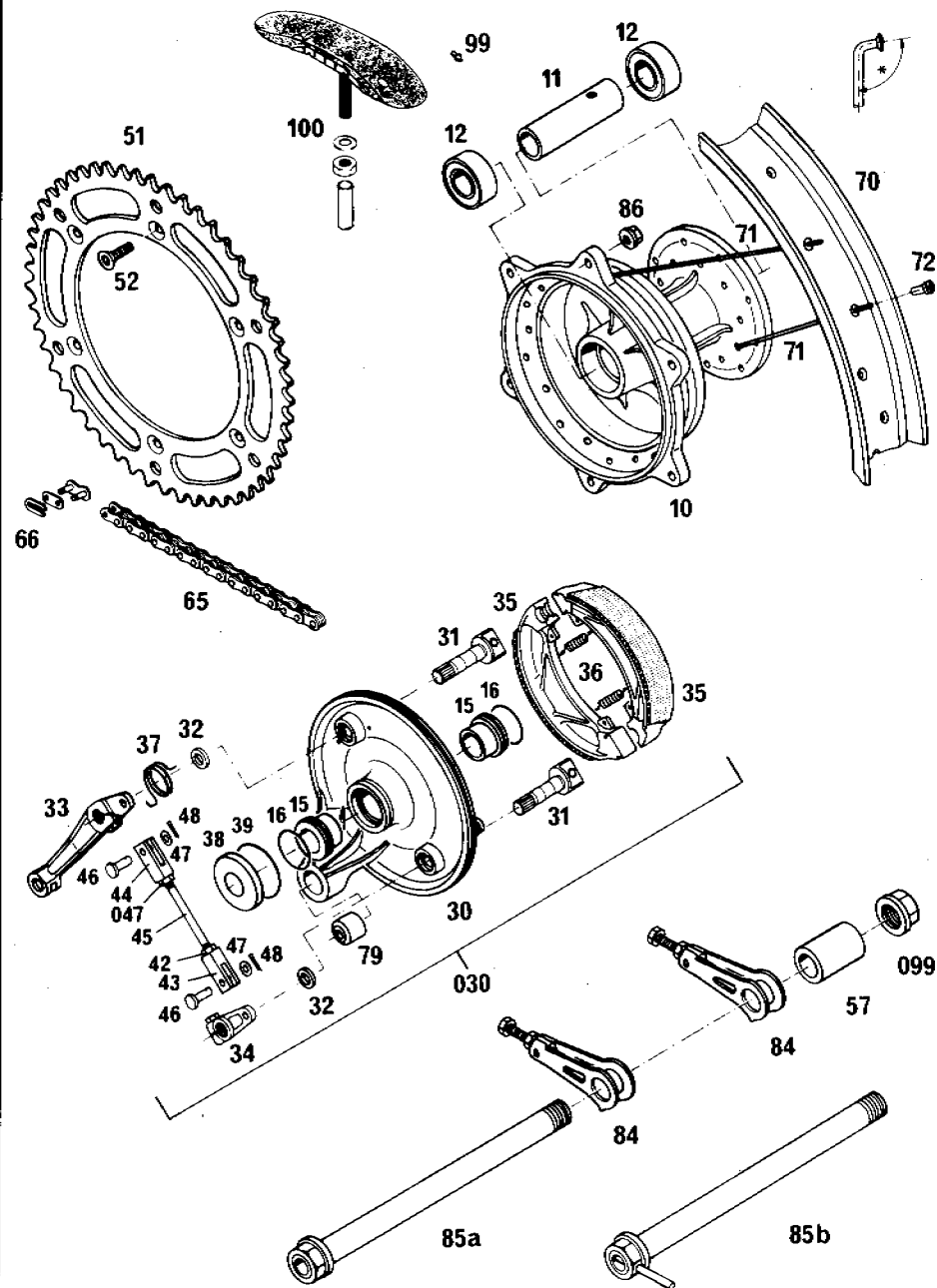


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
-	520.10.073.000	FELGENBAND 18" / Rim band Flap / Fond de jante	1
-	540.10.074.000	REIFEN 4.50 - 18" METZELER "MOTO CROSS" Tyre / Gomma / Pneu	1
-	540.10.075.000	SCHLAUCH 4.00 / 4.50 - 18" / Tube Camera d'aria / Chambre a air	1
79	500.03.279.000	SILENTBLOCK ø 8 / Silentbloc Silentblok / Silentbloc	1
84	543.10.084.000	KETTENSANNER / Chain adjuster Tendicaten / Tendeur de chaine	2
85a	543.10.085.000	STECKACHSE 268 mm lang / Axle for rear hub Perno ruota post. / Axe de roue arriere	MX 1
85b	543.10.585.000	STECKACHSE 268 mm lang / Axle for rear hub Perno ruota post. / Axe de roue arriere	GS 1
86	543.10.086.000	SS-MUTTER M 8 / Self locking nut Dado / Ecrou	6
099	543.10.099.000	SECHSKANTMUTTER M 20 x 1,5 / Hexagon nut Dado / Ecrou	1
99	550.09.099.000	REIFENHALTESTIFT ø 3,3 mm / Tyre lock pin Chiodo tenuta gomma / Goujon de grippe-pneu	GS 10
100	564.10.100.100	REIFENHALTER / Rim lock Portagomma / Grippe-pneu	MX 2

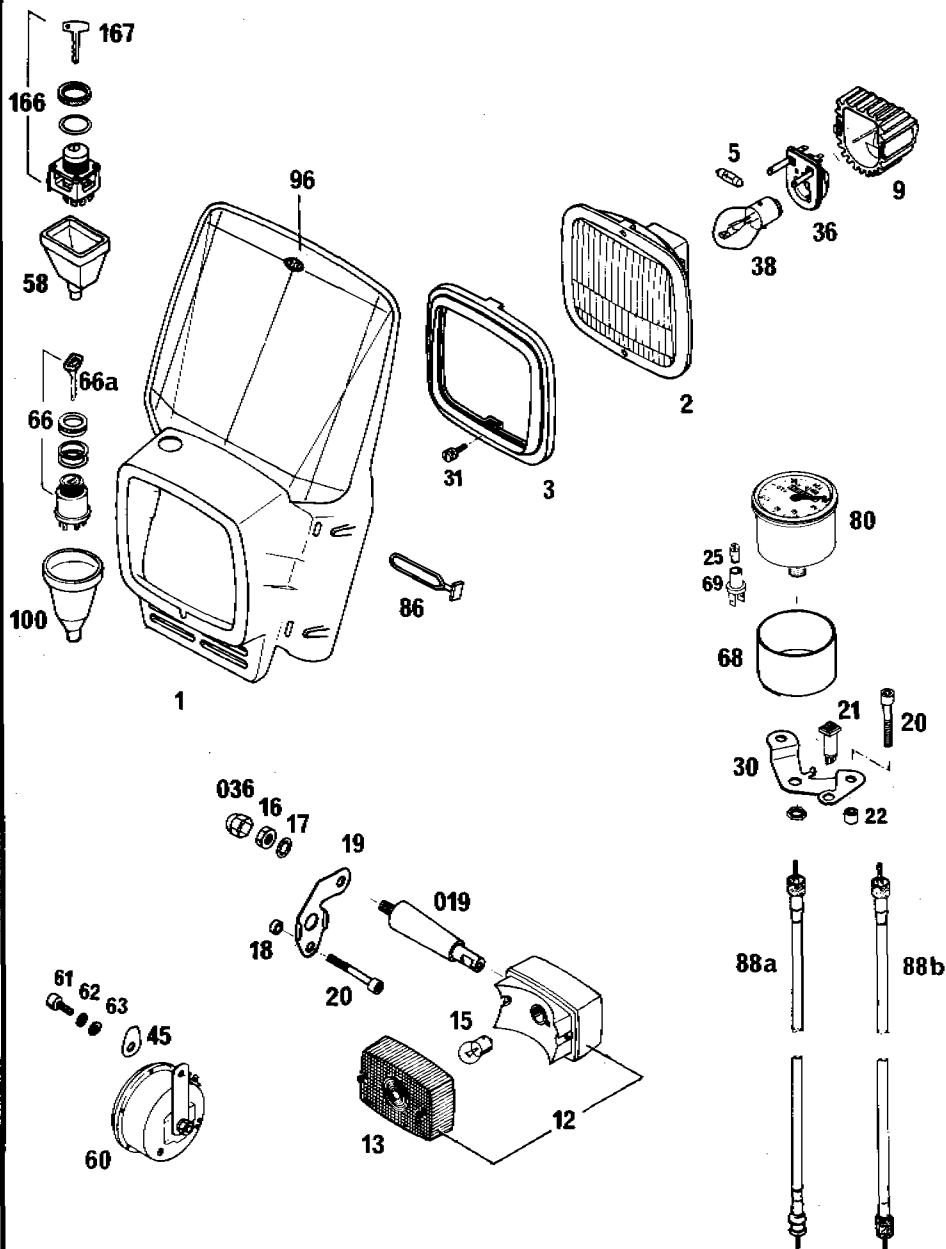


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
-	570.11.001.044	SCHEINWERFERMASKE KPL. (TEILE 1,2,3,5,9,31,36,38) Head light mask cpl. Mascherina faro cpl. / Masque de phare cpl.	1
1	570.11.001.000	SCHEINWERFERMASKE / Head light mask Mascherina faro / Masque de phare	1
2	570.11.002.000	SCHEINWERFEREINSATZ / Reflector cpl. Reflettore cpl. / Reflecteur cpl.	1
3	570.11.003.000	HALTERING / Holding ring Cornice / Portiere de phare	1
5	570.11.005.000	SOFFITTENLAMPE 12 W 3 W / Bulb Lampadina / Lampe	1
9	570.11.009.000	ABDECKKAPPE / Cover Coperchio / Couvercle	1
12	442.11.212.000	BLINKLEUCHE KPL. (OHNE LAMPE) Blinker cpl. (without bulb) Lampeggiatore cpl. (senza lampadina) Clignoteur cpl. (sans lampe)	2
13	442.11.213.000	LEUCHTHAUBE MIT SCHRAUBEN / Lens cpl. Lente cpl. / Cabochon pour clignoteur	2
15	441.11.015.100	LAMPE 12V 10W Ba 15s / Bulb Lampadina / Lampe	2
16	0934 100003	SECHSKANTMUTTER M 10 DIN 934 / Hexagon nut Dado / Ecrou	2
17	0797 100003	ZAHNSCHEIBE J 10 DIN 6797 / Lock washer Rondella / Rondelle	2
18	570.11.018.000	DISTANZROLLE 8x12x3 / Spacer Distanziale / Entretoise	2
19	543.11.119.000	BLINKERHALTER LINKS / Flasher holder L/S Supporto freccia sx. / Support de clignotant gauche	1
	543.11.019.000	BLINKERHALTER RECHTS / Flasher holder R/S Supporto freccia dx. / Support de clignotant droit	1
019	500.11.719.000	BLINKERTRÄGER / Flasher bracket Braccetto freccia / Patte de clignotant	2
20	0912 080403	INNENSECHSKANTSCHRAUBE M 8x40 DIN 912 Allen head screw / Vite T.C.E. / Vis	3
21	446.11.221.000	KONTROLLAMPE 12V BLAU / Lamp 12 V blue Lampadina spia blu / Témoin bleu	1
22	100.03.022.000	BÜCHSE 8,2 x 12 x 8 / Bushing Bussola / Entretoise	2

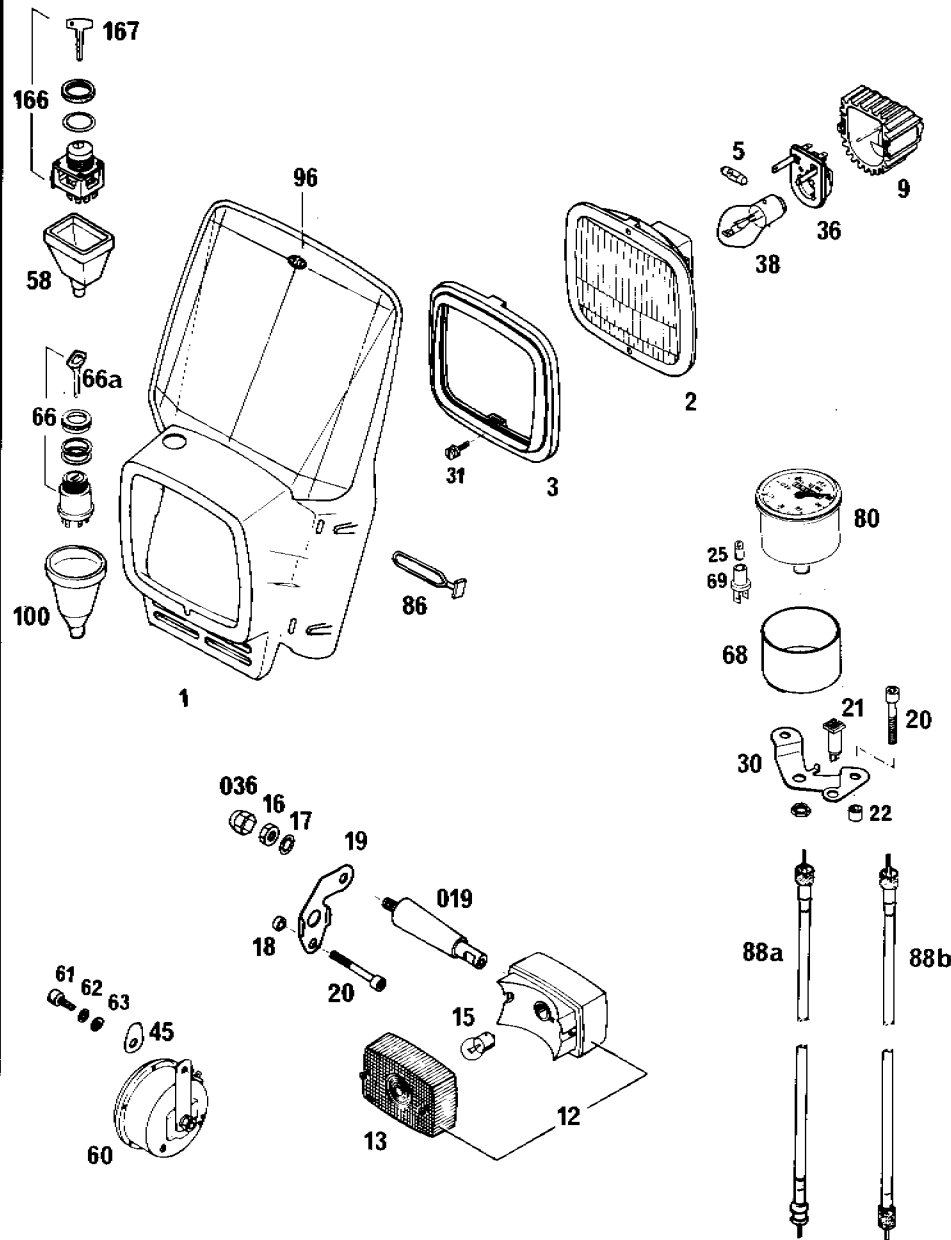


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
25	441.11.025.000	LAMPE 12V 2W Ba7s / Bulb Lampadina / Lampe	1
30	570.11.030.000	TACHOMETERHALTERUNG / Bracket for speedometer Staffa conta kilometri / Fixation de compteur	1
31	570.11.031.000	VERSTELLSCHRAUBE / Adjusting screw Vite di registro / Vis	1
036	160.01.036.017	SCHRAUBENKOPFABDECKUNG / Cap Coperchio / Couvercle	2
36	570.11.036.000	LAMPENFASSUNG / Socket Porta lampada / Porte lampe	1
38	441.11.038.000	BILUXLAMPE 12V 35/35W Ba20d / Bilux bulb Lampadina Bilux / Lampe code-phare	1
	570.11.038.000	BILUXLAMPE 12V 45/40W Ba20d / Bilux bulb Lampadina Bilux / Lampe code-phare	MXC NL, AUS 1
45	449.07.045.000	HALTEPLATTCHEN / Retaining plate Piastrina / Petite patte	1
58	570.11.058.000	GUMMITOLLE / Rubber sleeve Guscio passacavo / Cache cable	1
60	570.11.060.000	GLEICHSTROMHORN 12V "BOSCH" / Direct current horn Arrisatore acustico / Klaxon courant continu	1
61	0912 080163	INNENSECHSKANTSCHRAUBE M 8x16 DIN 912 Allen head screw / Vite T.C.E./ Vis	1
62	0797 080003	ZAHNSCHEIBE J 8 DIN 6797 / Lock washer Rondella / Rondelle	1
63	0125 080003	SCHEIBE A 8 DIN 125 / Washer Rondella / Rondelle	1
66	400.11.066.100	ZONDSCHLOSS KPL. "CEV" / Ignition lock cpl. Interruttore d'accensione cpl. Interrupteur d'allumage cpl.	1 ITALIEN
66a	400.11.166.000	• ZONDSCHLOSSEL / Ignition key Chiave per interruttore / Clef d'allumage	1
166	362.11.066.000	ZONDSCHLOSS KPL. "MERIT" / Ignition lock cpl. Interruttore d'accensione cpl. Interrupteur d'allumage cpl.	1
167	720.11.067.000	• ZONDSCHLOSSEL / Ignition key Chiave per interruttore / Clef d'allumage	1

•SCHLOSSEL-NR. ANGEBEN / Please quote number / Numero !

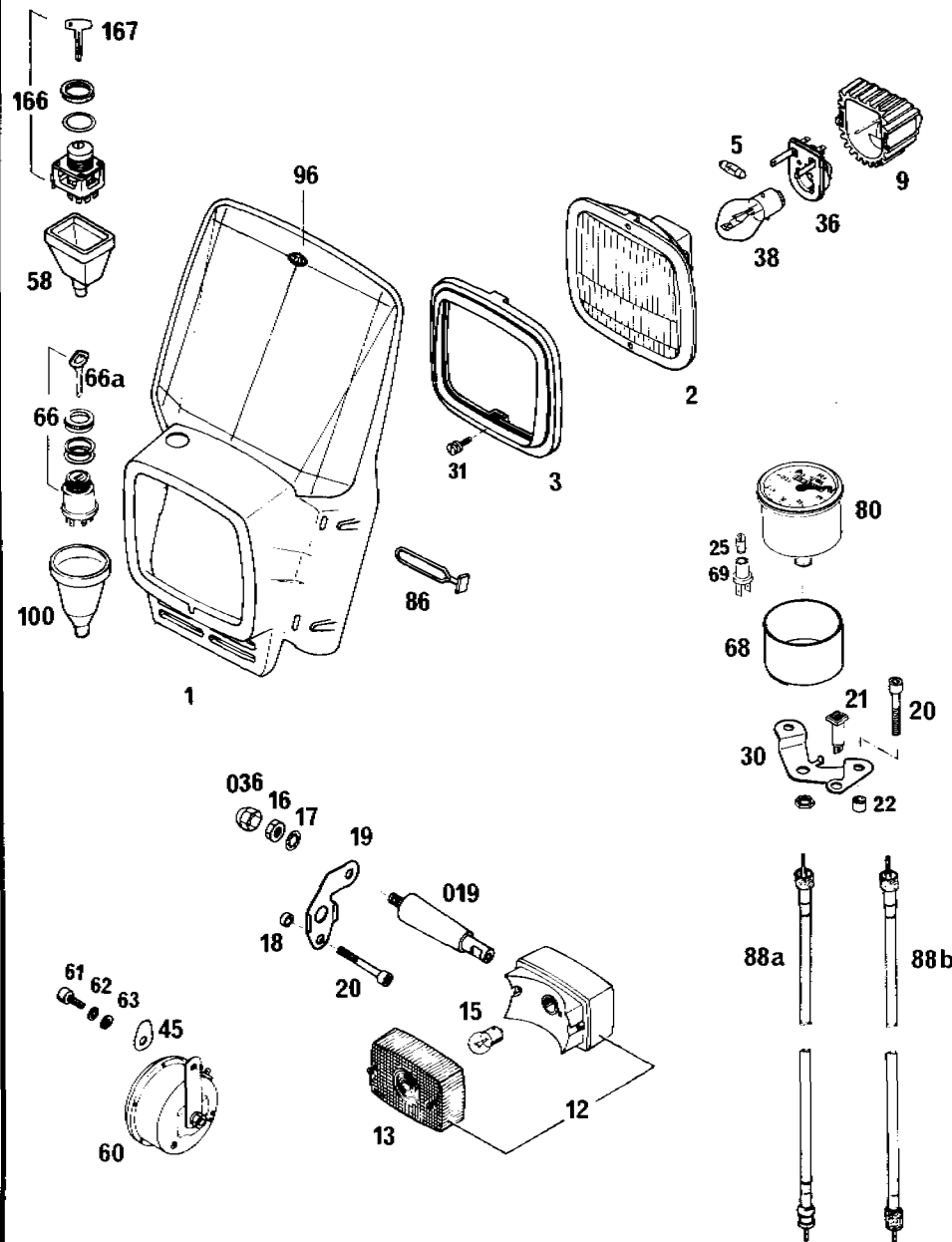


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Ref.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
68	570.11.068.000	TACHOGEXHUSE / Case Coppa / Carter	1
69	330.11.069.000	STECKFASSUNG / Socket Porta lampada / Porte lampe	1
80	550.11.080.000	TACHOMETER ϕ 60, 140 km/h / Speedometer Conta kilometro / Compteur	1
88a	510.11.188.100	TACHOWELLE 1050 mm / Speedometer drive cable Corda conta kilometro / Cable de compteur	1
88b	570.11.088.100	TACHOWELLE 1050 mm / Speedometer drive cable Corda conta kilometro / Cable de compteur	1
86	550.11.186.000	SCHEINWERFERHALTER / Headlight bracket Portafaro / Fixation de phare	2
96	542.01.196.000	KLEBEFOLIE / Decal Decalcomanie / Calque	1
100	570.11.100.000	KABELTÖLLE / Rubber sleeve Guscio passacavo / Cache cable	1

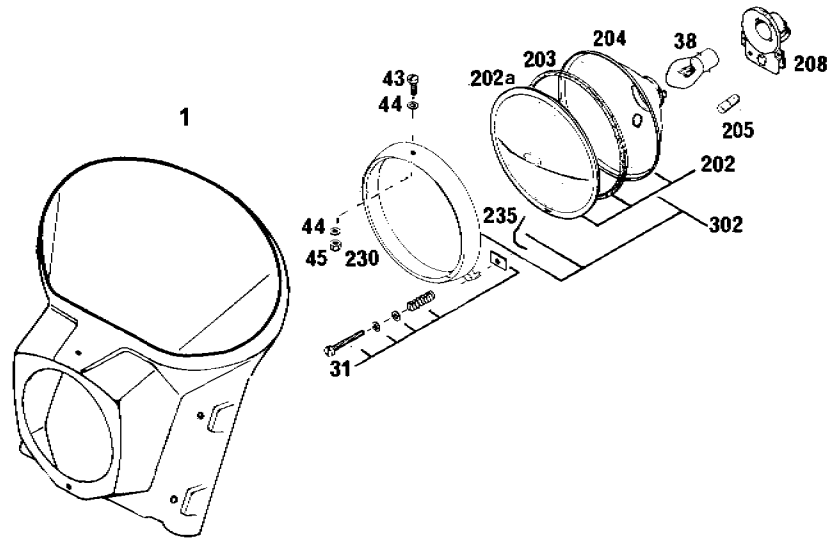


BILD NR.	TEILE NR.	BEZEICHNUNG	STK.
-	570.11.001.026	SCHEINWERFERMASKE KPL.	1
1	550.11.600.000	SCHEINWERFERMASKE LOSE 120 mm ϕ	1
31	550.11.631.400	VERSTELLSCHRAUBE KPL.	1
38	441.11.038.000	BILUXLAMPE 12V 35/35W Ba20d	1
43	0085 050163	PAN-HEAD-SCHRAUBE M 5x16 DIN 85	1
44	0125 050003	SCHEIBE A 5 DIN 125	2
45	0985 050003	SS-MUTTER M 5 DIN 985	1
202	550.11.602.244	SCHEINWERFEREINSATZ KPL. NIOX W 120 (WACHTER)	1
202a	510.11.602.000	SCHEINWERFERGLAS	1
203	510.11.603.000	DICHTRING	1
204	510.11.604.000	REFLEKTOR	1
205	441.11.005.000	KUGELLAMPE 12V 4W Ba9s	1
208	510.11.608.000	LAMPENFASSUNG	1
230	550.11.630.400	HALTERING	1
235	550.11.635.400	SPANNFEDER	4
302	550.11.602.444	SCHEINWERFEREINSATZ KPL. MIT HALTERING	1

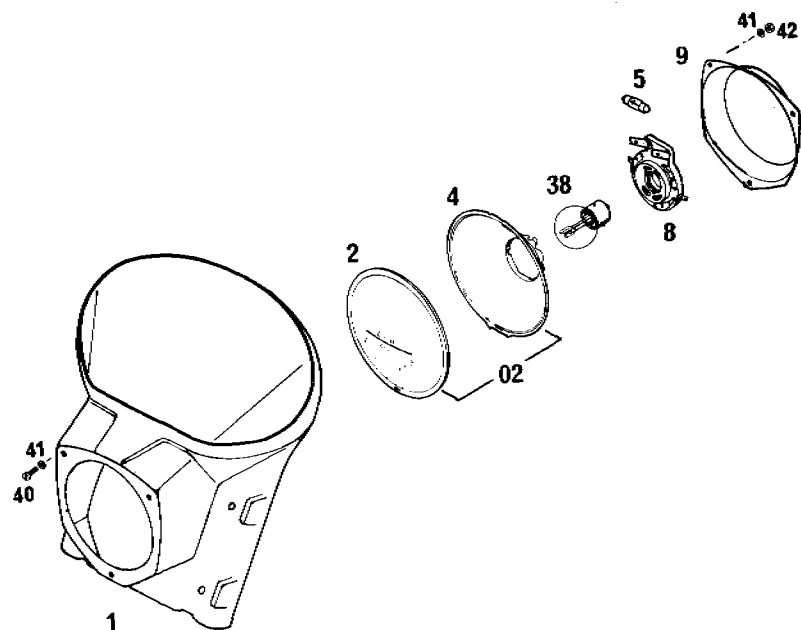


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
-	570.11.600.044	SCHEINWERFERMASKE KPL. MONTIERT Masque de phare cpl.	1
1	550.11.600.000	SCHEINWERFERMASKE ø 120 mm / Masque de phare	1
02	550.11.602.044	SCHEINWERFEREINSATZ KPL. "LUXOR" ø 120 mm Reflecteur cpl.	1
2	510.11.602.028	SCHEINWERFERGLAS "LUXOR" / Glace de diffusion	1
4	510.11.604.028	REFLEKTOR "LUXOR" / Reflecteur	1
5	570.11.005.000	SOFFITTENLAMPE 12V 3W / Lampe	1
8	510.11.608.028	LAMPENFASSUNG "LUXOR" / Porte lampe	1
9	550.11.609.000	SCHEINWERFERHALTERUNG / Fixation de phare	1
38	570.11.009.028	BILUXLAMPE 12V 36/36 W GELB / Lampe code-phare	1
40	0084 040123	ZYLINDERSCHRAUBE M 4x12 DIN 84 / Vis	3
41	0125 040003	SCHEIBE A 4 DIN 125 / Rondelle	6
42	0934 040003	SECHSKANTMUTTER M 4 DIN 934 / Ecrou	3

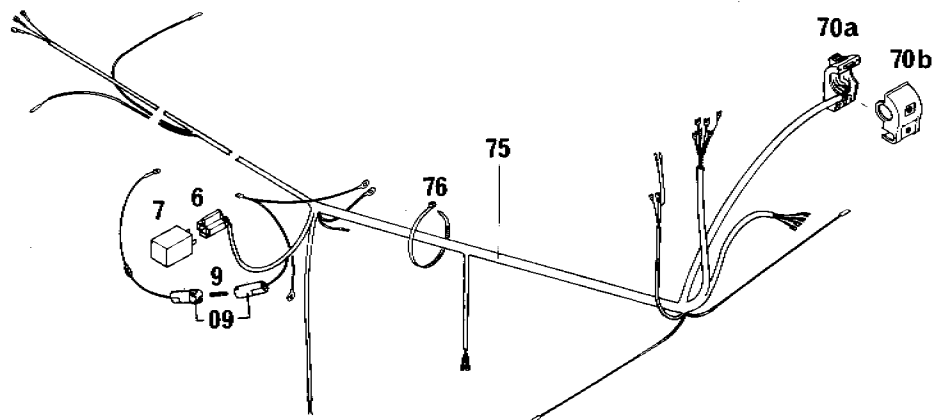
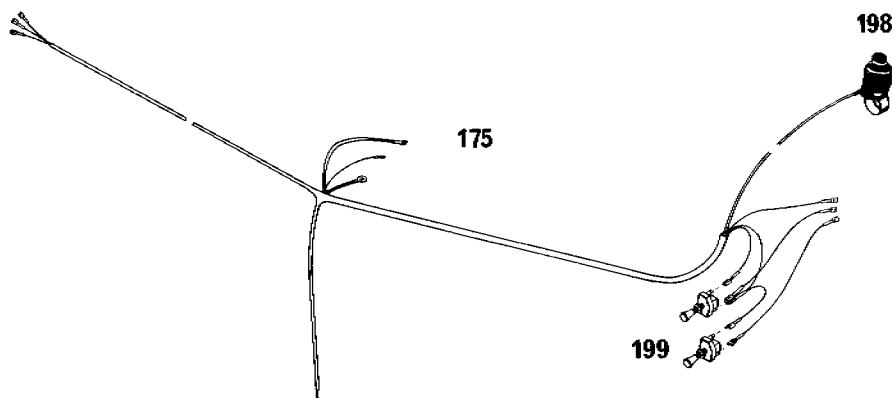


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
6	441.11.006.000	STECKHOLSENGEHAUSE 4-POLIG	FOR MODELLE MIT BLINKANLAGE
7	446.11.207.000	BLINKGEBER HELLA 4AZ 003 787-00	
9	400.11.109.000	SICHERUNG 16A / Fuse Fusibile / Fusible	1
09	370.11.009.000	SICHERUNGSDOSE / Case Cassa / Carter	1
70a	570.11.070.000	ABBLENDSCHALTER / Head lamp switch Interruttore / Contacteur	1
70b	570.11.070.050	SCHALTERAUFNAHME / Switch support Supporto / Support	1
75	570.11.075.000	KABELSTRANG KPL. / Wiring harness cpl. Cable électrique cpl. / Cavo cpl.	1
76	440.11.076.180	KABELBAND 180 mm / Plastic band Fascetta / Collier	nB

nB = NACH BEDARF / as required / a richiesta / selon besoin



175	570.11.075.100	KABELSTRANG / Wiring harness	1*
198	510.11.198.000	KURZSCHLUSSTASTER / Ignition switch	1*
199	550.11.599.000	ZUGSCHALTER / Head lamp switch	2*

*WETTBEWERBSVERSION / Competition model

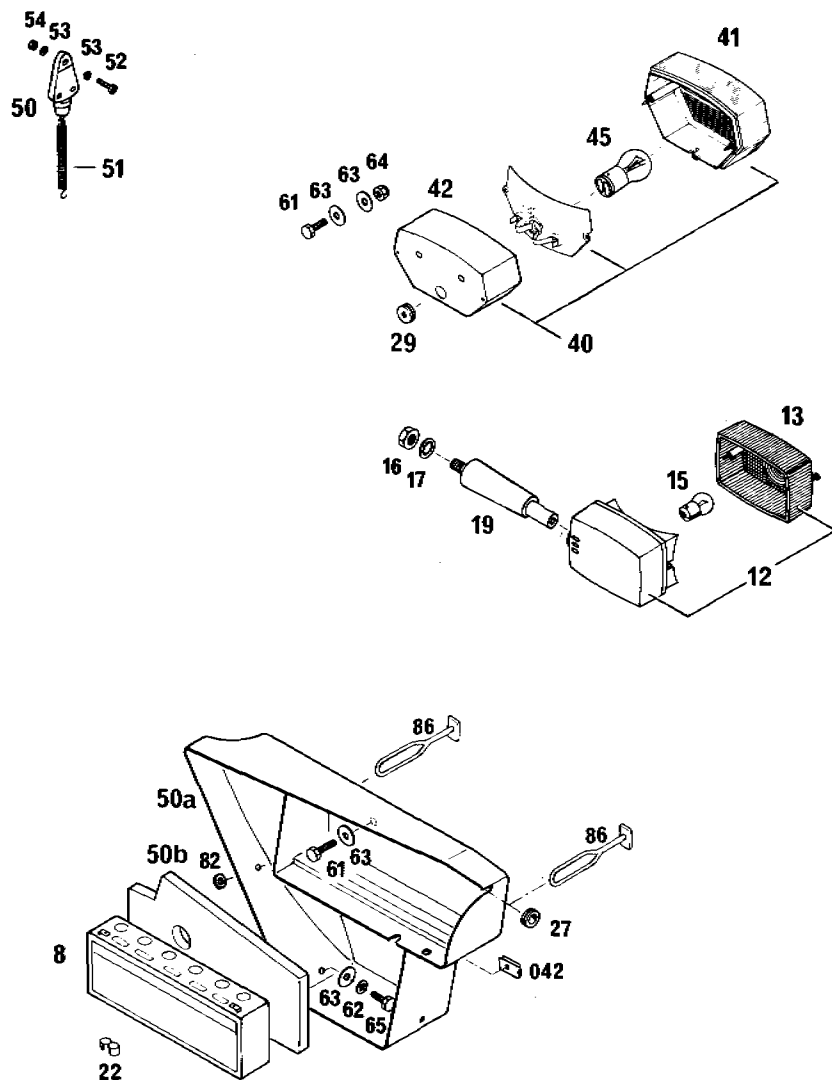


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Ref.	BEZEICHUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
8	570.11.008.000	BATTERIE VARTA 12V 1,8 Ah / Battery Batteria / Batterie	1
12	442.11.212.000	BLINKLEUCHTE KPL. (OHNE LAMPE) Blinker cpl. (without bulb) Lampeggiatore cpl. (senza lampadina) Clignoteur cpl. (sans lampe)	2
13	442.11.213.000	LEUCHTHAUBE MIT SCHRAUBEN / Lens cpl. Lente cpl. / Cabochon pour clignoteur	2
15	441.11.015.100	LAMPE 12V 10W Ba15s / Bulb Lampadina / Lampe	2
16	0934 100003	SECHSKANTMUTTER M 10 DIN 934 / Hexagon nut Dado / Ecrou	2
17	0797 100003	ZAHNSCHEIBE J 10 DIN 6797 / Lock washer Rondella / Rondelle	2
19	500.11.719.000	BLINKERTRÄGER / Flasher bracket Braccetto freccia / Patte de clignotant	2
22	550.11.022.000	SHELLE 2x8 / Clamp Fascetta / Collier	1
27	440.11.027.000	KABELTÖLLE (Innen ϕ 8) / Rubber sleeve Guscio passacavo / Cache cable	1
29	340.11.029.000	KABELTÖLLE GESCHLOSSEN / Rubber sleeve Guscio passacavo / Cache cable	1
40	550.11.040.000	RÜCKLICHT KPL. / Taillight cpl. Fanalino cpl. / Lanterne cpl.	1
41	550.11.041.000	RÜCKLICHTKAPPE KPL. / Rear light lens cpl. Lente fanalino cpl. / Cabochon arriere cpl.	1
42	550.11.042.000	RÜCKLICHTGEHÄUSE / Taillight case Carter fanalino / Carter lanterne	1
042	310.05.042.000	SCHNAPPMUTTER / Snap nut Dado a scatto / Plaquette pour vis à tôle	1
45	570.11.045.000	LAMPE 12V 21/5W / Bulb Lampadina / Lampe	1
50a	570.11.050.000	BATTERIEKASTEN / Battery case Cassa batteria / Carter batterie	1
50b	570.11.050.054	FILZUNTERLAGE / Felt pad Tampone feltro / Tampon feutre	1
50	447.11.050.000	BREMSLICHTZUGSCHALTER / Brake light switch Interruttore stop / Contacteur de stop	1
51	310.11.051.000	ZUGFEDER / Spring Molla / Ressort	1

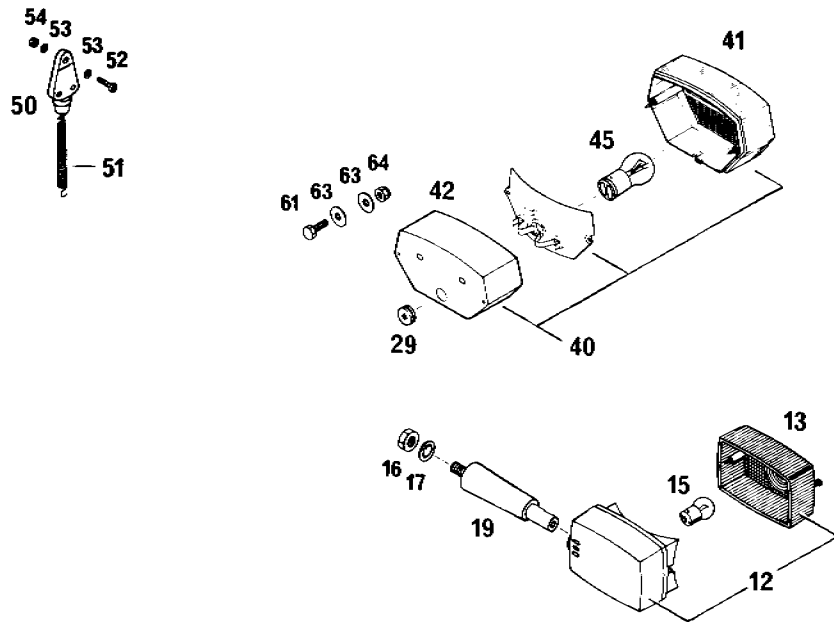
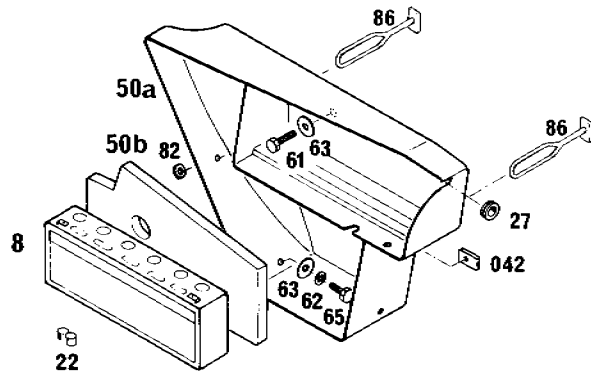


BILD NR. Ill. No. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
52	0085 040163	PAN-HEAD-SCHRAUBE M 4x16 DIN 85 Pan-head-screw / Vite / Vis	1
53	0125 040003	SCHEIBE A 4 DIN 125 / Washer Rondella / Rondelle	2
54	0934 040003	SECHSKANTMUTTER M 4 DIN 934 / Hexagon nut Dado / Ecrou	1
61	0933 060203	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x20 DIN 933 Hexagon head bolt / Vite / Vis	3
62	0797 060003	ZAHNSCHEIBE J 6 DIN 6797 / Lock washer Rondella / Rondelle	2
63	0021 060003	SCHEIBE A 6 DIN 9021 / Washer Rondella / Rondelle	7
64	0985 060003	SS-MUTTER M 6 DIN 985 / Self locking nut Dado / Ecrou	2
65	0933 060163	SECHSKANTSCHRAUBE M 6x16 DIN 933 Hexagon head bolt / Vite / Vis	2
82	510.05.082.100	GUMMISCHEIBE 5x16x3 / Rubber washer Rondella gomma / Rondelle caoutchouc	2
86	550.11.186.000	HALTEGUMMI / Rubber Gomma / Caoutchouc	2



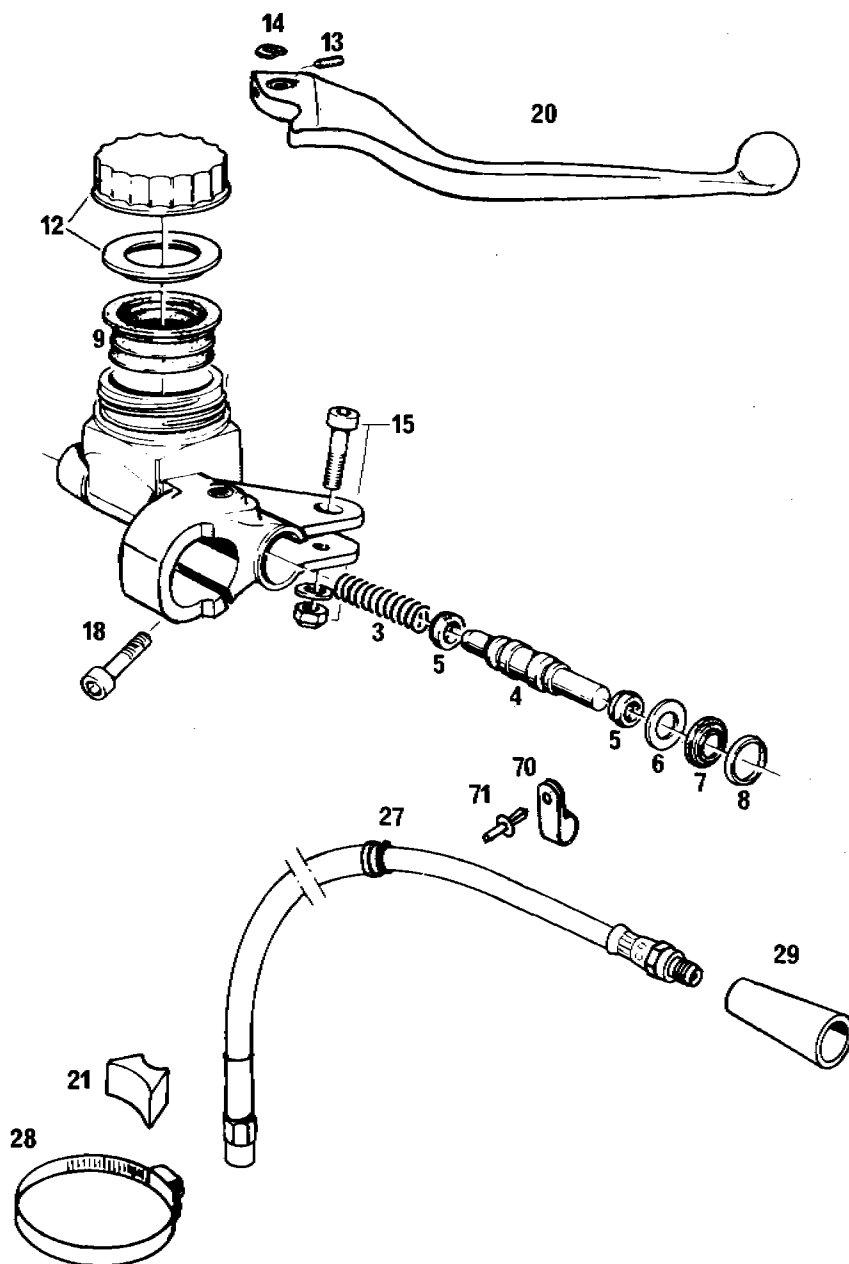


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qté.
-	570.13.001.044	HANDBREMSZYLINDER KPL. MIT HEBEL Hand-brake cylinder cpl. with lever Serbatoio freno a mano cpl. con leva Maître-cylindre cpl. avec le levier de frein	1
3	420.13.003.000	FEDER / Spring Molla / Ressort	1
4-8	420.13.050.000	REPARATURSATZ / Repair kit Kit per riparazione / Kit reparation	1
9	420.13.009.000	MANSCHETTE / Sleeve Manichetta / Soufflet	1
12	420.13.012.000	BEHALTERVERSCHRAUBUNG / Screw cap Tappo svitabile / Couvercle du bocal	1
13-15	420.13.015.000	SCHRAUBENSATZ FÜR HANDHEBEL Screw set for hand lever Serie viti per leva Ensemble de fixation du levier de frein	1
18	0912 060203	INNENSECHSKANTSCHRAUBE M 6x20 DIN 912 Allen head screw / Vite T.C.E. / Vis	1
20	570.13.020.000	HANDHEBEL / Lever Leva / Levier	1
21	550.04.321.000	GUMMI / Rubber Gomma / Caoutchouc	1
27	570.13.027.000	BREMSSCHLAUCH / Brake hose Tubo flessibile / Durite de frein	1
28	550.06.028.000	SCHLAUCHBINDER D 8 / Clamp Fascetta / Collier	1
29	570.13.029.000	GUMMIKAPPE / Rubber cap Cappuccio in gomma / Capuchon en caoutchouc	1
70	570.13.070.000	SHELLE / Clamp Fascetta / Collier	1
71	570.13.071.000	SPANNSTIFT / Pin Spina elastica / Rivet	1

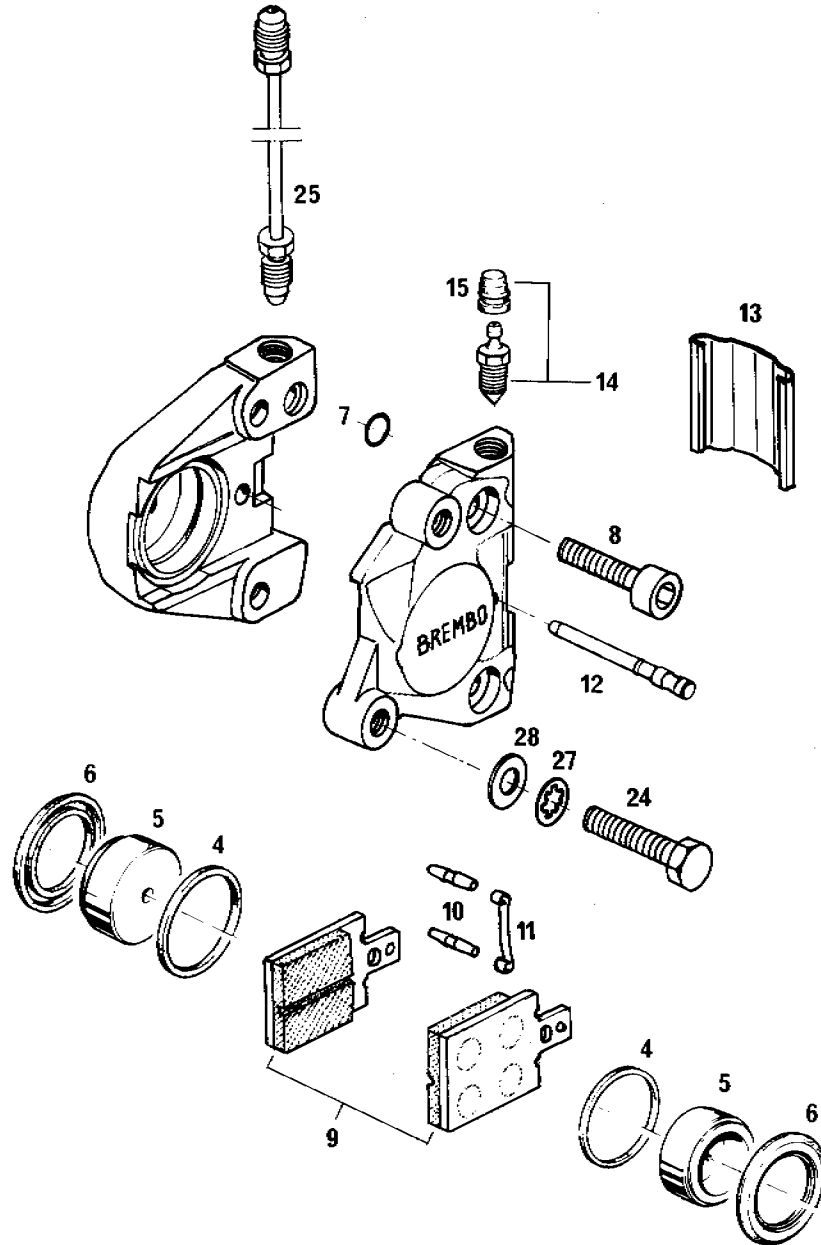


BILD NR. Ill. No. Fig. Fig.	TEILE NR. Part No. Ricambi-N. Réf.	BEZEICHNUNG Description Descrizione Dénomination	STK. Qty. Qtà. Qtè.
-	565.13.201.044	BREMSSATTEL KPL. / Caliper cpl. Pinza cpl. / Etrier de frein cpl.	1
4,6,7	420.13.250.000	REPARATURSATZ KPL. / Repair kit cpl. Kit per riparazione / Kit reparation	1
5	420.13.205.000	KOLBEN / Piston Pistone / Piston	2
8	0912 080303	INNENSECHSKANTSCHRAUBE M 8x30 DIN 912 Allen head screw / Vite T.C.E. / Vis	2
9	565.13.209.000	GARN. BREMSKLÖTZE (07.2686.22) / Brake block fitting Coppia pastiglie / Jeu de plaquettes	1
10-12	565.13.210.000	BOLZENSATZ / Set of pins Serie spinotti / Jeu de goupilles	1
13	565.13.213.000	ABDECKKAPPE / Cover Coperchio / Capuchon	1
14	570.13.214.000	ENTLÜFTUNGSSCHRAUBE KPL. / Bleeder screw cpl. Vite sfiato cpl. / Vis de purge cpl.	1
15	420.13.215.000	STAUBKAPPE / Dust cap Cappuccio antipolvere / Capuchon de la vis de purge	1
24	0931 080353	SECHSKANTSCHRAUBE M 8x35 DIN 931 Hexagon head screw / Vite / Vis	2
25	565.13.025.000	VERBINDUNGSRÖHR / Connecting pipe Tubo raccordo / Tuyau	1
27	0797 080003	ZAHNSCHEIBE J 8 DIN 6797 / Lock washer Rondella / Rondelle	2
28	0125 080003	SCHEIBE A 8 DIN 125 / Washer Rondella / Rondelle	2

Telefon : 07742 / 3151-0

A-5230 Mattighofen - Austria
Erich Trunkenpolz

KTM Motor - Fahrzeugbau KG

